ANDE - ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD
Asunción, Paraguay

CONTRATO N° 5268/2013

ADQUISICIÓN DE HERRAMIENTAS MAYORES PARA GENERACIÓN Y TRANSMISIÓN, SUSCRITO CON LA FIRMA CANTE S.A.

LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL ANDE-SBE N° 894/2013

Ítems: 14, 15, 20, 33, 37 y 41

AÑO 2013

PREFACIO

Este Pliego Estándar para la Adquisición de Bienes y Prestación de Servicios genéricos ha sido preparado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas para ser utilizado en los procedimientos de Licitación Pública Nacional o Concurso de Ofertas regidos por la Ley N° 2051/03 "de Contrataciones Públicas" y el Decreto 12.453/08, cuando sean ejecutados a través de Subasta a la Baja Electrónica.

Las cláusulas generales están basadas en los Documentos estándar preparados por el Banco Interamericano de Desarrollo y el Banco Mundial y en los Documentos Máster para la Adquisición de Bienes elaborados por los Bancos Multilaterales de Desarrollo y las Organizaciones Financieras Internacionales, además del documento estándar aprobado por la DNCP para la contratación de bienes y servicios conexos realizados a través de los procedimientos tradicionales de contratación previsto en la Ley 2051/03.

El pliego está compuesto por siete secciones destinadas a ser completadas por la Convocante en el respectivo proceso de licitación. Las Secciones de carácter estándar: "INSTRUCCIONES A LOS OFERENTES (IAO). BIENES Y SERVICIOS EN SBE" y las "CONDICIONES GENERALES DEL CONTRATO (CGC). BIENES Y SERVICIOS EN SBE", se encuentran publicadas en el Sistema de Información de las Contrataciones Públicas (SICP – www.contrataciones.gov.py) y forman parte de este Pliego de Bases y Condiciones con todos sus efectos.

En los datos de la Convocatoria de cada llamado en particular que se encuentra en el Portal de Contrataciones Públicas, el Oferente encontrará un vínculo web destinado a descargar las Instrucciones a los Oferentes para SBE (IAO.SBE) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC.SBE).

El formato de este Pliego de Bases y Condiciones, así como la remisión a las secciones estándares al Portal de Contrataciones busca facilitar a los Compradores y Oferentes la revisión del documento, la comprensión de su contenido y la rápida ubicación de las partes esenciales del pliego.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOLIA 243 DCP/DVN

INDICE DE CONTENIDO

Sección I. Calendario de Eventos
Esta sección contiene disposiciones específicas que complementan las Instrucciones a los Oferentes y Generalidades de la Subasta a la Baja Electrónica (IAO.SBE).

Sección II. Criterios de Evaluación y Calificación
Esta sección detalla los criterios que se utilizarán para establecer la oferta evaluada como la más baja y las calificaciones que deberá poseer el Oferente para ejecutar el contrato.

Sección III. Suministros Requeridos
Esta sección incluye Plan de Entregas, las Especificaciones Técnicas, Planos y las Inspecciones y/o Pruebas concernientes a los Bienes a ser adquiridos o Servicios a ser prestados.

Sección IV. Condiciones Especiales del Contrato (CEC)
Esta sección incluye cláusulas específicas que son propias para cada contrato y que complementan las Condiciones Generales del Contrato de la SBE (CGC).

Sección V. Modelo de Contrato
Esta sección incluye la pro-forma del Contrato que deberá ser perfeccionado entre la Contratante y el Oferente adjudicado.

Sección VI. Formularios
Esta sección contiene los Formularios de la Licitación que el Oferente deberá presentar con la oferta y además las que son requeridas para la firma del Contrato.

Sección VII. Anexos
Esta sección contiene la Lista de Documentos de carácter formal y sustancial a ser presentados por el oferente junto con su oferta, así como las requeridas para la firma del contrato, una vez notificada la adjudicación.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 242 4
DCP/DVN

Sección I. Calendario de Eventos

CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General
Ing. Claudeline Espindola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOJA 241 DCP/DVN

SECCION I

CALENDARIO DE EVENTOS Y DATOS DE LA SUBASTA

Los numerales a que se hace referencia en la presente Sección, corresponden a las Instrucciones a los Oferentes (IAO.SBE), que se encuentran publicadas en el portal de Contrataciones Públicas, y forman parte de los Documentos de la presente Licitación.

(IAO. SBE)	A- GENERALIDADES	
1.1 a)	Nombre de la Convocante.	La Convocante es: **Administración Nacional de Electricidad – ANDE**
1.1 b)	Descripción y número del llamado a contratación	La descripción y número del llamado: **Licitación Pública Nacional (SBE) ANDE Nº 894/2013 para "Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión"**
1.1 c)	Número de Identificador (ID)	El número de identificador (ID) del PAC (Programa Anual de Contrataciones) es: **251.588**
1.1 d)	Dirección de Sesión Pública:	www.contrataciones.gov.py
1.1 e)	Estructura de los Documentos de la Licitación	Los Documentos de la Licitación difundidos a través del Sistema de Información de las Contrataciones Públicas, se detallan a continuación: ➢ **Instrucciones a los Oferentes y Generalidades de la Subasta a la Baja Electrónica (IAO.SBE)** ➢ **Condiciones Generales del Contrato de Subasta a la Baja electrónica (CGC.SBE)** **Sección I** – Calendario de Eventos y Generalidades **Sección II** – Criterios de Evaluación y Calificación **Sección III** – Suministros Requeridos **Sección IV** – Condiciones Especiales del Contrato (CEC) **Sección V** – Modelo de Contrato **Sección VI** – Formularios **Sección VII** – Anexos ➢ Anexo I – Documentos que componen la Oferta ➢ Anexo II – Documentos a presentar para la firma del Contrato Las Instrucciones a los Oferentes (IAO.SBE) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC.SBE) corresponden a las publicadas

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 240

		por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas en el Sistema de Información de las Contrataciones Públicas, las cuales son de uso general para todas las unidades compradoras determinadas en el Art. 1 de la Ley Nº 2.051/03, en los procesos de Subasta a la Baja Electrónica.
1.2	Fuente de Fondos	Los fondos para la presente Subasta a la Baja Electrónica – Modalidad Licitación Pública Nacional, se encuentran expresamente previstos en el rubro 500; Subgrupo 530; Objeto de Gasto 533 "Maquinarias y Equipos Industriales", del Presupuesto General de la Nación para el Ejercicio 2013. Fuente de Financiamiento: **Fondos Propios – FF30**
1.6	Idioma de los documentos de la Oferta	La Convocante aceptará catálogos, anexos técnicos, folletos y otros textos complementarios en idioma diferente al castellano: **No Aplica**
1.7	Moneda de la Oferta	**Guaraníes.** Los precios deberán incluir todos los impuestos (IVA incluido) y otros tributos y gravámenes, además los derechos de aduana, puesto en Depósitos de la Convocante en Asunción (Incluido flete).
1.10.1	Sistema de Adjudicación	La adjudicación será por **ITEM**.
	B- PLAZOS DE LA SUBASTA	
8.1	Fecha tope de consultas ***Únicamente a través del Sistema de SBE***	Desde el día de publicación del llamado y hasta la fecha 25 JUL. 2013 hasta las 15:00 horas.
8.2	Respuestas ***Únicamente a través del Sistema de SBE***	Hasta la Fecha: 30 JUL. 2013; hasta las 15:00 horas.
10.1	Referencia de tiempo	Horario del Servidor del Sistema de Subasta a la Baja Electrónica del Paraguay – Zona horaria GMT – 4.
10.3	Inicio y fin de Recepción de propuestas de precios	Fecha: 02 AGO. 2013 desde las 07:30 horas hasta las 08:30 horas del día 05 AGO. 2013.
10.4	Carga de propuestas	El oferente cargará sus propuestas incluyendo el precio unitario del bien y el sistema calculará por las cantidades establecidas en la lista

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espindola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

		de bienes. De este modo se obtendrá el monto total del ítem a ser subastado y la etapa competitiva será por el total del ítem.
10.6	Validez de la Oferta	**Ciento veinte (120) días** contados a partir de la fecha y hora de apertura de la etapa competitiva.
10.7	Porcentaje de Garantía de Mantenimiento de Ofertas	**Cinco por ciento (5 %)** Sobre el monto total de la oferta cargada en la etapa de recepción de propuesta. Dicho monto se obtendrá de la siguiente forma: El valor total de la oferta se obtiene, primeramente multiplicando los precios unitarios por la cantidad de cada ítem que conforma el Llamado, la suma de estos corresponde al monto total del mismo, y este siempre al momento de la Recepción de propuestas es el precio total de la oferta, sobre este precio se calcula el porcentaje de la Garantía de Mantenimiento de Oferta. La Garantía de Mantenimiento de Oferta podrá adoptar cualquiera de las formas previstas en el Artículo 51 del Decreto 21.909/03. Los datos de dicha Garantía deberán ser cargados en los campos establecidos en el sistema para dicho fin antes de la hora fijada para la apertura de la Etapa Competitiva. En los casos de subastas que se desarrollen durante más de un día el plazo de validez de la oferta igualmente se computa a partir del primer día fijado para la etapa competitiva, independientemente que el Oferente o postor participe o no de la subasta ese día.
10.7	Validez de la Garantía de Mantenimiento de Ofertas:	**Ciento veinte (120) días** contados a partir de la fecha y hora de la apertura de la Etapa competitiva – lances, debiendo ajustarse a lo establecido en el Artículo 19 de la Resolución DNCP 860/08.
10.13	Inicio de la etapa competitiva	A las 08:40 del día 05 de Agosto de 2013.(Item 1 al 25) A las 08:40 del día 06 de Agosto de 2013.(Item 26 al 50)
13.2; 13.3 y 13.4	Plazo de presentación de los documentos de la oferta	Una vez finalizada la Subasta a la Baja Electrónica y levantada el acta de sesión pública virtual en el portal, los oferentes ubicados en el **1°, 2° y 3° lugar de cada ítem**, deberán presentar sus respectivas documentaciones en sobre cerrado (conteniendo 1 original y 2 copias), con indicación del nombre del Oferente participante, a fin de realizar las evaluaciones pertinentes. El sobre deberá estar dirigido a la institución Convocante. **De no presentar los documentos en el plazo establecido su oferta será desestimada y la Garantía de Mantenimiento de Oferta será ejecutada conforme a lo establecido en el Art. 4° del Decreto N° 5.517/2010.** Si un oferente domiciliado en la República del Paraguay, cotiza un bien que cuente con un porcentaje de contenido nacional igual o superior al cuarenta por ciento **(40 %)**, deberá presentar su oferta, en el plazo indicado más abajo, con la descripción y detalle del porcentaje correspondiente a fin de aplicar el margen de preferencia nacional conforme a lo indicado en la Ley 4558. La Convocante llevará a cabo el Acto de apertura de las ofertas en

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmic
Gerencia Técnica - GT

		público conforme a lo establecido en el Art. 24 de la ley 2051/03 y del Art. 3 – Dto. 5517/10 estableciendo lugar, fecha y hora de presentación de los documentos sustanciales que deberán ser presentados. **La fecha de presentación de las documentaciones es :** Atención: Administración Nacional de Electricidad – ANDE. Dirección: Avda. España N° 1268 y Padre Cardozo. Número de Piso/Oficina: Planta Baja, Departamento de Licitaciones, Sede Central. Ciudad: Asunción, Paraguay Código postal: Casilla de Correo 604. **La fecha de presentación de los sobres: 08 de Agosto de 2013** **Hasta las: 09:00 horas.** **La fecha de apertura de los sobres es : 08 de Agosto de 2013** **Hora: 09:15 horas.** Dirección: Avda. España N° 1268 y Padre Cardozo Número de Piso/Oficina: Segundo piso, Oficina 220, Departamento de Licitaciones – Sede Central Ciudad: Asunción, Paraguay.

CANTE S.A.

LIC. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE
FOJA
237
DCP/DVN

Sección II. Criterios de Evaluación y Calificación

DPTO. LICITACIONES
SECCIÓN
CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General
Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC ANDE 236 DCP/DVN

SECCION II

CRITERIOS DE EVALUACIÓN Y REQUISITOS DE CALIFICACIÓN

1. Criterios de Evaluación

- Se verificará primeramente la presentación de los documentos de **carácter sustancial**:
  - Formulario de Oferta debidamente completado y firmado.
  - Garantía de Mantenimiento de Oferta debidamente extendida
  - Documentos que acrediten la identidad del oferente y representación suficiente del firmante de la oferta.
  - Declaración Jurada de no hallarse comprendido en las inhabilidades del Art. 40 y la Declaratoria de integridad del Art. 20 (Res. 330/07).
  - Planilla de Datos Garantizados completada y firmada.
- Una vez verificada la documentación y analizada la pertinencia de cada uno de los documentos sustanciales mencionados, en caso de que alguno de los oferentes omita la presentación de los mismos o la presente en forma irregular las ofertas serán descalificadas.
- Se seleccionará provisoriamente al oferente o postor ganador del proceso de competencia de subasta determinado en el Acta de Sesión Pública Virtual, cuyas documentaciones serán analizadas en detalle para verificar el cumplimiento de los requisitos de calificación.
- Posteriormente se verificará que se haya proveído la documentación que avale el cumplimiento de los criterios técnicos, legales y financieros conforme a los requisitos de calificación.
- El Convocante a través de su Comité de Evaluación se reserva el derecho de solicitar los documentos formales que sean necesarios y de solicitar aclaraciones a los oferentes.
- El análisis de las ofertas se basará únicamente en la evidencia documentada requerida por el presente pliego de condiciones.
- A fin de verificar el cumplimiento se utilizará el criterio "cumple" o "no cumple"

2. Requisitos para Calificación Posterior

La Convocante efectuará la calificación del Oferente, empleando únicamente los requisitos aquí estipulados. Los requisitos que no estén incluidos en el siguiente texto no podrán ser utilizados para evaluar las calificaciones del Oferente.

(a) ***Capacidad financiera***

Con el objetivo de calificar la situación financiera **(2011-2012)** del oferente, se consideraran los siguientes índices:

✓ **Índice de Liquidez Corriente**

Se deberá demostrar la capacidad del oferente para responder al pago de deudas en caso de un requerimiento inmediato.

El cociente resultante del Activo Corriente / Pasivo Corriente deberá ser igual a 1 ó mayor.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola C.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 235 DCP/DVN

Para la evaluación se utilizarán los valores del balance de cada año.

✓ Capital mínimo requerido

El Patrimonio Neto deberá ser igual o superior al **treinta por ciento (30 %)** del monto total de la oferta.

En caso de que el Oferente no cubra el porcentaje del Patrimonio Neto requerido, se considerará en forma complementaria la Disponibilidad de Crédito Financiero, a través de la presentación de certificados originales expedidos por entidades financieras, que describa claramente el monto del crédito disponible para el Oferente hasta cubrir el porcentaje establecido.

Para la evaluación se utilizará el promedio aritmético de los valores de los balances presentados.

En caso de tratarse de un Consorcio, se aplicará la suma de los datos financieros de las empresas componentes del mismo, tanto para el Capital Mínimo Requerido como para el Índice de Liquidez Corriente.

(b) Experiencia y Capacidad Técnica

El Oferente deberá proporcionar evidencia documentada que demuestre su cumplimiento con los siguientes requisitos:

(i) Existencia legal de por lo menos tres (3) años de antigüedad, comprobado con los documentos indicados en el Anexo I, numerales C) y D) Documentos Legales.

(ii) Acreditar la experiencia mínima de tres (3) años, en la provisión de los bienes licitados, mediante la presentación de los documentos solicitados en el numeral G) a) del Anexo I.

(iii) Acreditar haber fabricado y/o proveído una cantidad equivalente a la licitada como mínimo el *cincuenta por ciento (50%)* de la cantidad de los bienes licitados, mediante la presentación de los documentos solicitados en el numeral G) b) del Anexo I.

En caso de que la cantidad licitada sea uno (1) el Oferente deberá acreditar la fabricación y/o provisión de dicha cantidad como mínimo.

En caso de tratarse de un Consorcio, cada integrante deberá cumplir con el requisito establecido en el punto i); al menos una de ellas deberá cumplir con el punto ii) y para el punto iii) se considerará la sumatoria de capacidad de las empresas en consorcio.

En caso de que el Oferente individual o miembro de un Consorcio no sea fabricante, se podrá presentar los documentos del fabricante de los bienes ofertados, para acreditar el requisito de experiencia y capacidad técnica.

(c) Cumplimiento de los Bienes ofertados con las Especificaciones Técnicas.

Los bienes ofertados deberán satisfacer los requerimientos indicados en las Especificaciones Técnicas incluidas en la Sección III-Requisitos de los Bienes y/o Servicios Requeridos.

CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA Secretaría General
Ing. Claudelino Espinola O. Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión Gerencia Técnica - GT

FOJA 234 DCP/DVN

(d) Margen de Preferencia

Será del veinte por ciento **(20 %)** y se tendrá en cuenta lo establecido en los Arts. 2° y 3° Inciso **c**. de la Ley 4558/11. Para ser beneficiado por dicha Ley, se deberá tener en cuenta el Decreto N° 9.649/12 que exige como requisito la presentación del Certificado de Origen Nacional, a fin de verificar si corresponde aplicar el mencionado margen de preferencia.

(e) Solicitud de Muestras*:* No aplica

(f) Inspecciones y Pruebas en etapa de evaluación*:* No aplica.

(g) Criterios de Desempate*:* Se tendrá en cuenta lo establecido en el Art. 23, inciso c) de la Resolución N° 860/2008.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOLIA 233 DCP/DVN

Sección III. Suministros Requeridos

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE
FOLIO
232
DCP/DVN

SECCION III

REQUISITOS DE LOS BIENES Y/O SERVICIOS REQUERIDOS

1. Especificaciones Técnicas

Ítem N°	Descripción	Especifaciones Técnicas
1	Aparejo manual a cadena con palanca y trinquete	DMA/LT 25/09
2	Andamio móvil de aluminio	DGT/CN/652/004/08
3	Equipo para mantenimiento y/o reparación de AA	DGT/CN/652/02/08
4	Soga de polipropileno de 1/2"	DGT/CN/652/031/07
5	Soga de polipropileno de 5/8"	DGT/CN/652/031/07
6	Eslinga de nylon doble ojal	DGT/CN/652/18/09
7	Eslinga de nylon sin fin	DGT/CN/652/19/09
8	Manómetros con contactos de alarma	GT/MET/16/12
9	Baliza de señalización autónoma	SGT/MLT/005/11
10	Morza ajustable acorta eslinga de acero	GT/MLT/015/2012
11	Cortador Hidráulico de cables	GT/MLT/006/2012
12	Polea de servicio en acero (pasteca), para maniobras	SGT/MLT/013/11
13	Escalera de Suspensión de alumínio	GT/MLT/001/2012
14	Varillas preformadas de reparación de conductor ACAR 950 MCM	GT/MLT/002/2012
15	Varillas preformadas de reparación de conductor CAIRO 500 MCM	GT/MLT/003/2012
16	Grapa de retención tipo pasante (Bota)	GT/MLT/013/2012
17	Conector fijo para cable piloto 110kN	GT/MLT/018/2012
18	Bota conductiva N°42	GT/MLT/021/2012

SECCION LICITACIONES
CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General
Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

231 FOLIO DCP/DVN

19	Monta cargas tipo malacate de accionamiento eléctrico	GT/MLT/023/2012
20	Polea para soga de servicio (Pasteca)	GT/MLT/020/2013
21	Morral para izar herramientas	GT/MLT/027/2012
22	Bota conductiva N°43	GT/MLT/030/2012
23	Aisladores poliméricos de Anclaje para 66kV	GT/MLT/032/2012
24	Equipos de Soldadura y Corte Oxiacetilenico	GT/MET/06/2011
25	Máquina soldadura eléctrica	GT/MET/029/2013
26	Máquina soldadura MIG de alto rendimiento y durabilidad	GT/MET/030/2013
27	Máquina soldadura eléctrica para todo tipo de electrodo	GT/MET/031/2013
28	Prensa hidráulica de 30 Tn	GT/MET/09/2011
29	Máquina de lavadora de alta presión -Agua fría/caliente	GT/MET/028/2013
30	Cilindro para Gas Acetileno	GT/MET/034/2011
31	Cilindro para Gas Nitrógeno	GT/MET/041/2011
32	Cilindro para Gas Oxigeno	GT/MET/010/2011
33	Yugos de varios tipos para líneas vivas	GT/MLT/022/2013
34	Polea reforzada para soga	GT/MLT/012/2013
35	Cuerda de polipropileno de 1/2"	GT/MLT/008/2013
36	Cuerda de polipropileno de 16mm	GT/MLT/009/2013
37	Camastro soporte para aisladores	GT/MLT/015/2013
38	Conjunto de pértiga tensora con manga ajustable	GT/MLT/013/2013
39	Morral pequeño para izar herramientas	GT/MLT/018/2013

LICITACIONES SECCION
CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General
Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 230 16 DCP/DVN

40	Eslingas de poliéster para 4000kg	GT/MLT/017/2013
41	Varillas preformadas de empalme de conductor OSTRICH 300MCM	GT/MLT/001/2013
42	Varillas preformadas de reparación de conductor OSTRICH 300MCM	GT/MLT/005/2013
43	Varillas preformadas de empalme de conductor GROSBEACK 636MCM	GT/MLT/002/2013
44	Varillas preformadas de reparación de conductor AAAC 795MCM	GT/MLT/004/2013
45	Varillas preformadas de retención para cabo de acero de 3/8"	GT/MLT/003/2013
46	Empalmes para líneas subterráneas de 66kV	GT/MLT2/001/2013
47	Conjunto tensor seccionable	GT/MLT/014/2013
48	Equipo de tracción portátil con cable pasante	GT/MLT/007/2013
49	Aparejo manual a cadena de 6 toneladas	GT/MLT/021/2013
50	Taladro Martillo	GT/MET/021/2012

Se adjuntan al presente Pliego de Bases y Condiciones las especificaciones técnicas.

2. Plan de Entregas Bienes

El plazo de entrega de la totalidad de ítems será de hasta **Ciento veinte (120) días calendario.**

El lugar de entrega es el **Depósito de la ANDE en la ciudad de San Lorenzo, Avda. Eduardo Schaerer y Avda. Eugenio A. Garay, Complejo Laurelty.**

El inicio del cómputo del plazo de Entrega del Suministro será **a partir de la Firma del Contrato.**

3. Plan de Entrega (Servicios)

NO APLICA

4. Planos o Diseños

Conforme lo indicado en las Especificaciones Técnicas.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

San Lorenzo 8 de Agosto del 2013

Señor Presidente de la
ADMINISTRACION NACIONAL DE
ELECTRICIDAD - ANDE –
Ing. Carlos Heisele
Ciudad

Ref.: LICITACION PUBLICA NACIONAL ANDE SBE 894/2013
Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión

De nuestra mayor consideración:

A los efectos de dar cumplimiento con lo indicado en la Sección III – Suministros Requeridos, Punto 2 de las Páginas 13, 14, 15 y 16 del Pliego de Bases y Condiciones de la Licitación de referencia, con ID No. 251588, nos permitimos confirmar por medio de la presente que el PLAZO DE ENTREGA de los bienes ofertados es de **120 días calendario**, a partir de la firma del Contrato, en los Depósitos de ANDE en la Ciudad de San Lorenzo.

Sin más aprovechamos para saludarle

Muy atentamente,

Nery L. Cantero
APODERADO
CANTE S.A.

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Ing. Claudelino Espinola
Gerencia Técnica

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

U.O.C - ANDE
FOJA
229
DCP/DVN

Sección IV. Condiciones Especiales del Contrato (CEC)

CANTE S.A.

U.O.C. SBE LICITACIONES SECCION

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 228 DCP/DVN

Sección IV
Condiciones Especiales del Contrato (CEC)

Las siguientes **Condiciones Especiales del Contrato (CEC)** complementarán y/o enmendarán las **Condiciones Generales del Contrato (CGC)** que se encuentran publicadas en el Portal de Contrataciones Públicas y forman parte de los documentos de la Subasta. En caso de haber conflicto, las provisiones aquí dispuestas prevalecerán sobre las de las CGC.

CGC 1.1(i)	La Contratante es: Administración Nacional de Electricidad – ANDE
CGC 4.2 (b)	La versión de la edición de los Incoterms será: **No Aplica.**
CGC 7.1	**Para notificaciones, la dirección de la Contratante será:** Atención: Presidente de la Administración Nacional de Electricidad (ANDE) Calle y No.: Avda. España 1268 y Padre Cardozo Piso/Oficina: Planta Baja – Mesa de Entradas – Sede Central de ANDE Horario de Atención: Lunes a Viernes, de 07:00 a 15:00 Hs. Ciudad/País: Asunción - Paraguay Casilla de Correo 604 Teléfono: 211 001/20 Dirección de correo electrónico: **ande@ande.gov.py**
CGC 9.5	**Mecanismo de resolución de conflicto** De no existir acuerdo, las Partes Contratantes, someterán las diferencias que puedan surgir en el cumplimiento, aplicación e interpretación de este Contrato, a los Tribunales Paraguayos, estableciéndose a dicho fin la jurisdicción de los Tribunales en lo Civil y Comercial de la Ciudad de Asunción, Capital de la República del Paraguay. ***No se recurrirá al arbitraje.***
CGC 11.1	Detalle de los documentos de Embarque y otros documentos que deben ser proporcionados por el Proveedor son: **No Aplica.**
CGC 13.1	**Ajuste de Precios** *Durante la ejecución del Contrato, en caso de verificarse variación igual o superior al diez por ciento (10%) del tipo de cambio del dólar americano emitido por el Departamento de Operaciones de Mercado Abierto del Banco Central del Paraguay (BCP), con respecto al tipo de cambio de la fecha de presentación de la oferta, la Contratante reconocerá un ajuste de precios, según la siguiente fórmula:* $Ap=(Po \times \frac{D}{Do}) - Po$ *Donde:* Ap = Ajuste de Precios. Po = Precio del Contrato.

CRITE S.A.
Lic. GRACIELA VERA Secretaría General
Ing. Claudelino Espinola O. Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión Gerencia Técnica - GT

FOLIO 227

	D = Tipo de cambio del dólar americano emitido por el Departamento de Operaciones de Mercado Abierto del Banco Central del Paraguay correspondiente a la fecha de entrega efectiva del suministro dentro de los plazos indicados en el Plan de Entrega. Do = Tipo de cambio del dólar americano emitido por el Departamento de Operaciones de Mercado Abierto del Banco Central del Paraguay correspondiente a la fecha de presentación de la oferta. El Proveedor presentará las facturas por reajustes en forma independiente de las facturas específicas de las entregas efectuadas. En caso que el Proveedor se halle atrasado con respecto al Plan de Entrega, no se reconocerá el reajuste de precios. El ajuste será aplicado a aquella parte del suministro pendiente de entrega luego de la variación de precios.
CGC 14.1	**Las formas y condiciones de pago al Proveedor en virtud del Contrato serán las siguientes:** Los pagos se harán en base a los precios que figuran en la Lista de Precios, dentro del plazo de sesenta (60) días de la presentación de las respectivas facturas legales correspondiente a los bienes entregados y certificados de conformidad al Plan de Entrega establecido, previa deducción de multas, si las hubiere. La Unidad que administra el Contrato, respetando el plazo indicado precedentemente, se expedirá sobre las facturas en un plazo no mayor de diez (10) días calendario de la recepción. Si existiere una diferencia sobre el monto facturado, deberá devolver la misma bajo constancia escrita o solicitar una nota de crédito o una factura complementaria. Asimismo, si los documentos presentados son insuficientes serán devueltos al Proveedor bajo constancia escrita para la rectificación correspondiente. En este caso, el plazo para el pago queda interrumpido sin responsabilidad alguna para la Contratante hasta la fecha de presentación de los documentos que cumplan con lo requerido. Se retendrá en concepto de contribución, el equivalente a cero punto cuatro por ciento **(0.4 %)** sobre el importe de cada factura, deducido los impuestos correspondientes, conforme a lo establecido en el Art. 1 de la Ley N° 3439/07, que modifica el Art. 41 de la Ley 2051/03 de Contrataciones Públicas. **El lugar de presentación de las facturas es:** Mesa de Entradas de la ANDE, sito en Planta Baja, Sede Central, Avda. España N° 1268 esquina Padre Cardozo, en el horario de atención de 07:00 hs. a 15:00 hs. de lunes a viernes. El Proveedor para tener derecho a todo pago deberá cumplir con lo establecido en la Ley N° 2421/04 y sus reglamentaciones, en lo referente a los comprobantes que expidan por las ventas que efectúen y/o servicios que presten a la Institución.
CGC 14.4	**Moneda de Pago** Todos los pagos se efectuarán en Guaraníes.
CGC 14.5	**Interés moratorios** El plazo de pago después del cual la Contratante deberá pagar interés al Proveedor es sesenta (60) días. La tasa de interés que se aplicará es del uno por ciento **(1 %)** mensual, por el período de la demora hasta que haya efectuado el pago completo.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 226

CGC 15.1	Anticipo: **No Aplica.**
CGC 16.1	**Impuestos y Derechos** El Proveedor será responsable del pago de todos los impuestos y otros tributos o gravámenes.
CGC 17.1	**Garantía de Cumplimiento de Contrato** El valor de la Garantía de cumplimiento de contrato, es de diez por ciento **(10 %)** del precio del contrato. La Garantía deberá ser presentada por el Proveedor dentro de los diez (10) días siguientes a partir de la fecha de suscripción del Contrato (Art 43-ley 2051/03).
CGC 17.6	La liberación de la Garantía de Cumplimiento tendrá lugar dentro de los treinta (30) días posteriores a la emisión del Acta de Recepción Definitiva.
CGC 22.2	Identificación del Embalaje: **No Aplica.**
CGC 23.1	**Seguros** Todos los bienes suministrados en virtud del Contrato deberán estar totalmente asegurados contra los daños y perjuicios que pudieran ocurrir durante su transporte, almacenamiento y entrega en Depósitos de la Contratante, bajo responsabilidad del Proveedor.
CGC 24.1	**Transporte** La responsabilidad por el transporte de los bienes hasta el lugar de entrega de los bienes establecido recaerá en el Proveedor.
CGC 25.1	**Inspecciones y Pruebas** El Proveedor realizará todas las pruebas y/o inspecciones de los bienes por su cuenta y sin costo alguno para la Contratante. El Proveedor acepta que ni la realización de pruebas o inspecciones de los Bienes o de parte de ellos, ni la presencia de la Contratante o de su representante, ni la emisión de informes de resultados de pruebas, lo eximirán de las garantías u otras obligaciones en virtud del Contrato.
CGC 25.2	**Inspecciones en el Depósito de la Contratante** Una vez que el Proveedor haya realizado la entrega de los bienes en los Depósitos de la Contratante de acuerdo al Plan de Entrega, se procederá a una inspección y verificación con los documentos pertinentes. **Documentos de Recepción Provisional y Definitiva** La Contratante verificará que el suministro se haya ajustado a las Especificaciones Técnicas y demás documentos contractuales y emitirá un Certificado de Recepción Provisional dentro de los treinta (30) días siguientes a la entrega del suministro. Completado el suministro y después de haberse emitido el Certificado de Recepción Provisional correspondiente, se dará inicio al periodo de garantía indicado en la Cláusula CGC 27.3 de éstas CEC. Al término de dicho plazo, la Contratante efectuará las comprobaciones de que el Proveedor ha cumplido satisfactoriamente con todo lo

CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General
Ing. Claudelino Espínola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

	previsto en los documentos del contrato y emitirá dentro de los siguientes treinta (30) días calendario, el Acta de Recepción Definitiva del Suministro. Tanto para la Recepción Provisional como para la Recepción Definitiva, en caso de que los bienes entregados no se ajusten a las Especificaciones Técnicas y demás documentos contractuales, el Proveedor deberá reparar o remplazar los bienes en el mismo plazo indicado en la cláusula 27.5 de estas CEC. La emisión del Acta de Recepción Definitiva del Suministro significará el cumplimiento por parte del Proveedor de sus obligaciones contractuales, y le dará derecho a solicitar la cancelación de la Garantía de Cumplimiento del Contrato.
CGC 26.1	**Multas** Si el Proveedor no cumpliere con los plazos establecidos en el Plan de Entrega y sus eventuales prórrogas autorizadas por casos fortuitos o de fuerza mayor, se hará pasible de una multa equivalente al uno por ciento **(1 %)** del valor total del Suministro en demora, por cada semana o fracción mayor de tres (3) días de atraso. Las multas serán aplicadas y deducidas en forma automática sobre el valor de las facturas, sin ninguna interpelación judicial o extrajudicial. El límite de las multas será equivalente al monto de la Garantía de Cumplimiento del Contrato.
CGC 27.3	**Garantía de los Bienes** La garantía por los bienes suministrados permanecerá vigente durante el periodo de un (1) año contado a partir de la emisión del Certificado de Recepción Provisional correspondiente a dichos bienes conforme al Plan de Entrega establecido. Una vez cumplido este plazo, la Contratante emitirá dentro de los treinta (30) días calendarios posteriores el Acta de Recepción Definitiva.
CGC 27.5	**El plazo para reparar o reemplazar los bienes** El Proveedor deberá corregir o reparar cualquier defecto a su cargo, o sustituir el suministro no aceptado a completa satisfacción de la Contratante de forma inmediata dentro del plazo de treinta días **(30)** contados a partir del reclamo escrito efectuado por la Contratante al Proveedor. En este caso, la Contratante podrá igualmente disponer si así lo decidiese de lo suministrado hasta la reposición por parte del Proveedor de la nueva partida que reemplace a la no aceptada.
CGC 33.1 (a) (vi)	La Contratante podrá terminar el Contrato además en los casos previstos en las CGC.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE
FOJA
224
DCP/DVN

Sección V. Modelo de Contrato

CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General
Ing. Claudelino Espindola O.
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

Contrato Nro. 5268/2013

SGC Nro. 1334-2013-0017

Entre **ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ELECTRICIDAD (ANDE)**, domiciliada en **Avda. España 1268 y Padre Cardozo, Asunción**, República del Paraguay representada para este acto por **Víctor Raúl Romero Solís**, con Cédula de Identidad N° **658.632** , denominada en adelante como la CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **CANTE SA**, domiciliada en **Calle Tte. Morales N° 45 e/ Manuel Ortiz G e Ypatí, San Lorenzo**, República del Paraguay, representada para este acto por **Nery Luis Cantero Caballero**, con Cédula de Identidad N° **797.983** denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "CONTRATO DE **Lp0894-13. Adquisición de Herramientas y Equipos Mayores para Generación y Transmisión**", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO DEL CONTRATO.
El Objeto del Presente Contrato es **Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión.**

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.
Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:
(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o Modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de la adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación.
(f) Addenda

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.
El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al siguiente detalle:

Año	T.P.	Programa	Subprograma	Proyecto	Objeto Gasto	F.F.	O.F.	Departament	Monto
2013	2	2	2	0	530	30	1	99	127.567.980

Total: 127.567.980

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° **251588**.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN.
El presente contrato es el resultado del procedimiento de **Licitación Pública Nacional**, convocado por la **UOC ANDE**. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° **2162/2013**.

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

Nro. De Orden	Nro. De Item/Lote	Descripcion	Marca	Procedencia	Unidad Medida	Cantidad	Precio Unitario	Monto Total	Contrato Abierto

CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transm.
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

1	14	Varillas preformadas de reparación de conductor ACAR 950 MCM	PLP	Brasil	UNIDAD	20	450.000	9.000.000	NO
2	15	Varillas preformadas de reparación de conductor CAIRO 500 MCM	PLP	Brasil	UNIDAD	30	133.300	3.999.000	NO
3	20	Polea para soga de servicio (Pasteca)	Terex Ritz	Brasil	UNIDAD	5	1.180.000	5.900.000	NO
4	33	Yugos de varios tipos para líneas vivas	Terex Ritz	Brasil	UNIDAD	1	81.000.000	81.000.000	NO
5	37	Camastro soporte para aisladores	Terex Ritz	Brasil	UNIDAD	1	25.675.000	25.675.000	NO
6	41	Varillas preformadas de empalme de conductor OSTRICH 300MCM	PLP	PLP	UNIDAD	20	99.699	1.993.980	NO

Total: 127.567.980

El monto total del presente contrato asciende a la suma de CIENTO VEINTISIETE MILLONES QUINIENTOS SESENTA Y SIETE MIL NOVECIENTOS OCHENTA

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes al Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad en todo respecto con las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y la subsanación de sus defectos si los hubiere, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

6. VIGENCIA DEL CONTRATO.
El plazo de vigencia de este Contrato es desde el **/la firma del contrato** hasta **545 dias**.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.
Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entrega del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección: **Depósito de la ANDE en la Ciudad de San Lorenzo, Avda. Eduardo Schaerer y Avda. Eugenio A. Garay, Complejo Laurelty**.

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.
La Administración del Contrato estará a cargo de: **Departamento de Mantenimiento de Líneas de Transmisión**.

Graciela de Vera
Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transm
Gerencia Técnica - GT

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.
La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al **10%** del monto total del contrato.

10. MULTAS.
Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.
La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el Artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.
Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN.
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la prodecencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscripto entre LAS PARTES, el contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de **ASUNCION**, República del Paraguay, **al día**____ **mes** 15 OCT. 2013 **y año**____.

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD

Firmado por: _____ en nombre del Contratante.
Ing. VICTOR ROMERO SOLIS
Presidente

Firmado por: _____ en nombre del Proveedor.

CANTE S.A.

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD
GERENCIA TECNICA
Ing. [illegible] Celada Cañures
Gerente Técnico

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmis[illegible]
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

UOC - ANDE
FOJA
219
DCP/DVN

Sección VI. Formularios

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudenino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE
FOLIA
218
DCP/DVN

Sección VI
Formularios

Índice de Formularios

Información sobre el Oferente 28
Información sobre los Miembros del Consorcio 29
Formulario de Oferta 30
Autorización del Fabricante, Representante o Distribuidor. 33
Garantía de Mantenimiento de Oferta 34
Declaración Jurada 35
Declaración Jurada 36
Garantía de Anticipo 38
Garantía de Cumplimiento de Contrato 39

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

FORMULARIO N° 1

Información sobre el Oferente

[El Oferente deberá completar este formulario de acuerdo con las instrucciones siguientes. No se aceptará ninguna alteración a este formulario ni se aceptarán subtítulos.]

Fecha: 8 de Agosto del 2013

LCO-SBE No.: 894/2013

Página 1 de 1 páginas

1. Nombre o Razón Social del Oferente: CANTE S.A. (CANTESA)
2. Si se trata de un Consorcio, nombre jurídico de cada miembro: *[indicar el nombre legal de cada miembro del Consorcio]*
3. País donde está constituido o incorporado el Oferente en la actualidad o País donde intenta constituirse o incorporarse: Paraguay
4. Año de constitución o incorporación del Oferente: 27/ Diciembre/2002
5. Dirección jurídica del Oferente en el país donde está constituido o incorporado: Calle Coronel Morales No. 45 entre Manuel Ortiz Guerrero e Ypati – San Lorenzo
6. Información del Representante autorizado del Oferente: Nombre: Nery Luis Cantero Caballero. Dirección: Calle Tte. Morales No. 45 entre Manuel Ortiz Guerrero e Ypati. Ciudad de San Lorenzo. Números de Teléfono y facsímile: (0981) 404 302 - 590 493 - 584 787. Dirección de correo electrónico: cantesa@cmm.com.py
7. Se adjuntan copias de los documentos originales de: *[marcar la(s) casilla(s) de los documentos originales adjuntos]* ***(Documentos legales indicados en el Anexo 1)***

CANTE S.A.

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Ing. Claudelino Espinola
Jefe Div. de Mantenimiento de Transm
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

029

ORIGINAL

FORMULARIO N° 3

Formulario de Oferta

Fecha: 8 de Agosto del 2013

LCO-SBE No.: 894/2013

A: ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD – ANDE

España 1264 – Asunción

Nosotros, los suscritos, declaramos que:

a) Hemos examinado y no tenemos objeción alguna a los Documentos de Licitación, incluyendo las Instrucciones a los Oferentes para Subasta a la Baja Electrónica (IAO.SBE) y las Condiciones Generales del Contrato para Subasta a la Baja Electrónica (CGC) aprobadas por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas y difundida en el Sistema de Información de las Contrataciones, y las Adendas publicadas.

b) Nuestra firma no está comprendida en las limitaciones o prohibiciones para contratar con el Estado en general y con esta Convocante en Particular, establecidas en el artículo 40 de la Ley N° 2051/03.

c) Nos abstenemos de adoptar conductas orientadas a que los funcionarios o empleados del Convocante en el presente llamado, induzcan o alteren las exigencias del llamado, las evaluaciones de las propuestas, el resultado del procedimiento, la ejecución contractual u otros aspectos que pudieran otorgarnos condiciones más ventajosas con relación a los demás participantes, como por ejemplo, y de manera enunciativa y no limitativa, el soborno y la colusión.

d) Asumimos el compromiso de comunicar por medios fehacientes al Convocante, de manera inmediata a su surgimiento, cualquier alteración en la situación jurídica respecto de las citadas inhabilidades, dejando expresa constancia que independiente a esta situación, automáticamente resta eficacia y validez a la presente.

e) Declaramos que hemos verificado toda documentación que compone nuestra oferta y conocemos el contenido de los mismos, incluso de aquellos gestionados por terceros para nosotros, y autorizamos a la convocante a confirmar la información por nosotros suministrada en nuestra oferta, a través de cualquier fuente pública o privada de información

CANTE S.A.

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales N° 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

f) Entendemos que esta oferta, junto con su debida aceptación por escrito incluida en la adjudicación y su notificación, constituirán una obligación contractual entre nosotros, hasta que el contrato formal haya sido perfeccionado por las partes.

g) Entendemos que la Convocante tiene el derecho de cancelar o declarar desierta la licitación, rechazar todas las ofertas en cualquier momento con anterioridad a la adjudicación del contrato, conforme con lo dispuesto en los artículos 30 y 31 de la Ley N° 2051/03 de Contrataciones Públicas, sin que por ello incurra en responsabilidad alguna frente a los Oferentes.

h) Si nuestra oferta es aceptada, nos comprometemos a obtener una Garantía de Cumplimiento del Contrato de conformidad con la cláusula 17 de las CGC;

i) Nuestra oferta se mantendrá vigente por el periodo establecido en la cláusula 10.6 del Calendario de Eventos. Esta oferta nos obliga y podrá ser aceptada en cualquier momento hasta antes del término de dicho periodo;

j) Ofrecemos proveer los siguientes *Bienes* de conformidad con los Documentos de la Licitación y de acuerdo con el Plan de Entregas y nos comprometemos a que estos *Bienes* cumplan a cabalidad con las Especificaciones Técnicas y Requerimientos del Pliego de Bases y Condiciones, siendo **el precio de nuestra oferta el que se indica en la Lista de Precios:**

CANTE S.A.

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Claudelino Espinola C.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTESA S.A.

CANTESA

Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

031

Fecha: 8 de Agosto del 2013
LPN No.: 894/2013

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Item	Codigo Catalogo	Descripcion del bien	Marca	Procedencia	Unid. De Medida	Presentacion	Cantidad	Precio Unitario (IVA incluido)	Precio Total (IVA incluido)
1	27113201-016	Aparejo Manual a cadena c/ palanca y trinquete	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	4	9.121.750	36.487.000
2	30191502-001	Andamio Movil de aluminio			Unidad	Unidad	1		
3	40101701-028	Equipo para mantenimiento y/o reparacion de AA			Unidad	Unidad	3		
4	31151503-001	Soga de Polipropileno de 1/2"	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Rollos	4	4.500.000	18.000.000
5	31151503-001	Soga de Polipropileno de 5/8"	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Rollos	4	4.200.000	16.800.000
6	31151504-001	Eslinga de nylon doble ojal	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	11	1.536.272	16.898.992
7	31151504-001	Eslinga de nylon sin fin	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	6	1.966.666	11.799.996
8	41103311-004	Manómetros con contactos de alarma			Unidad	Unidad	15		
9	26111534-004	Baliza de señalización autónoma			Unidad	Unidad	1		
10	26121630-012	Morza ajustable a corta eslinga de acero			Unidad	Unidad	4		
11	39121708-001	Cortador hidráulico de cables	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	5	11.399.800	56.999.000
12	31171804-001	Polea de servicio en acero (pasteca), para maniobras	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	2	3.470.000	6.940.000
13	30191502-001	Escalera de suspensión de aluminio	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	3	28.663.333	85.989.999
14	30102403-001	Varillas Preformadas de reparacion de conductor ACAR 950 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	20	450.000	9.000.000
15	30102403-001	Varillas Preformadas de reparacion de conductor CAIRO 500 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	30	133.300	3.999.000
16	31162904-001	Grapa de retencion tipo pasante (bota)			Unidad	Unidad	140		
17	27113201-030	Conector fijo para cable piloto 110 kN	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	20	550.000	11.000.000

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmic
Gerencia Técnica - GT

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

CANTE S.A.

18	53111501-002	Bota conductiva N° 42	Jim Green	Sudafrica	Unidad	Unidad	2	4.050.000	8.100.000
19	24101604-002	Monta cargas tipo malacate de accionamiento eléctrico			Unidad	Unidad	1		
20	31171804-001	Polea para soga de servicio (pasteca)	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	5	1.180.000	5.900.000
21	24112401-998	Morral para izar herramientas	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	2	1.325.000	2.650.000
22	53111501-002	Bota conductiva N°43	Jim Green	Sudafrica	Unidad	Unidad	2	10.500.000	21.000.000
23	39121619-002	Aisladores polimericos de Anclaje para 66kV			Unidad	Unidad	50		
24	23171507-005	Equipos de Soldadura y Corte Oxiacetilenico			Unidad	Unidad	8		
25	23171519-001	Máquina soldadora electrica			Unidad	Unidad	4		
26	23171519-001	Máquina Soldadora MIG de alto rendimiento y durabilidad			Unidad	Unidad	2		
27	23171519-001	Máquina Soldadora eléctrica para todo tipo de electrodo			Unidad	Unidad	5		
28	23171622-001	Prensa hidráulica de 30 Tn			Unidad	Unidad	2		
29	47121805-001	Máquina de lavadora de alta presión-Agua fría/Caliente			Unidad	Unidad	3		
30	25181709-021	Cilindro para gas Acetileno			Unidad	Unidad	8		
31	25181709-021	Cilindro para gas Nitrógeno			Unidad	Unidad	8		
32	25181709-021	Cilindro para gas Oxígeno			Unidad	Unidad	8		
33	27113201-9998	Yugos de varios tipos para Líneas Vivas	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	1	81.000.000	81.000.000
34	31171804-001	Polea reforzada para soga	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	5	2.896.000	14.480.000
35	31151503-001	Cuerda de polipropileno de 1/2"	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	3	4.325.000	12.975.000
36	31151503-001	Cuerda de polipropileno de 16 mm	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	4	3.250.000	13.000.000
37	23153130-001	Camastro soporte para aisladores	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	1	25.675.000	25.675.000
38	49161705-003	Conjunto de pértiga tensora con manga ajustable	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	2	24.495.000	48.990.000
39	24101604-002	Morral pequeño para izar herramientas	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	2	2.750.000	5.500.000
40	30191502-001	Eslingas de poliester para 4000 Kg	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	10	599.900	5.999.000

Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54 - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales
Tte. Morales N° 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cnm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales
Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cnm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

033

41	30102403-001	Varillas preformadas de empalme de conductor OSTRICH 300 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	20	99.699	1.993.980
42	30102403-001	Varillas preformadas de reparacion para conductor OSTRICH 300 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	50	60.980	3.049.000
43	30102403-001	Varillas preformadas de empalme de conductor GROSBEACK 636 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	20	317.500	6.350.000
44	30102403-001	Varillas preformadas de reparacion para conductor AAAC 795 MCM	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	20	213.500	4.270.000
45	30102403-001	Varillas preformadas de retencion para cabo de acero de 3/8"	PLP	Brasil	Unidad	Unidad	120	120.000	14.400.000
46	39121718-020	Empalmes para líneas subterráneas de 66 kV			Unidad	Unidad	12		
47	31162405-003	Conjunto tensor seccionable	Terex Ritz	Brasil	Unidad	Unidad	2	30.500.000	61.000.000
48	24101610-9999	Equipo de tracción portátil con cable pasante	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	6	20.833.333	125.000.000
49	27113201-016	Aparejo Manual a cadena de 6 Tn	Tesmec	Italia	Unidad	Unidad	6	8.666.666	51.999.996
50	23101505-001	Taladro Martillo			Unidad	Unidad	2		
									787.245.963

Firma:

CANTE S.A.

En calidad de : Apoderado

Nombre: Nery Luis Cantero Caballero

Debidamente autorizado para firmar la oferta por y en nombre de: CANTE S.A. (CANTESA)

El dia 8 del mes de Agosto del año 2013

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Cladelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - CT

PLP BRASIL

034

ORIGINAL

Autorización del Fabricante

Fecha: 31/07/2013
LPI No.:**894/2013**

A: ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ELECTRICIDAD(ANDE)

POR CUANTO:
Nosotros **PLP - PRODUTOS PARA LINHAS PREFORMADOS LTDA**, como fabricantes oficiales de accesorios preformados, con fábrica ubicada en Av. Tenente Marques, 1112 - Polvilho - Cajamar - SP - Brasil, mediante el presente instrumento autorizamos a Nery Cantero, de la Empresa CANTESA (CANTE S.A.) con dirección: Coronel Morales nro. 45 - San Lorenzo - Paraguay, a presentar una oferta con el solo propósito de suministrar los siguientes bienes de fabricación nuestra, y a posteriormente firmal el Contrato.

LP 894/2013 - "Adquisición de Herramientas y Equipos Mayores para Generación y Transmisión"

Firma

GERALDO MEDEIROS BRANDÃO DE MENDONÇA
DIRECTOR COMERCIAL

Fechado en el día 31 de Julio de 2013

CANTE S.A.

Ing. Carmen Katiana López
Auditoría Interna

CANTE S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Claudelino Espinola
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - CT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

TEREX®

035

ORIGINAL

Fecha: Julio 30, 2013.

Licitación ANDE-SBE 894/2012

A: Administración Nacional de Electricidad

Asunción Paraguay.

POR CUANTO:

Nosotros RITZ EQUIPAMENTOS DE MANUTENÇÃO DE SISTEMAS ELÉTRICOS S.A – TEREX I RITZ, como fabricantes oficiales de HERRAMIENTAS PARA TRABAJO LINEA VIVA, con fábrica ubicada en Rod. BR 381, Km 488, CEP 32681 – 200, Betim – MG, Brasil, mediante el presente instrumento autorizamos a CANTE S.A (CANTESA) con dirección en Tte Morales Nr. 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero de San Lorenzo – Paraguay, a presentar una oferta con el propósito de presentar los siguientes bienes de fabricación nuestra, HERRAMIENTAS PARA TRABAJO EN LINEA VIVA, y posteriormente firmar el contrato.

Cuando existan servicios conexos como parte del contrato, reconocemos que CANTE S.A (CANTESA) cuenta con la capacidad para llevarlos a cabo.

Por este medio extendemos nuestro aval y plena garantía, conforme a la cláusula 27 de las Condiciones Generales del Contrato, respecto a los bienes ofrecidos por la firma antes mencionada.

Firma: CANTE S.A – Sr. Nery Cantero.

Debidamente autorizado para firmar esta autorización en nombre de RITZ EQUIPAMENTOS DE MANUTENÇÃO DE SISTEMAS ELÉTRICOS S.A

Fechado en el día 30 de Noviembre de 2013.

Antônio Sérgio Oliveira
General Manager - Hotline Tools

Ritz Equipamentos de Manutenção de Sistemas Elétricos S.A.
Rod. BR 381, km 488 - Jardim Teresópolis
32681-200 - Betim - MG - Brasil
Tel +55 31 2125-4000
Fax +55 31 2125-4100
www.terexritz.com

CANTE S.A.

CANTE S.A.

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTESA Representaciones - Importaciones - Servicios Generales

Tte. Morales Nº 42 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Telef.: 573 394 - Fax: 584 787 - E-mail: cantesa@cmm.com.py
San Lorenzo - Paraguay

ORIGINAL

FORMULARIO N° 7

DECLARACION JURADA

POR LA QUE EL OFERENTE GARANTIZA QUE NO SE ENCUENTRA INVOLUCRADO EN PRÁCTICAS QUE VIOLEN LOS DERECHOS DE LOS NIÑOS, NIÑAS Y ADOLESCENTES REFERENTES AL TRABAJO INFANTIL, ESTIPULADOS EN LA CONSTITUCION NACIONAL, LOS CONVENIOS 138 Y 182 DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TRABAJO (OIT), EL CODIGO DEL TRABAJO, EL CODIGO DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA, DEMAS LEYES Y NORMATIVAS VIGENTES EN LA REPUBLICA DEL PARAGUAY.

Asunción, 8 de Agosto del 2013

Señores
Administración Nacional de Electricidad- ANDE-
Presente

Ref.: ADQUISICION DE HERRAMIENTAS MAYORES PARA GENERACION Y TRANSMISION ID (Portal) 251588

De mi/nuestra consideración:

La empresa CANTE SA, con RUC 80025279-9., en su calidad de oferente del llamado de referencia, por medio de su representante legal Sr. **NERY LUIS CANTERO CABALLERO**, con cédula de identidad Nº. **797.983**, formula la presente DECLARACION BAJO FE DE JURAMENTO:

1. QUE no empleamos a niños, niñas y adolescentes en tipos de labores consideradas como trabajos prohibidos y en particular "TRABAJO INFANTIL PELIGROSO" de conformidad a lo dispuesto en el Art. 125 del Código del Trabajo, el Art. 54 del Código de la Niñez y la Adolescencia y el Decreto Nº 4951/05 que reglamenta la Ley 1657/01.
2. QUE, en caso de tomar conocimiento de alguna conducta que se aparte de las disposiciones citadas precedentemente y que involucre a nuestros proveedores de bienes y servicios que componen la cadena de producción y comercialización de lo ofertado, denunciaremos ese hecho ante la instancia pertinente, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 5 del Código de la Niñez y la Adolescencia.
3. QUE en el caso de que empleemos adolescentes lo haremos de conformidad a lo que establece el Código del Trabajo y el Código de la Niñez y de la Adolescencia, y sus disposiciones concordantes y complementarias, salvaguardando todos los derechos y garantías del mismo y teniendo presente las obligaciones que como empleadores nos competen.

RECONOCEMOS QUE cualquier violación a esta Declaración facultará a la Convocante a descalificarnos durante la etapa de evaluación de ofertas y/o rescindir el contrato respectivo cualquiera sea su etapa de ejecución, de conformidad a la forma establecida en el artículo 59 de la Ley 2051/03. En estos casos reconozco que no tendré derecho a reembolso de gastos ni a indemnización alguna y seré pasible de la aplicación del procedimiento para imposición de sanciones previsto en la ley 2051/03, independientemente de las demás responsabilidades que me pudieran generar.

Atentamente,

Nery Luis Cantero Caballero

Firma del Representante Legal — Aclaración de Firma

CANTE S.A.

[( )] En el caso de que emplee/mos adolescentes trabajadores entre 14 y 17 años, adjuntamos copia del Registro del Adolescente Trabajador, de conformidad a lo que establece 55 del Codigo de la Niñez y la Adolescencia .

El presente texto no podrá ser modificado ni alterado, siendo de **Carácter Formal** su presentación.

Lic. GRACIELA
Secretaria

CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espindola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

FORMULARIO Nº 8

Garantía de Anticipo

NO APLICA

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FORMULARIO Nº 9

Garantía de Cumplimiento de Contrato

*[Formulario para ser utilizado en **Garantía Bancaria**]*

Fecha: [_____]
LPN SBE No.: [_____]

A: [_____] *[nombre completo de la Convocante]*

POR CUANTO [_____] (en lo sucesivo denominado "el Proveedor") se ha obligado, en virtud del Contrato Nº [_____] de fecha [_____] de [_____] de [_____] a suministrar [_____] (en lo sucesivo denominado "el Contrato").

Y POR CUANTO se ha convenido en dicho Contrato que el Proveedor le suministrará una garantía [_____] emitida a su favor por un garante de prestigio por la suma ahí establecida con el objeto de garantizar el fiel cumplimiento por parte del Proveedor de todas las obligaciones que le competen en virtud del Contrato.

Y POR CUANTO los suscritos [_____] de [_____], con domicilio legal en [_____], (en lo sucesivo denominados "el Garante"), hemos convenido en proporcionar al Proveedor una garantía en beneficio de la Contratante.

DECLARAMOS mediante la presente nuestra calidad de Garantes a nombre del Proveedor y a favor de la Contratante, por un monto máximo de [_____]y nos obligamos a pagar al Contratante, contra su primera solicitud escrita, en que se afirme que el Proveedor no ha cumplido con alguna obligación establecida en el Contrato, sin argumentaciones ni objeciones, cualquier suma o sumas dentro de los límites de [_____], sin necesidad de que la Contratante pruebe o acredite la causa o razones que sustentan la reclamación de la suma o sumas indicadas.

Esta garantía es válida hasta el [_____] del mes de [_____] de[_____].

Nombre [_____]
En calidad de [_____]

Firma [_____]

Debidamente autorizado para firmar la garantía por y en nombre de [_____]
El día [_____] del mes de [_____] de 201__]

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Clausolino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOJA 203 DCP/D...N

Sección VII. Anexos

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Clauselino Espinola G.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE
FOJA
202
CP/DVN

Sección VII.

ANEXO N° I

DOCUMENTOS QUE COMPONEN LA OFERTA

	Cumple	No Cumple
A) Formulario de Oferta * *[El formulario de oferta debe ser completado y firmado por el oferente conforme al modelo indicado en la Sección VI]*		
B) Garantía de Mantenimiento de Oferta* *[La garantía de mantenimiento de oferta debe ser extendida conforme al modelo indicado en la Sección VI, bajo la forma de una garantía bancaria o póliza de seguro de caución. Debe cumplir con los requisitos indicados en las Instrucciones al Oferente]*		
C) Documentos legales **Oferentes Individuales. Personas Físicas.**		
a) Fotocopia simple de la Cédula de Identidad del firmante de la oferta.*		
b) Fotocopia simple de la cédula tributaria (Constancia de inscripción en el Registro Único de Contribuyentes - RUC).		
c) En el caso que suscriba la oferta otra persona en su representación, deberá acompañar una fotocopia simple de su cédula de identidad y una fotocopia autenticada del poder suficiente otorgado por Escritura Pública para presentar la oferta y representarlo en los actos de la licitación. No es necesario que el Poder esté inscripto en el Registro de Poderes.*		
d) Declaración jurada de no hallarse comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar establecidas en el artículo 40 y de integridad conforme al artículo 20, inc. "w", ambos de la Ley N° 2051/03, de acuerdo con lo dispuesto en la Resolución N° 330/07 de la Dirección General de Contrataciones Públicas. *		
e) Declaración Jurada en la que se garantice que el oferente no se encuentra involucrado en prácticas que violen derechos de los menores estipulados en la Constitución Nacional, los Convenios 138 y 182 de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), el Código del Trabajo, Código de la Niñez y la Adolescencia, demás leyes y normativas vigentes en la República del Paraguay, conforme al formato aprobado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas en la Resolución DNCP N° 941/2010.		
f) Fotocopia autenticada de la última declaración de IVA y/o del Impuesto a la Renta o Certificado de Cumplimiento Tributario expedido en el mes anterior a la presentación de la oferta.		

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 201 DCP/DVN

g) En caso de que el oferente no sea fabricante de la marca del bien ofertado, deberá acreditar la representación oficial o distribución autorizada de dicha marca a través de la presentación de una autorización emitida para el efecto conforme al formulario incluido en la Sección VI para importadores y distribuidores de los bienes ofrecidos.		
D) Documentos legales **Oferentes Individuales. Personas Jurídicas.**		
a) Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten la existencia legal de la persona jurídica tales como la Escritura Pública de Constitución y protocolización de los Estatutos Sociales. Los estatutos deberán estar inscriptos en la Sección Personas Jurídicas de la Dirección de Registros Públicos.*		
b) Fotocopia simple de la cédula tributaria (constancia de inscripción en el Registro Único de Contribuyentes RUC) y de los Documentos de Identidad de los representantes o apoderados de la Sociedad.		
c) Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten las facultades del firmante de la oferta para comprometer al oferente. Estos documentos pueden consistir en: un poder suficiente otorgado por Escritura Pública (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); ó los documentos societarios que justifiquen la representación del firmante, tales como las actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas.*		
d) Declaración jurada de no hallarse comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar establecidas en el artículo 40 y de integridad conforme al artículo 20, inc. "w", ambos de la Ley N° 2051/03, de acuerdo con lo dispuesto en la Resolución N° 330/07 de la Dirección General de Contrataciones Públicas. *		
e) Declaración Jurada en la que se garantice que el oferente no se encuentra involucrado en prácticas que violen derechos de los menores estipulados en la Constitución Nacional, los Convenios 138 y 182 de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), el Código del Trabajo, Código de la Niñez y la Adolescencia, demás leyes y normativas vigentes en la República del Paraguay, conforme al formato aprobado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas en la Resolución DNCP Nº 941/2010.		
f) Fotocopia autenticada de la declaración de IVA del último mes vencido y/o del Impuesto a la Renta o Certificado de Cumplimiento Tributario expedido en el mes anterior a la presentación de la oferta.		
g) En caso de que el oferente no sea fabricante de la marca del bien ofertado, deberá acreditar la representación oficial o distribución autorizada de dicha marca a través de la presentación de una autorización emitida para el efecto conforme al formulario incluido en la Sección VI para importadores y distribuidores de los bienes ofrecidos.		

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Glauberto Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC ANDE FOJA 200 DCP/DV

E) Oferentes en Consorcio.		
a. Cada integrante del Consorcio que sea una persona física domiciliada en la República del Paraguay deberá presentar los documentos requeridos para Oferentes individuales especificados en el apartado (C) precedente. Cada integrante del Consorcio que sea una persona jurídica domiciliada en el Paraguay deberá presentar los documentos requeridos para Oferentes individuales en el apartado (D) precedente.		
b. Original o Fotocopia del Consorcio constituido o del acuerdo de intención de constituir el Consorcio en caso de resultar adjudicados y antes de la firma del contrato, en el que se indicarán con precisión los puntos establecidos en el artículo 48, incisos 2° y 3° del Decreto Reglamentario N° 5.174/05. El acuerdo de intención deberá hallarse instrumentado, como mínimo en un documento privado con certificación de firmas por Escribano Público. El Consorcio constituido deberá estar formalizado por Escritura Pública. *		
c. Fotocopia autenticada de los Documentos que acrediten las facultades de los firmantes del acuerdo de intención de consorciarse. Estos documentos pueden consistir en: * 1) un poder suficiente otorgado por escritura pública por cada Miembro del consorcio (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); o 2) los documentos societarios de cada Miembro del Consorcio, que justifiquen la representación del firmante, tales como actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas.		
d. Fotocopia autenticada de los documentos que acrediten las facultades del firmante de la oferta para comprometer al Consorcio, cuando se haya formalizado el Consorcio. Estos documentos pueden consistir en: * 1) un poder suficiente otorgado por escritura pública por la Empresa Líder del consorcio (no es necesario que esté inscripto en el Registro de Poderes); o 2) los documentos societarios de la Empresa Líder, que justifiquen la representación del firmante, tales como actas de asamblea y de directorio en el caso de las sociedades anónimas.		
F) Documentos que demuestren que los Bienes o Servicios se ajustan sustancialmente a los Documentos de la Licitación.		
Planilla de Datos Garantizados. * [El documento debe ser completado y firmado por el oferente conforme a las Planillas que se incluyen en las Especificaciones Técnicas - Sección III].		
G) Documentos que demuestren que el Oferente está calificado para ejecutar el contrato en caso que su oferta sea aceptada.		
a) Original o fotocopia autenticada por Escribano Público de los documentos que justifiquen la experiencia requerida en la Sección II. Tales documentos podrán ser referencias, certificados o constancias escritas emanadas de firmas que puedan acreditarlas, recepciones finales o copias de contratos ejecutados y finiquitados. b) Original o fotocopia autenticada por Escribano Público de los documentos que justifiquen la capacidad requerida en la Sección II. Tales documentos podrán ser, certificados, facturaciones, recepciones finales o copias de		

CANTE S.A.
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General
Ing. Claudelino Espinola C.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

contratos ejecutados y finiquitados, que indiquen las cantidades de bienes suministrados. c) Fotocopias autenticadas por Escribano Público de Balances Generales de dos (2) ejercicios (2011 y 2012). Los mismos deberán estar completos, incluidas todas las notas a los estados financieros y deben corresponder a períodos contables ya completados (no se solicitarán ni aceptarán estados financieros de períodos parciales, estos documentos deberán ser presentados conforme a la Resolución 173/2004 del Ministerio de Hacienda y firmados por un profesional contador público.		
H) Cualquier otro documento adicional requerido.		
No Aplica.		

*Documentos Sustanciales conforme a la cláusula 14.2 de las IAO SBE

Los oferentes que estén inscriptos en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE), al momento de la presentación de las ofertas no necesitarán acompañar los documentos que consten en la Constancia emitida por el sistema, bastando la presentación de la misma, siempre que dichos documentos se hallen "ACTIVOS".

Las personas físicas o jurídicas interesadas en participar en los procedimientos de contratación por la modalidad de Subasta a la Baja Electrónica, deberán estar inscriptas y habilitadas en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE).

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA [illegible]
Secretaria

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 198 DCP/DVN

ANEXO N° II

DOCUMENTOS A PRESENTAR PARA LA FIRMA DEL CONTRATO

Los siguientes documentos deberán ser para la firma del contrato cuando no hayan sido presentados junto con la oferta, y no consten como "activos" en el SIPE.

Personas Físicas / Jurídicas
a) Certificado de no encontrarse en quiebra o en convocatoria de acreedores expedido por la Dirección General de Registros Públicos;
b) Certificado de no hallarse en interdicción judicial expedido por la Dirección General de Registros Públicos;
c) Constancia de no adeudar aporte obrero patronal expedida por el Instituto de Previsión Social.
d) En el caso que suscriba el contrato otra persona en su representación, acompañar poder suficiente del apoderado para asumir todas las obligaciones emergentes del contrato hasta su terminación.
Documentos. Consorcios
a) Cada integrante del Consorcio que sea una persona física o jurídica deberá presentar los documentos requeridos para oferentes individuales especificados en los incisos (a), (b), (c) y (d) del apartado 1. precedente.
b) Consorcio constituido, en el que se establecerán con precisión los puntos establecidos en el artículo 48 inciso 4° del Decreto Reglamentario N° 5174/05. El Consorcio debe estar formalizado por Escritura Pública.
c) Documentos que acrediten las facultades del firmante del contrato para comprometer solidariamente al Consorcio.
d) En el caso que suscriba el contrato otra persona en su representación, acompañar poder suficiente del apoderado para asumir todas las obligaciones emergentes del contrato hasta su terminación.
Documentos. Personas Físicas / Jurídicas y/o Consorcios
a) Si la oferta adjudicada estuviera acompañada de documentos emitidos por autoridades extranjeras, el Oferente deberá acompañar los documentos debidamente legalizados por el Consulado Paraguayo del país de emisión del documento y del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República del Paraguay.

SECCIÓN LICITACIONES

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola C.
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 002/2012	Hoja:1

UOC - ANDE FOJA 158 DCP

VARILLAS PREFORMADAS DE REPARACIÓN DE CONDUCTOR ACAR 950MCM

1.- OBJETO

El objeto de la presente especificación, es fijar las características mínimas que deben cumplir las **Varillas Preformadas**, que serán empleados en la reparación de conductores eléctricos de las líneas de transmisión existentes en el Sistema Eléctrico de ANDE.

2.- CAMPO DE APLICACIÓN

Esta especificación está desarrollada para varillas preformadas que se utilizarán en líneas aéreas con voltajes iguales o superiores a 220kV, para reparación de conductores de aluminio aleado cuyo diámetro es de 28,48mm (ACAR de 950MCM).

Las varillas preformadas se instalarán tanto en ambientes normales, secos, húmedos, con neblina, contaminación ligera, media y/o fuerte y en sitios con temperaturas ambientes entre -2°C a +50°C, con alta exposición a la radiación solar.

3.- NORMAS APLICABLES

Para el diseño, fabricación y pruebas, las varillas preformadas deberán cumplir con normas Europeas, Americanas ó Brasileñas reconocidas internacionalmente.

4.- CARACTERÍSTICAS CONSTRUCTIVAS

4.1.- Características Generales

Las varillas preformadas deben ser del tipo "Empalme preformado"

Deben poder ser aplicados a cables de 28,48mm de diámetro, específicamente al cable tipo ACAR de 950MCM.

Los materiales usados para la fabricación de las varillas preformadas deberán ser:

- aleación de aluminio de alta resistencia, adecuados para minimizar el par galvánico y para satisfacer los requisitos normales de servicio.

Las varillas deben agruparse en subconjuntos.

La superficie interna de cada subconjunto de varillas debe estar cubierta de un polvo ó material abrasivo y conductor para mejorar la capacidad de agarre al cable y/ó la conductibilidad eléctrica.

Las extremidades de las varillas deben tener un acabado que permita minimizar el efecto corona y/ó radio interferencia.

Las extremidades de las varillas pueden tener los siguientes tipos de acabado:

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

CANTE S.A.

Ing. Clandelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOJA 157

4.2.- Diseño y construcción

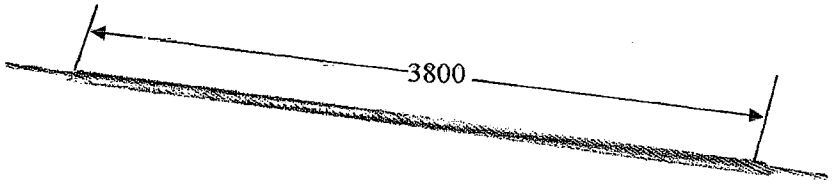
Las varillas preformados deberán estar diseñados y fabricados considerando los siguientes aspectos:

- Soporten las cargas de montaje y servicio, las temperaturas de servicio y las condiciones del medio ambiente.
- Se asegure que cada componente individual este fijo de forma que no pueda aflojarse durante el servicio.
- La terminación superficial de las varillas preformadas debe ser uniforme, sin fisuras, ni desprendimiento de capas, sin bordes cortantes que puedan dañar el conductor.
- No se permite el uso de soldadura para añadir las varillas.

4.3.- Dimensiones

La longitud máxima de las varillas de empalme externo debe ser de 3800mm ±5%.

El diámetro de las varillas preformadas de reparación debe ser adecuado reestablecer la resistencia mecánica del cable.



5.- INSPECCIÓN PARA RECEPCIÓN

El control para recepción se realizará por muestreo, donde se verificará:

5.1.- Control dimensional

Se verificara que las varillas cumplan con la longitud establecida en el ítem 4.3.

Se verificará que las varillas sean aptas para su aplicación por cables tipo ACAR de 950MCM de 28,48mm de diámetro.

5.2.- Verificación del acabado superficial

Se verificará la terminación superficial de las varillas mediante una inspección visual detallada.

6. INFORMACIÓN A PROVEER

6.1.- La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con cada característica establecida a través de la presente Especificación Técnica.

6.2.- Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características, además debe proveer catálogos del equipo ofertado.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

PLP BRASIL

ORIGINAL

Varillas Preformadas de Reparación de cable Conductor ACAR 950 MCM

Planilla de datos Garantizados:

1- Fabricante: PLP

2-Páis de origem: Brasil

3-Marca: PLP

4-Tipo: LS-10151-L

5- Material de Fabricación de las Varillas: Aleación de Aluminio.

6- Acabado del Extremo de las Varillas: Redondeado

7- Longitud de las Varillas de Reparación: 3480mm +-100mm

8- Diámetro de las Varillas de Reparación: 9,30 mm

9- Aplicable a Conductor de Diametro: 27,73 a 28,86mm.

10- Massa aproximada pó conjunto: 7,50kg

10- Se adjunta catalogo ilustrativo: Si (X) No( ).

11- Observaciones: No tenemos observaciones.

Ivo Pinto Cavalcante
Departamento Técnico PLP

Geraldo Mendonça
Departamento Comercial PLP

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

CANTE S.A. CANTE S.A.

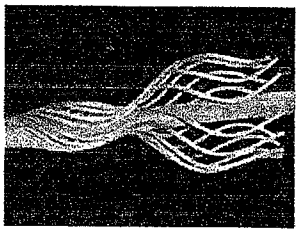
PLP – Produtos para Linhas Preformados Ltda.
Av. Tenente Marques, 1012 – Polvilho | CEP: 07770-000 – Cajamar – SP | Tel.: (11) 4448-6000 | e-mail: plp@plp.com.br | www.plp.com.br

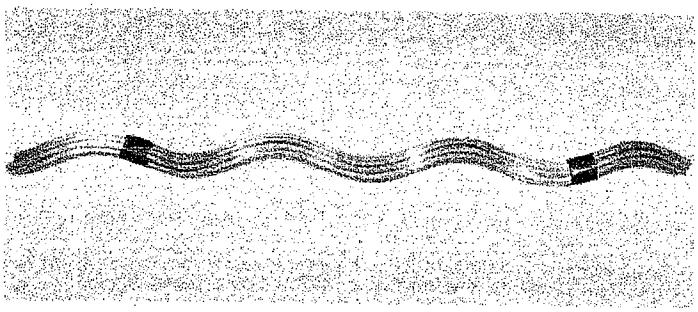
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 002/2012	Hoja:4

UOC - ANDE FOLIA 155 DCP/DVM

VARILLAS PREFORMADAS DE REPARACIÓN DE CONDUCTOR ACAR 950MCM DATOS ILUSTRATIVOS





Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urrutia	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 003/2012	Hoja: 1

UOC - ANDE FOJA 154 DCP/DVE

VARILLAS PREFORMADAS DE REPARACIÓN DE CONDUCTOR CAIRO 500MCM

1.- OBJETO

El objeto de la presente especificación, es fijar las características mínimas que deben cumplir las **Varillas Preformadas**, que serán empleados en la reparación de conductores eléctricos de las líneas de transmisión existentes en el Sistema Eléctrico de ANDE.

2.- CAMPO DE APLICACIÓN

Esta especificación está desarrollada para varillas preformadas que se utilizarán en líneas aéreas con voltajes iguales o superiores a 66kV, para reparación de conductores de aluminio aleado cuyo diámetro es de 20,6mm (CAIRO 500MCM).

Las varillas preformadas se instalarán tanto en ambientes normales, secos, húmedos, con neblina, contaminación ligera, media y/o fuerte y en sitios con temperaturas ambientes entre -2°C a +50°C, con alta exposición a la radiación solar.

3.- NORMAS APLICABLES

Para el diseño, fabricación y pruebas, las varillas preformadas deberán cumplir con normas Europeas, Americanas y/ó Brasileñas reconocidas internacionalmente.

4.- CARACTERÍSTICAS CONSTRUCTIVAS

4.1.- Características Generales

Las varillas preformadas deben ser del tipo "Empalme preformado"

Deben poder ser aplicados a cables de 20,6mm de diámetro, específicamente al cable tipo CAIRO de 500MCM.

Los materiales usados para la fabricación de las varillas preformadas deberán ser:

- aleación de aluminio de alta resistencia, adecuados para minimizar el par galvánico y para satisfacer los requisitos normales de servicio.

Las varillas deben agruparse en subconjuntos.

La superficie interna de cada subconjunto de varillas debe estar cubierta de un polvo ó material abrasivo y conductor para mejorar la capacidad de agarre al cable y/ó la conductibilidad eléctrica.

Las extremidades de las varillas deben tener un acabado que permita minimizar el efecto corona y/ó radio interferencia.

Las extremidades de las varillas pueden tener los siguientes tipos de acabado:

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CAMTE S.A.

Elaborado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

4.2.- Diseño y construcción

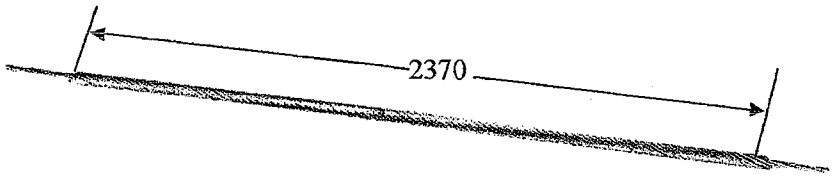
Las varillas preformadas deberán estar diseñados y fabricados considerando los siguientes aspectos:

- Soporten las cargas de montaje y servicio, las temperaturas de servicio y las condiciones del medio ambiente.
- Se asegure que cada componente individual este fijo de forma que no pueda aflojarse durante el servicio.
- La terminación superficial de las varillas preformadas debe ser uniforme, sin fisuras, ni desprendimiento de capas, sin bordes cortantes que puedan dañar el conductor.
- No se permite el uso de soldadura para añadir las varillas.

4.3.- Dimensiones

La longitud máxima de las varillas de reparación debe ser de 2370mm ±5%.

El diámetro de las varillas de reparación debe ser adecuado para reestablecer la resistencia mecánica del conductor a reparar.



5.- INSPECCIÓN PARA RECEPCIÓN

El control para recepción se realizará por muestreo, donde se verificará:

5.1.- Control dimensional

Se verificara que las varillas cumplan con longitud establecida en el ítem 4.3.

Se verificará que las varillas sean aptas para su aplicación por cables tipo CAIRO de 500MCM de 20,6mm de diámetro.

5.2.- Verificación del acabado superficial

Se verificará la terminación superficial de las varillas mediante una inspección visual detallada.

6. INFORMACIÓN A PROVEER

6.1.- La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con cada característica establecida a través de la presente Especificación Técnica.

6.2.- Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características, además debe proveer catálogos del equipo ofertado.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTES S.A.

Ing. Claudelino Espínola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

PLP BRASIL

ORIGINAL

Varillas Preformadas de Reparación de cable Conductor AAAC CAIRO 500 MCM

Planilla de datos Garantizados:

1- Fabricante: PLP

2-País de origem: Brasil

3-Marca: PLP

4-Tipo: LS-10143-L

5- Material de Fabricación de las Varillas: Aleación de Aluminio.

6- Acabado del Extremo de las Varillas: Redondeado

7- Longitud de las Varillas de Reparación: 2135mm +-25mm

8- Diámetro de las Varillas de Reparación: 6,35 mm

9- Aplicable a Conductor de Diametro: 20,14 a 20,97mm.

10- Massa aproximada pó conjunto: 2,2kg

10- Se adjunta catalogo ilustrativo: Si (X) No( ).

11- Observaciones: No tenemos observaciones.

Ivo Pinto Cavalcante
Departamento Técnico PLP

Geraldo Mendonça
Departamento Comercial PLP

CANTE S.A.

CANTE S.A.

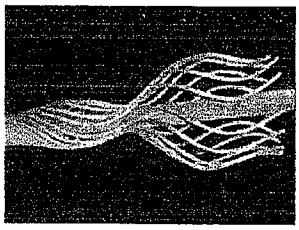
Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi...
Gerencia Técnica - GT

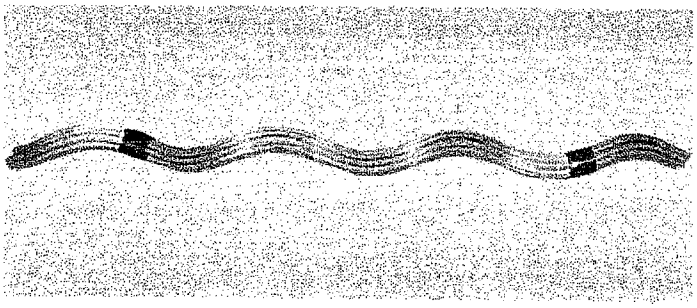
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 003/2012	Hoja: 4

UOC - ANDE FOJA 151 DCP/DVN

VARILLAS PREFORMADAS DE REPARACIÓN DE CONDUCTOR CAIRO 500MCM DATOS ILUSTRATIVOS





CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOJA 132 DCP/DVN

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS N° 020/2013	GT/MLT Hoja:1

POLEA PARA SOGA DE SERVICIO

1. OBJETO:
Estas especificaciones tienen por objeto establecer las condiciones mínimas y las características constructivas que deberá reunir, para su compra, la polea para soga de servicio.

2.- CAMPO DE APLICACIÓN:
La polea para soga de servicio será utilizada para movimiento de cargas (izamiento, bajada, etc.), en los trabajos de montaje, mantenimiento y/o reparación de Líneas de Transmisión (trabajos a contacto, a distancia y/o al potencial).

3. CARACTERÍTICAS GENERALES:
.- El cuerpo deberá ser de aleación de aluminio de alta resistencia.
.- Deberá poseer un **gancho tipo carnicero** de acero trefilado sin traba de seguridad, para fijación de la polea en el lugar de trabajo (requisito excluyente).
.- La roldana deberá ser de aleación de aluminio de alta resistencia, montadas sobre cojinetes de bolas anti fricción.
.- Deberá poseer un sistema de apertura lateral articulada con una traba con seguro tipo pasador para permitir la introducción rápida y fácil de la soga de servicio sobre la roldada.
.- El modelo ofertado deberá permitir el uso de soga de hasta 5/8" (5/8 de pulgada) ó 16mm.

4.- CARACTERÍSTICAS ESPECÍFICAS:
.- La capacidad de trabajo de la polea no deberá ser menor 550kg.
.- El peso de la polea deberá ser entre 1kg y 1,5kg.

Como referencia se puede tomar el 2230-2 Catálogo AB Chance ó RITZ
Deberá estar fabricada de acuerdo a Normas Americanas, Brasileñas ó Europeas reconocidas internacionalmente.

4.- INFORMACIÓN A PROVEER
La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con cada característica establecida a través de la presente Especificación Técnica.

Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características, además debe proveer catálogos del equipo ofertado.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urbaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ORIGINAL

UOC - ANDE FOJA 131 DCP/DVN

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Nº 020/2013	GT/MLT Hoja:2

POLEA PARA SOGA DE SERVICIO
PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS

1.- Fabricante: Ritz Equipamientos de manut. de Sistemas Eléctricos S/A

2.- País de origen: Brasil

3.- Marca: Terex Ritz

4.- Tipo y/o modelo: R2230-1

5.- Capacidad de carga máxima: 567 daN

6.- Peso aproximado: 1,10 kg.

7.- Material de fabricación:

- Roldana: aluminio

- Polea: aluminio

- Gancho: acero forjado

8.- Posee apertura lateral articulada (según datos ilustrativos): SI(X) NO( )

9.- Posee gancho tipo carnicero (según datos ilustrativos): SI(X) NO( )

10.- Medida de soga admisible en la roldana: Ø 5/8"

11.- Tiene cojinetes de bolas antifricción: SI(X) NO( )

12.- Tiene gancho giratorio: SI(X) NO( )

13.- Observaciones: —

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54º - Decreto Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

CANTE S.A.

CANTE S.A.

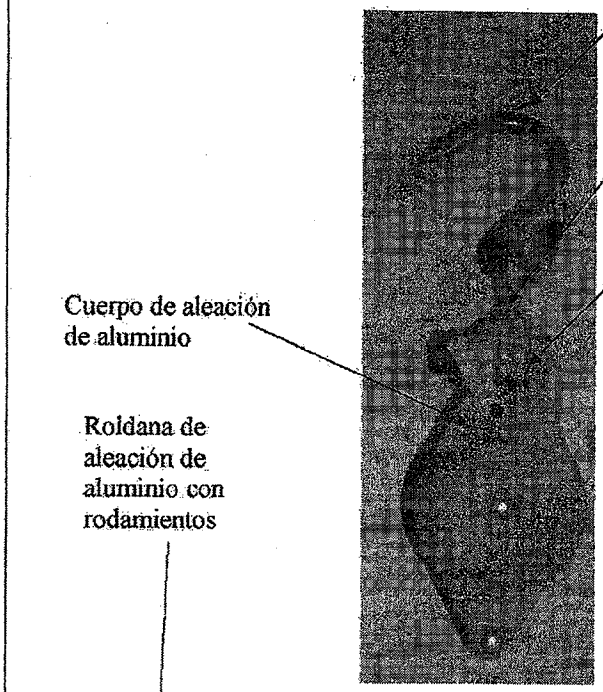
Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS N° 020/2013	GT/MLT Hoja:3

UOC - ANDE FOJA 130 DCP/DVN

POLEA PARA SOGA DE SERVICIO
DATOS ILUSTRATIVOS



CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urbaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 022/2013	Hoja:1

UOC - ANDE FOJA 086 DCP/DVN

YUGOS DE VARIOS TIPOS PARA LINEAS VIVAS

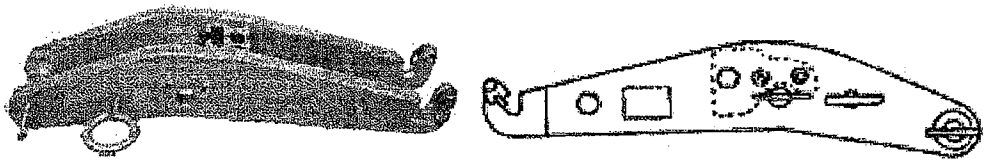
1.- Objeto de la Especificación: Estas especificaciones tienen por objeto establecer las condiciones mínimas y las características constructivas que deberá reunir, para su compra los yugos de distintos tipos y modelos.

2.- Campo de aplicación: los **yugos** serán utilizado para los trabajos de reposición y/ó sustitución de aisladores en cadenas de suspensión con acoplamiento en balancín duplicador, triplicador ó cuadruplicados de líneas energizadas de 500kV en métodos de trabajos combinados a distancia y al potencial.

Deberán soportar la tracción mecánica de los conductores ó las cadenas de aisladores durante la sustitución de las cadenas de aisladores de suspensión, utilizando para ello un conjunto de pértigas de tracción tipo "horquilla" (garfo en portugués), pértiga de tracción con manga ajustable u otro tipo de pértiga ó elemento de tracción.

3.- Alcance del suministro:
El suministro deberá incluir en su conjunto los cuatro tipos de yugos citados a continuación.
El costo ofertado total deberá ser la suma de los costos individuales de cada modelo citado.

3.1.- Yugo tensionador simple para balancín rectangular con espesor máximo de ¾ de pulgada ó 19,05 milímetros.



3.1.1.- Capacidad nominal de trabajo: 6800 daN (deca Newton) como mínimo
3.1.2.- Peso aproximado del elemento: 13kg como mínimo y 14kg como máximo.
3.1.3.- Deberá tener en un extremo las ranuras correspondientes con seguro para ubicar una pértiga tensora con manga ajustable.
3.1.4.- En el otro extremo deberá tener un pasador con seguro que permita el montaje del mismo por el balancín rectangular.
3.1.5.- Como no contamos con mas datos técnicos específicos, el/los oferente/s deberá/n remitirse a la imagen suministrada y a los códigos de algunos fabricantes que citamos a continuación.

TEREX-RITZ	AB-CHANCE
C 401-1717	C 401-1717

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urrutia	*Ing. Horacio Schupp*		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

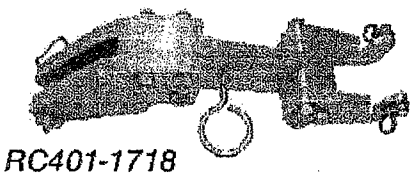
CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

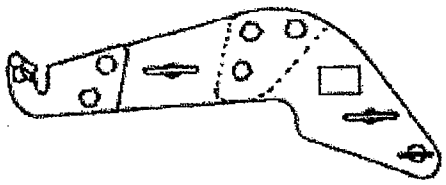
ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 022/2013	Hoja:2

UOC - ANDE FOLIO 085 DCP/DVN

3.2.- Yugo tensionador simple para balancín triangular con espesor máximo de 1" pulgada ó 25,4mm.



RC401-1718

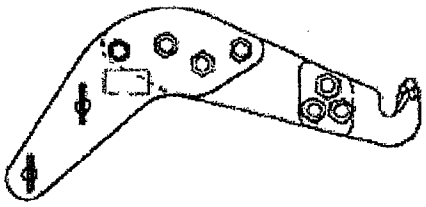


3.2.1.- Capacidad nominal de trabajo: 6800 daN (deca Newton) como mínimo
3.2.2.- Peso aproximado del elemento: 8,5kg como mínimo y 10kg como máximo.
3.2.3.- Deberá tener en un extremo las ranuras correspondientes con seguro para ubicar una pértiga tensora con manga ajustable.
3.2.4.- En el otro extremo deberá tener un pasador con seguro que permita el montaje del mismo por el balancín rectangular.
3.2.5.- Como no contamos con mas datos técnicos específicos, el/los oferente/s deberá/n remitirse a la imagen suministrada y a los códigos de algunos fabricantes que citamos a continuación.

TEREX-RITZ	AB-CHANCE	MORAZZO Hnos.
C 401-1718	C 401-1718	MYC-004

3.3.- Yugo tensionador simple para balancín triangular con espesor máximo de ¾ de pulgada ó 19,05mm.

RC401-1719



3.3.1.- Capacidad nominal de trabajo: 6800 daN (deca Newton) como mínimo
3.3.2.- Peso aproximado del elemento: 9kg como mínimo y 10kg como máximo.
3.3.3.- Deberá tener en un extremo las ranuras correspondientes con seguro para ubicar una pértiga tensora con manga ajustable.
3.3.4.- En el otro extremo deberá tener un pasador con seguro que permita el montaje del mismo por el balancín rectangular.
3.3.5.- Como no contamos con mas datos técnicos específicos, el/los oferente/s deberá/n remitirse a la imagen suministrada y a los códigos de algunos fabricantes que citamos a continuación.

TEREX-RITZ	AB-CHANCE	MORAZZO Hnos.
C 401-1719	C 401-1719	MYCF-006-003

CANTE S.A

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

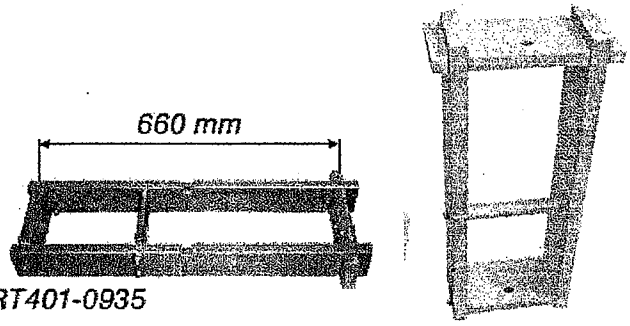
Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Leandro Espínola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 022/2013	Hoja:3

UOC - ANDE FOJA 084 DCP/DVN

3.4.- Yugo para cadena de suspensión lado vivo, para acoplamiento en balancín triplicador ó cuadruplicador.



3.4.1.- Deberá estar construido con chapas de aluminio laminado extra fuerte.
3.4.2.- Capacidad nominal de trabajo: 6800 daN (deca Newton) como mínimo.
3.4.3.- Peso aproximado: 7 kg como mínimo y 8 kg como máximo.
3.4.4.- Deberá tener agujeros para poder montar pértigas de tracción con horquilla.
3.4.5.- Como no contamos con mas datos técnicos específicos, el/los oferente/s deberá/n remitirse a la imagen suministrada y a los códigos de algunos fabricantes que citamos a continuación.

TEREX-RITZ
C 401-0935

4.- Información a proveer:
- La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con los requerimientos establecidos en la presente Especificación Técnica.

- Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, además debe proveer **catálogos con imágenes** del equipo ofertado y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urbaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Carlelmo Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 083 DCP/DNA

PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS
YUGOS DE VARIOS TIPOS PARA LINEAS VIVAS

1.- Yugo tensionador simple para balancín rectangular con espesor máximo de ¾ de pulgada ó 19,05 milímetros.

1.1.- **Fabricante:** Ritz Equipamientos de manut de sistemas electricos S.A
1.2.- **Marca:** terex Ritz
1.3.- **País de origen:** Brasil
1.4.- **Modelo (código de catálogo):** RC 401 - 1717
1.5.- **Material de fabricación:** chapas de aluminio laminado (extra fuerte)
1.6.- **Capacidad nominal de trabajo:** 6.804 daN / 15000 lb
1.7.- **Peso:** 13,130 kg
1.8.-**Tiene ranuras para ubicación de pértiga tensora con manga ajustable:**
SI (X) NO ( )
1.9.- **Tiene pasador con seguro para montaje del mismo por el balancín rectangular:**
SI (X) NO ( )
1.10.- **Observaciones:** —

2.- Yugo tensionador simple para balancín triangular con espesor máximo de 1" pulgada ó 25,4mm.

2.1.- **Fabricante:** Ritz Equipamientos de Manut. de Sistemas Eléctrico S.A.
2.2.- **Marca:** Terex Ritz
2.3.- **País de origen:** Brasil
2.4.- **Modelo (código de catálogo):** RC 401 - 1718
2.5.- **Material de fabricación:** chapas de aluminio laminado (extra fuerte)
2.6.- **Capacidad nominal de trabajo:** 6804 daN / 15000 lb
2.7.- **Peso:** 8,90kg
2.8.-**Tiene ranuras para ubicación de pértiga tensora con manga ajustable:**
SI (X) NO ( )
2.9.- **Tiene pasador con seguro para montaje del mismo por el balancín rectangular:**
SI (X) NO ( )
2.10.- **Observaciones:** —

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54º - Decreto Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urbaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Claudia Espinola U.
Jefe Dpto. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

060 ORIGINAL

UOC - ANDE 082 Recibido

PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS
YUGOS DE VARIOS TIPOS PARA LINEAS VIVAS

3.- Yugo tensionador simple para balancín triangular con espesor máximo de ¼ de pulgada ó 19,05mm.

3.1.- Fabricante: Ritz Equipamientos de manut. deSistemas Eléctricos S.A.
3.2.- Marca: Terex Ritz
3.3.- País de origen: Brasil
3.4.- Modelo (código de catálogo): RC 401 - 1719
3.5.- Material de fabricación: Chapas de Aluminio laminado (extra fuerte)
3.6.- Capacidad nominal de trabajo: 6804 daN / 15000 lb
3.7.- Peso: 9,40 Kg
3.8.-Tiene ranuras para ubicación de pértiga tensora con manga ajustable:
SI (X) NO ( )
3.9.- Tiene pasador con seguro para montaje del mismo por el balancín rectangular:
SI (X) NO ( )
3.10.- Observaciones: ---

4.- Yugo para cadena de suspensión lado vivo, para acoplamiento en balancín triplicador ó cuadruplicador.

4.1.- Fabricante: Ritz Equipamientos de manut. deSistemas Eléctricos S.A.
4.2.- Marca: Terex Ritz
4.3.- País de origen: Brasil
4.4.- Modelo (código de catálogo): RT 401 - 0935
4.5.- Material de fabricación: Chapas de Aluminio laminado (extra fuerte)
4.6.- Capacidad nominal de trabajo: 6804 daN / 15000 lb
4.7.- Peso: 9,40 kg
4.8.-Tiene agujeros para ubicación de pértiga tensora con cabezal horquilla:
SI ( ) NO ( )
4.9.- Observaciones: ---

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54 Decreto Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido
Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Usnaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Ing. Cl... Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Sección Técnica - GT

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS N° 015/2013	GT/MLT Hoja:1

UOC - ANDE FOJA 071 DCP/DVN

CAMASTRO SOPORTE PARA AISLADORES

1.- Objetivo de la Especificación: Estas especificaciones tienen por objeto establecer las condiciones mínimas y las características constructivas que deberá reunir, para su compra, el **Camastro soporte para aisladores.**

2.- Campo de aplicación: el camastro soporte de aisladores será utilizado para la sustitución ó intercambio de cadenas de aisladores de vidrio ó porcelana de 254mm de diámetro durante los trabajos de mantenimiento de líneas energizadas de 500kV en métodos de trabajo a combinado a distancia y al potencial.

Será utilizado en distintas configuraciones de posiciones de aisladores como ser, cadena en "V", en suspensión tipo "I" ó en anclaje.

Deberá soportar el peso de las cadenas aisladores durante la sustitución de las mismas considerando una cadena de conformada por 25 discos de aisladores de vidrio ó de porcelana.

3.- Alcance del suministro:

El camastro soporte de aisladores deberá estar conformado por los siguientes componentes:

Descripción	Cantidad a suministrar
Bastones con ojal en un extremo y terminal plástico en el otro	2 (dos) unidades
Bastón con terminal plástico en las extremidades	1 (una) unidad
Placa de retención de aisladores	1 (una) unidad
Separador central para cuna	1 (una) unidad
Correa de acero galvanizado	1 (una) unidad
Separador metálico con soportes laterales para cuna	1 (una) unidad

4.- Características específicas de cada componente:

4.1.- Bastones con ojal en un extremo y terminal plástico en el otro:

Deberá estar construida con fibra de vidrio y resinas epóxicas formando un cilindro ó tubo de 38mm de diámetro exterior y una longitud de 3500mm±2%; los bastones deberán poseer un núcleo de espuma unicelular de poliuretano para evitar la absorción y condensación de humedad ó entrada de suciedad.

El bastón deberá tener una alta rigidez dieléctrica, para ello deberá ser sometido a pruebas de acuerdo a la norma IEC 60855.

En un extremo deberá tener un ojal giratorio de acero forjado y galvanizado y en el otro extremo un terminal plástico para tapar el extremo del bastón.

El color de los bastones deberá ser anaranjado para ser visualizado fácilmente durante las maniobras de trabajo.

CANTE S.A.

Preparado por:	Aprobado por:	Revisión:	
Ing. Rafael Urunaga	Ing. Horacio Schupp		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 070 DCP/DVN

4.2.- Bastón con terminal plástico en las extremidades:

Deberá estar construida con fibra de vidrio y resinas epóxicas formando un cilindro ó tubo de 38mm de diámetro exterior y una longitud de 3500mm±2%; los bastones deberán poseer un núcleo de espuma unicelular de poliuretano para evitar la absorción y condensación de humedad ó entrada de suciedad.

El bastón deberá tener una alta rigidez dieléctrica, para ello deberá ser sometido a pruebas de acuerdo a la norma IEC 60855.

En los extremos deberá tener un terminal plástico para tapar el extremo del bastón.

El color de los bastones deberá ser anaranjado para ser visualizado fácilmente durante las maniobras de trabajo.

4.3.- Placa de retención de aisladores:

La placa de retención de aisladores deberá estar construida en aluminio ó aleación de aluminio de alta resistencia para que sea liviana.

El diseño del mismo deberá poder sujetar 3 bastones de 38mm de diámetro para formar un camastro para cadena de aisladores; para ello los agujeros deben tener apertura con bisagra y un tornillo de ajuste. En el centro deberá tener una apertura tal que permita a la caperuza del aislador ingresar sin inconvenientes en el mismo; además de ello deberá tener por el borde un resalte que sirva como tope a la campana de vidrio ó porcelana del aislador. (ver figura en datos ilustrativos)

El peso deberá estar comprendido entre 2,5 y 3 kg.

Como referencia se puede recurrir al producto **FLV17446-1** del catálogo de RITZ.

4.4.- Separador central para camastro:

Deberá estar fabricada en aluminio ó aleación de aluminio de alta resistencia.

El diseño del mismo deberá poder sujetar 3 bastones de 38mm de diámetro para formar un camastro para cadena de aisladores; para ello los agujeros deben tener apertura con bisagra y un tornillo de ajuste. (ver figura en datos ilustrativos)

El peso deberá estar comprendido entre 1,5 y 2 kg.

Como referencia se puede recurrir al producto **FLV17453-1** del catálogo de RITZ.

4.5.- Correa de acero galvanizado

Deberá estar fabricada con varilla de acero de alta resistencia con tratamiento superficial anticorrosivo con galvanizado en caliente.

El diseño se asemeja a una medialuna, en las puntas deberá formar gancho y en el centro deberá tener un ojar formado con el mismo tipo de varilla y unida fuertemente con soldadura. (ver figura en datos ilustrativos)

El peso deberá estar comprendido entre 1 y 1,5 kg.

Como referencia se puede recurrir al producto **R070184** del catálogo de RITZ.

4.6.- Separador metálico con soportes laterales para camastro

Deberá estar fabricada en aluminio ó aleación de aluminio de alta resistencia.

El diseño del mismo deberá poder sujetar 3 bastones de 38mm de diámetro para formar un camastro para cadena de aisladores; para ello los agujeros deben tener apertura con bisagra y un tornillo de ajuste. (ver figura en datos ilustrativos)

También deberá tener dos pernos laterales como soporte para poder sostener el camastro por los yugos. (ver figura en datos ilustrativos)

El peso deberá estar comprendido entre 1,5 y 2 kg.

Como referencia se puede recurrir al producto **FLV17447-1** del catálogo de RITZ.

CANTIDAD

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 015/2013	Hoja:3

UOC - ANDE FOJA 069 DCP/DVN

5.- Normas de fabricación y ensayo:
- Los tubos de las pértigas deberán ser ensayados según Norma ASTM F-711 ó IEC 60855 acompañado del certificado de aprobación.

6.- Inspección y prueba de aceptación para recepción:
- Para la recepción definitiva del equipo se realizará una inspección visual detallada para constatar que el conjunto esté completo.
- Se realizará el montaje del conjunto para verificar que todas las piezas encajen perfectamente.

6.1.- Información a proveer:
- La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con cada característica establecida a través de la presente Especificación Técnica.
- Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*	

Ing. Claudelino Espinola G.
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

FOJA 068 DCP/DVN

CAMASTRO SOPORTE PARA AISLADORES
PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS

1.- Fabricante: Ritz Equipamientos de manut. de Sistemas Electricos S.A
2.- Marca: Terex Ritz
3.- País de origen: Brasil
4.- Elementos a suministrar:

Descripción	Cantidad a suministrar
RC 401 - 0015	

Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna
VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

5.- Bastones con ojal en un extremo y terminal plástico en el otro
5.1.- Diámetro externo: 38 mm
5.2.- Longitud: 3415 mm (longitud aislante)
5.3.- Tiene ojal de acero forjado giratorio en un extremos: SI(X) NO( )
5.4.- Tiene terminal plástico tipo tapón en otro extremo: SI(X) NO( )
5.5.- Color de los bastones: naranja
6.- Bastón con terminal plástico en las extremidades
6.1.- Diámetro externo: 38 mm
6.2.- Longitud: 2730 mm
6.4.- Tiene terminal plástico tipo tapón en ambos extremos: SI(X) NO( )
6.5.- Color de los bastones: naranja
7.- Placa de retención de aisladores
7.1.- Material de fabricación: aluminio.
7.2.- Tiene 3 agujeros para sujetar bastones de 38mm de diámetro externo:
SI(X) NO( )
7.3.- Los agujeros tienen apertura lateral con bisagra y tornillo de ajuste:
SI(X) NO( )
7.4.- Tiene apertura en el centro para que encaje el aislador: SI(X) NO( )
7.5.- Tiene borde con resalte para tope a la campana del aislador: SI(X) NO( )
7.6.- Peso: 2,60 kg

Preparado por: Ing. Rafael Urunaga	Aprobado por: Ing. Horacio Schupp	Revisión:	

CANTE S.A.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VE...
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

065 ORIGINAL

FOLIO 067

8.- Separador central para camastro FLV17453-1
8.1.- Material de fabricación: aluminio
8.2.- Tiene 3 agujeros para sujetar bastones de 38mm de diámetro externo:
SI(X) NO( )
8.3.- Los agujeros tienen apertura lateral con bisagra y tornillo de ajuste:
SI(X) NO( )
8.4.- Peso: 1,60 kg
9.- Correa de acero galvanizado R070184
9.1.- Material de fabricación: acero galvanizado
9.2.- Protección anticorrosivo superficial:
9.3.- Tiene ganchos en las puntas: NO
9.4.- Tiene ojal: SI(X) NO( )
9.5.- Peso: 1,10 kg
10.- Separador metálico con soportes laterales para camastro FLV17447-1
10.1.- Material de fabricación: aluminio
10.2.- Tiene 3 agujeros para sujetar bastones de 38mm de diámetro externo:
SI(X) NO( )
10.3.- Los agujeros tienen apertura lateral con bisagra y tornillo de ajuste:
SI(X) NO( )
10.4.- Tiene pernos laterales: SI(X) NO( )
10.5.- Peso: 1,60 kg
11.- Se adjunta catálogo ilustrativo de todos los componentes citados más arriba:
SI( ) NO( )
12.- Observaciones:

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 52° - Decreto N° 21969/03
No implica análisis detallado de su contenido
Ing. Carmen Katiana López F.
Auditoría Interna

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Raquel Urrutia	*Ing. Horacio Schupp*		

CANTE S.A.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

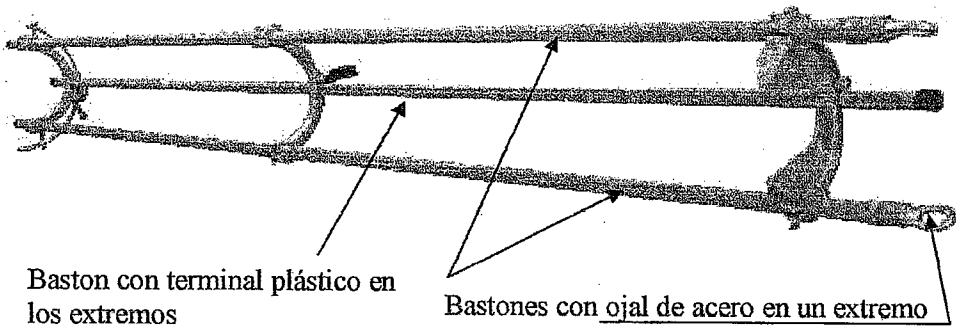
Ing. Cándido ESPINOLA O.
Jefe Dpto. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 015/2013	Hoja:6

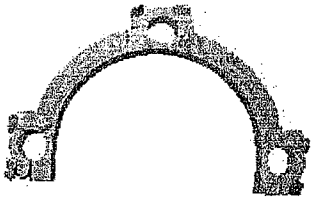
UOC - ANDE FOJA 066 DCP/DVN

CAMASTRO SOPORTE PARA AISLADORES
DATOS ILUSTRATIVOS

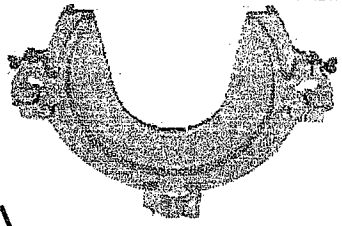
FIGURA DEL CAMASTRO CON TODOS LOS COMPONENTES



SEPARADOR CENTRAL PARA CAMASTRO



PLACA DE RETENCIÓN PARA AISLADORES



CANTE S.A.

Preparado por:	Aprobado por:	Revisión:	
Ing. Rafael Urunaga	Ing. Horacio Schupp		

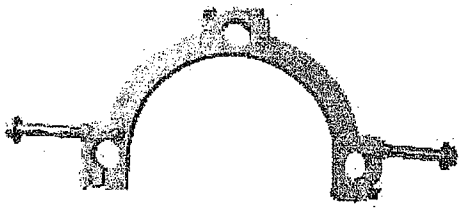
Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Clemente Espinola O.
Jefe - Dpt. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS N° 015/2013	GT/MLT Hoja:7

UOC - ANDE
FOJA
065
DCP/DVN

SEPARADOR METÁLICO CON SOPORTES LATERALES PARA CAMASTRO



CORREA DE ACERO GALVANIZADO

CANTE S.A.

Preparado por: *Ing. Rafael Urunaga*	*Aprobado por:* *Ing. Horacio Schupp*	*Revisión:*	

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 001/2013	Hoja:1

UOC - ANDE FOJA 050 DCP/DVN

VARILLAS PREFORMADAS DE EMPALME DE CONDUCTOR OSTRICH 300MCM

1.- OBJETO

El objeto de la presente especificación, es fijar las características mínimas que deben cumplir las **Varillas Preformadas**, que serán empleados en la reparación y empalme de conductores eléctricos de las líneas de transmisión existentes en el Sistema Eléctrico de ANDE.

2.- CAMPO DE APLICACIÓN

Esta especificación está desarrollada para varillas preformadas que se utilizarán en líneas aéreas con voltajes iguales o superiores 66kV, para reparación ó empalme de conductores de aluminio con alma de acero cuyo diámetro externo es de 17,28mm (OSTRICH 300MCM).

Las varillas preformadas se instalarán tanto en ambientes normales, secos, húmedos, con neblina, contaminación ligera, media y/o fuerte y en sitios con temperaturas ambientes entre -2°C a +50°C, con alta exposición a la radiación solar.

3.- NORMAS APLICABLES

Para el diseño, fabricación y pruebas, las varillas preformadas deberán cumplir con normas Europeas, Americanas y/ó Brasileñas reconocidas internacionalmente.

4.- CARACTERÍSTICAS CONSTRUCTIVAS

4.1.- Características Generales

Las varillas preformadas deben ser del tipo "Empalme total preformado"

Debe estar compuesto de 3 subconjuntos, que son:

- Empalme del alma de acero
- Varillas de relleno
- Empalme externo

Deben poder ser aplicados a cables de 17,28mm de diámetro externo, específicamente al cable tipo OSTRICH de 300MCM; cuya composición es (N° de hilos x diámetro), alma de acero 7x2,12mm. y capa de aluminio 26x2,73mm.

Para ello el rango de aplicación debe ser desde 17,06mm hasta 17,79mm de diámetro externo.

Los materiales usados para la fabricación de las varillas preformadas deberán ser:

- Empalme de alma de acero: varillas de acero galvanizadas
- Varillas de relleno: aleación de aluminio de alta resistencia, adecuados para minimizar el par galvánico y para satisfacer los requisitos normales de servicio.
- Empalme externo: aleación de aluminio de alta resistencia, adecuados para minimizar el par galvánico y para satisfacer los requisitos normales de servicio.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Clodoaldo Espinola O.
Jefe - Dpt. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

UOC - ANDE FOJA 049 DCP/DVN

Las varillas deben agruparse en subconjuntos.

La superficie interna de cada subconjunto de varillas debe estar cubierta de un polvo ó material abrasivo y conductor para mejorar la capacidad de agarre al cable y/ó la conductibilidad eléctrica.

Las extremidades de las varillas deben tener un acabado que permita minimizar el efecto corona y/ó radio interferencia.

Las extremidades de las varillas pueden tener los siguientes tipos de acabado:

4.2.- Diseño y construcción

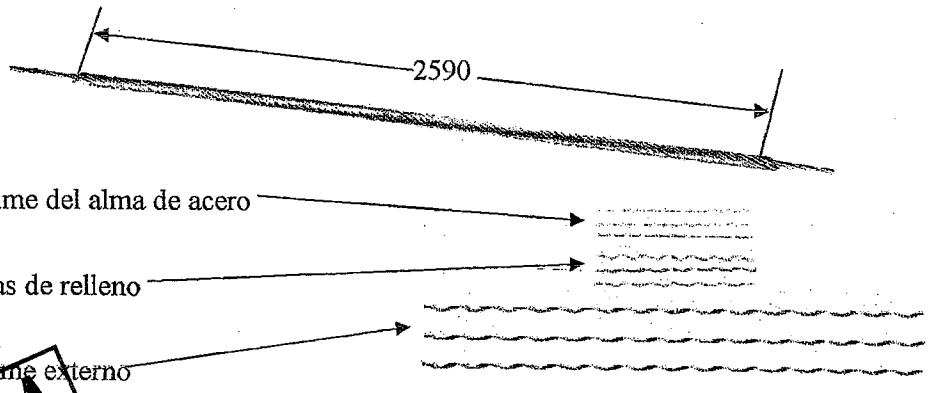
Las varillas preformadas deberán estar diseñados y fabricados considerando los siguientes aspectos:

- Soporten las cargas de montaje y servicio, las temperaturas de servicio y las condiciones del medio ambiente.
- Se asegure que cada componente individual este fijo de forma que no pueda aflojarse durante el servicio.
- La terminación superficial de las varillas preformadas debe ser uniforme, sin fisuras, ni desprendimiento de capas, sin bordes cortantes que puedan dañar el conductor.
- No se permite el uso de soldadura para añadir las varillas.

4.3.- Dimensiones

La longitud máxima de las varillas de empalme externo debe ser de 2590mm ±5%.

El diámetro de las varillas del empalme debe ser el ádecuado para reestablecer la resistencia mecánica del cable.



CANTE S.A.

Preparado por:	Aprobado por:	Revisión:	
Ing. Rafael Urunaga	Ing. Horacio Schupp		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola O.
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 001/2013	Hoja:3

UOC - ANDE FOJA 048 DCP/DVN

5.- INSPECCIÓN PARA RECEPCIÓN

El control para recepción se realizará por muestreo, donde se verificará:

5.1.- Control dimensional

Se verificara que las varillas cumplan con longitud establecida en el ítem 4.3.

Se verificará que las varillas sean aptas para su aplicación por cables tipo OSTRICH de 300MCM de 17,28mm de diámetro.

5.2.- Verificación del acabado superficial

Se verificara el galvanizado de las varillas preformadas de acero mediante una inspección visual detallada.

Se verificará la terminación superficial de las varillas de relleno y empalme mediante una inspección visual detallada.

6. INFORMACIÓN A PROVEER

6.1.- La firma oferente debe proveer toda la información necesaria que permita a la ANDE, analizar y determinar si el bien ofertado, cumple con cada característica establecida a través de la presente Especificación Técnica.

6.2.- Para ello debe completar la PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS adjunta, y en caso de no ser suficiente, confeccionar una nota en la que se detallen las características, además debe proveer catálogos del equipo ofertado.

CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola O.
Jefe - Dpto. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

PLP BRASIL

071

ORIGINAL

Varillas Preformadas de Empalme de cable Conductor ACSR OSTRICH 300MCM
Planilla de datos Garantizados:

1- Fabricante: PLP

2-Páis de origem: Brasil

3-Marca: PLP

4-Tipo: FTS-15004

5- Material de Fabricación de la Varilla del alma de acero: Acero.

6- Material de Fabricación de la Varilla de relleno: Aleacion de Aluminio.

7- Material de Fabricación de la Varilla de empalme externo: Aleacion de Aluminio

8- Proteción superficial anticorrosivo de las varillas de acero: Gavanizado como ASTM 153

9- Acabado del Extremo de las Varillas: Redondeado

10- Longitud de las Varillas de Empalme interno: 635mm +-25mm

11- Longitud de las Varillas de Empalme externo: 2415mm +-100mm

12- Aplicable a Conductor de Diametro: 17,28 mm.

14- Se adjunta catalogo ilustrativo: Si (X) No( ).

15- Observaciones: No tenemos observaciones.

Ivo Pinto Cavalcante
Departamento Técnico PLP

Geraldo Mendonça
Departamento Comercial PLP

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica GT

CANTE S.A.

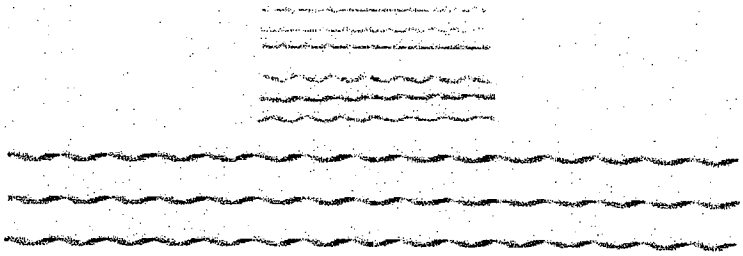
CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

ANDE	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	GT/MLT
	N° 001/2013	Hoja:5

UOC - ANDE FOJA 046 DCP/DVN

VARILLAS PREFORMADAS DE EMPALME DE CONDUCTOR
OSTRICH 300MCM
DATOS ILUSTRATIVOS



CANTE S.A.

Preparado por:	*Aprobado por:*	*Revisión:*	
Ing. Rafael Urunaga	*Ing. Horacio Schupp*		

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Clemente Espinola O.
Jefe - Dpto. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

INSTRUCCIONES A LOS OFERENTES PARA SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA

(IAO.SBE)

Adquisición de Bienes y/o Servicios

2° Versión

Prefacio

Estas "Instrucciones a los Oferentes para Subasta a la Baja Electrónica" (IAO.SBE) que se complementan con las sub cláusulas del Calendario de Eventos y Datos de la Subasta del pliego de bases y condiciones, proporcionan información relevante a los Oferentes o Postores para participar en la competencia de sus ofertas económicas a través del sistema de Subasta a la Baja Electrónica administrado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas.

Las cláusulas de estas Instrucciones informan además acerca de los conceptos generales de la Subasta, los requisitos y condiciones de participación, el procedimiento de puja de precios y el funcionamiento del sistema. Igualmente, este documento explica el proceso posterior a la Etapa Competitiva y las reglas para la presentación de documentos, evaluación de las ofertas y adjudicación de los contratos por parte de la Convocante.

Las disposiciones de este documento son de usos estándar y obligatorio en todos los procedimientos de Licitación Pública Nacional o Concurso de Ofertas para adquisición de bienes y/o prestación de servicios regidos por la Ley Nº 2.051/03, su modificatoria, Decretos y Resoluciones Reglamentarias y constituyen reglas generales de interpretación y de participación en los procesos de Subasta a la Baja electrónica.

Las cláusulas en ningún caso pueden ser modificadas por la Convocante, sino únicamente por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas (DNCP) en uso de sus facultades para diseñar y emitir políticas generales sobre las contrataciones públicas.

Ing. Claudelino Espinola
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA
Secretaría Gene

CANTE S.A.

Índice de Cláusulas

1. GENERALIDADES: ____ *4*

1.1 Alcance de la Licitación: ____ 4
1.2 Fuente de fondos ____ 4
1.3 Fraude y Corrupción ____ 4
1.4 Prohibición de Negociar (Art. 20 inciso f, Ley N° 2051/03) ____ 4
1.5 Costo de la Oferta ____ 4
1.6 Idioma de la Oferta ____ 4
1.7 Moneda de la Oferta ____ 4
1.8 Normas que reglamentan la presente contratación ____ 5
1.9 Modalidad de Origen y Procedimiento ____ 5
1.10 Sistemas de Adjudicación, Precios de la Propuesta y Lances: ____ 5

2. PARTES DEL PLIEGO DE BASES Y CONDICIONES ____ *5*

3. DE LA SUBASTA A LA BAJA ____ *6*

3.1 Definición ____ 6
3.2 Seguridad ____ 6
3.3 Objeto ____ 6
3.4 Administración ____ 6

4. CONDICIONES DE PARTICIPACIÓN ____ *6*

5. ATRIBUCIONES DEL SUBASTADOR ____ *7*

6. RESPONSABILIDADES DEL/A OFERENTE O POSTOR/A ____ *7*

7. ESTADO DE SUBASTA "PUBLICADA" ____ *8*

8. CONSULTA, RESPUESTA, ADDENDAS ____ *8*

8.1 Consulta o Aclaración ____ 8
8.2 Respuestas ____ 8
8.3 Addendas ____ 8

9. ESTADO DE SUBASTA "CERRADA PARA CONSULTAS" ____ *8*

10. REGLAS DURANTE LA RECEPCIÓN DE PROPUESTAS Y ETAPA COMPETITIVA ____ *8*

10.1 Referencia de tiempo ____ 8
10.2 Estado de Subasta "Recepción de Propuestas" ____ 8
10.3 Inclusión de Propuestas ____ 8
10.4 Forma de Carga de Propuesta ____ 9
10.5 Retiro o sustitución de propuestas ____ 9
10.6 Periodo de validez de la Oferta ____ 9
10.7 Inclusión, porcentaje y vigencia de la Garantía de Mantenimiento de Oferta ____ 9
10.8 Ejecución de la Garantía de Mantenimiento de Oferta ____ 9
10.9 Garantía de Mantenimiento de Oferta. Oferentes Consorciados ____ 10
10.10 Protección de las propuestas ____ 10
10.11 Prórroga de Plazos ____ 10
10.12 Estado de Subasta "Recepción de Lances" ____ 10
10.13 Etapa competitiva ____ 10
10.14 Forma de Carga de Lances ____ 11
10.15 Panel de Mensajes ____ 11
10.16 Aceptación de los lances ____ 11
10.17 Desconexión del subastador ____ 11
10.18 Último lance ____ 11

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

10.19 Menor lance _____ 11

11. ACTA DE CIERRE DE LA SESIÓN PÚBLICA VIRTUAL:_____ 11

12. EXAMEN PRELIMINAR DEL PROCESO DE SUBASTA:_____ 12

13. PRESENTACIÓN DE LOS DOCUMENTOS ANTE LA CONVOCANTE12

14. EVALUACION DE LOS DOCUMENTOS DE LA OFERTA _____ 12

15. POS CALIFICACION DE LA OFERTA. RECHAZO DE OFERTA VENCEDORA_____ 13

16. ADJUDICACIÓN Y NOTIFICACIÓN _____ 13

17. FIRMA DEL CONTRATO_____ 13

18. PROTESTAS:_____ 13

19. SANCIONES POR DECLARACIÓN FALSA _____ 13

20. IRREGULARIDADES_____ 14

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Trasmi
Gerencia Técnica - GT

INSTRUCCIONES GENERALES

1. GENERALIDADES:

1.1 Alcance de la Licitación:

En los datos del Calendario de Eventos están indicados:

a) El nombre de la Convocante.
b) La descripción y el número del llamado a Licitación Pública Nacional / Licitación por Concurso de Ofertas.
c) El número de identificador (ID) del PAC (Programa Anual de Contrataciones) correspondiente.
d) Dirección de Sesión Pública.
e) La estructura de los Documentos de la Licitación.

1.2 Fuente de fondos

Los fondos para la presente licitación se encuentran expresamente previstos en los rubros del Presupuesto General de la Nación o de la Municipalidad correspondiente especificados en el punto 1.2 del Calendario de Eventos del PBC ESTÁNDAR SBE.

1.3 Fraude y Corrupción

Los Oferentes que participen en este procedimiento de contratación deberán observar los más altos niveles éticos. La Convocante actuará frente a cualquier hecho o reclamación que se considere fraudulento o corrupto. Si se comprueba que un funcionario público, o quien actúe en su lugar, y/o el Oferente o adjudicatario propuesto en un proceso de contratación, ha incurrido en prácticas fraudulentas o corruptas:

(i) Se descalificará la oferta del oferente directamente involucrado en las prácticas fraudulentas o corruptivas.

(ii) Se remitirán los antecedentes del oferente directamente involucrado en las prácticas fraudulentas o corruptivas, a la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas, a los efectos de la aplicación de las sanciones previstas en el Título Séptimo de la Ley N° 2051/03.

(iii) Se presentará la denuncia penal ante las instancias correspondientes si el hecho conocido se encontrare tipificado en la legislación penal.

1.4 Prohibición de Negociar (Art. 20 inciso f, Ley N° 2051/03)

Ninguna de las condiciones contenidas en las bases de la Subasta a la Baja Electrónica, así como en las ofertas presentadas por los participantes podrán ser negociadas.

1.5 Costo de la Oferta

El Oferente financiará todos los costos relacionados con la preparación y presentación de su oferta, y la Convocante no estará sujeto ni será responsable en ningún caso por dichos costos, independientemente de la modalidad o del resultado del proceso de Subasta a la Baja Electrónica.

1.6 Idioma de la Oferta

La Oferta, así como los documentos relativos a la oferta deberán ser redactados en idioma castellano, sin embargo la Convocante podrá permitir que los catálogos, anexos técnicos, folletos y otros textos complementarios que formen parte de la oferta, estén escritos en otro idioma. En este caso, la Convocante deberá especificar en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta cuáles son los documentos que pueden presentarse en otro idioma y si se requiere o no traducción al castellano con la presentación de la oferta. Las traducciones, en todos los casos, deberán ser realizadas por Traductor Público matriculado. Para efectos de la interpretación de la oferta, prevalecerá la traducción.

1.7 Moneda de la Oferta

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

La moneda de oferta y pago será la señalada en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta. Se deberá mantener la moneda de la Oferta como moneda del contrato.

1.8 **Normas que reglamentan la presente contratación**

Las normas que disciplinan este procedimiento se encuentran reguladas en la Ley 2051/03 y su decreto reglamentario 21909/03, en lo referente a los criterios de evaluación, calificación y adjudicación. En lo referente a publicación de la convocatoria, plazos y a todo lo que implica el procedimiento para la Subasta a la Baja Electrónica se seguirá lo establecido en el Decreto N° 12453/08, Decreto 1434/09 y Decreto 5517/10. Complementariamente se utilizarán todas las leyes o reglamentos vigentes en materia de contrataciones públicas para el buen desenvolvimiento del proceso de contratación.

1.9 **Modalidad de Origen y Procedimiento**

Teniendo en cuenta lo estipulado sobre tipos de procedimientos en la Ley 2051/03, la modalidad de origen de la presente contratación se realizará con el procedimiento de Subasta a la Baja Electrónica.

1.10 **Sistemas de Adjudicación, Precios de la Propuesta y Lances:**

1.10.1 El sistema de adjudicación estará especificado en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta, y podrá ser a elección de la Convocante por el total, por lotes o por ítems.

1.10.2 La/s propuesta/s deben ser cargada/s en el Sistema teniendo en cuenta la Lista de Bienes o Servicios del PBC y solamente por precio unitario del bien o servicio ofertado/s. Una vez que el/a oferente o postor/a incorpore dicho precio, automáticamente el sistema realizará los cálculos por la cantidad solicitada de cada bien, generándose el precio total de la oferta por ítems o lotes o total, de acuerdo al método de adjudicación indicado en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta.

1.10.3 Los precios de los lances deben ser por la totalidad del Item, Lote o Total, atendiendo a la forma de adjudicación (por ítem, por lote o por el total). En la etapa de los lances se deben enviar precios totales y no unitarios, a no ser que la adjudicación sea por Lote de un solo ítem que contenga una sola unidad de bien o servicio.

1.10.4 Finalizada la Subasta o certamen y en el plazo máximo establecido en el Calendario de Eventos,, los/as oferentes vencedores/as de la Subasta, deberán presentar los precios unitarios y totales actualizados conforme al Formulario de Propuesta de Precios en forma escrita de conformidad a la Resolución 936/09

1.10.5 Dicha presentación se realizará en un acto formal y público en el lugar, fecha y hora límites establecidos por la Convocante en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta, y en cuyo acto deberán observarse todos los derechos que asisten a los oferentes o sus representantes que se encuentren presentes conforme al artículo 24 in fine de la Ley 2051, 54 del Decreto Reglamentario 21.909/03 y 5517/10 Artículo 3.

2. PARTES DEL PLIEGO DE BASES Y CONDICIONES:

2.1.1 El pliego de bases y condiciones está constituido además de estas Instrucciones a los Oferentes, por los documentos indicados en el Calendario de Eventos.

2.1.2 Es responsabilidad del Oferente examinar todas las instrucciones, adendas, aclaraciones, formularios, términos y especificaciones que forman parte de los Documentos de la Licitación. La falta de presentación de toda la información o documentación de carácter sustancial requerida en los Documentos de la Licitación constituirá causal de rechazo de la oferta.

2.1.3 La Convocante no se responsabiliza por la integridad de los Documentos de la Licitación y sus Adendas y aclaraciones de no haber sido obtenidos directamente del Portal de la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas (www.contrataciones.gov.py), el cual es el órgano oficial de difusión de las Contrataciones que realiza el Estado Paraguayo.

CANTE S.A.

LIC. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

2.1.4 La Convocatoria publicada en el (SICP) y/o en la difusión por medio de prensa escrita que contiene la síntesis de los Documentos de la Licitación, constituye una herramienta meramente informativa del contenido del mismo, prevaleciendo el texto del pliego y de las secciones estándares en caso de discrepancias.

3. DE LA SUBASTA A LA BAJA

3.1 Definición

Es la modalidad de contratación que permitirá la adquisición de Bienes y servicios de carácter genérico, obras y consultarías, por medio de sesiones públicas virtuales realizadas con el soporte de un Sistema Electrónico a través de la red Internet, proveído y administrado por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas.

3.2 Seguridad

El referido sistema utilizará recursos de criptografía y de autenticación que garanticen condiciones adecuadas de seguridad, certidumbre y confianza en todas las etapas del proceso de contratación.

3.3 Objeto

Seleccionar la oferta más ventajosa con la finalidad de adquirir bienes y servicios de carácter genérico, obras y consultoría para la institución convocante, conforme se detallan en las Especificaciones Técnicas que se encuentran en la Sección III del presente Pliego. En caso de existir discordancia entre las especificaciones del objeto descriptas en el Catálogo de la DNCP y las del presente Pliego, prevalecerán éstas últimas.

3.4 Administración

La DNCP, a través del Departamento de Subasta a la Baja Electrónica, será la encargada de administrar el Sistema Electrónico de Subasta a la Baja y llevará adelante los procedimientos a través del Sistema de Información de las Contrataciones Públicas (SICP), para todos los organismos, entidades y municipalidades que actúen bajo su ámbito de competencia.

4. CONDICIONES DE PARTICIPACIÓN

4.1 Podrán participar del procedimiento de Subasta a la Baja Electrónica individualmente o en forma conjunta (como Consorcios), los/as Oferentes o Postores/as:

(i) que no se encuentren comprendidos en las prohibiciones o limitaciones para presentar propuestas o para contratar establecidas en el artículo 40 de la Ley N° 2.051/03. Las prohibiciones o limitaciones para presentar propuestas o para contratar establecidas en el artículo 40 de la Ley N° 2.051/03 también se aplicarán a cualquier subcontratista de cualquier parte del contrato resultante de este proceso de SBE, incluyendo servicios;

(ii) que se encuentren registrados/as en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE), debiendo suscribir ante el mismo una Declaración Jurada en la cual manifiesta que tiene pleno conocimiento y acepta las reglas del proceso, para su activación como oferente o postor/a. La Declaración Jurada referida, podrá ser descargada desde el SICP, modulo del SIPE, y

(iii) que activados/as conforme al SIPE posean su Usuario y Contraseña, personal e intransferible, salvo que los mismos hayan sido cancelados por el Sistema, de conformidad a la reglamentación específica. La pérdida del usuario y contraseña deberá ser comunicada a la DNCP para que a través del Sistema, sea bloqueado el acceso inmediatamente.

4.2 No podrán ser oferentes o postores/as y serán descalificadas las personas físicas o jurídicas que la DNCP hubiese declarado inhabilitadas a la hora y fecha límite de inclusión de propuestas o posteriormente, mientras se desarrolla el proceso de adquisición hasta la fecha de formalización del contrato. También serán descalificados/as los/as Oferentes que se encuentren comprendidos/as en las prohibiciones o limitaciones para contratar (Art. 40, Ley N° 2051/03) a la hora y fecha límite de inclusión de propuestas o posteriormente, mientras se desarrolla el proceso de contratación hasta la fecha de formalización del contrato.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA AYALA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

4.3 Como requisito para la participación en la Subasta a la Baja Electrónica, el/a oferente o postor/a deberá manifestar en el campo previsto en el Sistema Electrónico, que cumple plenamente los requisitos de habilitación y que su propuesta de precios está conforme con las exigencias del Pliego de Bases y Condiciones.

4.4 Dos o más interesados podrán asociarse para presentar una oferta, cumpliendo las disposiciones establecidas en artículo 48 del Decreto N° 5.174/2005 que modifica el Decreto N° 21.909/2003.

4.5 Los integrantes de un Consorcio no podrán presentar ofertas individuales ni conformar más de un Consorcio en un mismo lote o ítem, lo que no impide que puedan presentarse individualmente o conformando otro Consorcio en diferentes partidas.

5. ATRIBUCIONES DEL SUBASTADOR

5.1 Los/as Subastadores/as que llevarán a cabo las Subastas a la Baja Electrónica, serán funcionarios/as de la DNCP, designados/as por el titular de la misma para cada caso, y tendrán las siguientes responsabilidades:

(i) Coordinar todas las fases de la Subasta a la Baja Electrónica;

(ii) Verificar y controlar las condiciones de habilitación del proceso, dispuestas por la institución;

(iii) Recibir, examinar y responder en el plazo establecido en el Calendario de Eventos del Pliego de Bases y Condiciones, las consultas referentes al procedimiento y al Pliego de Bases y Condiciones, para lo cual contará con el equipo de apoyo, designado por la institución para la cual va destinada la contratación;

(iv) Conducir a través del Sistema, la Sesión Pública Virtual de la Subasta;

(v) Verificar la conformidad de las propuestas con los requisitos establecidos en la Convocatoria;

(vi) Dirigir la etapa competitiva de los lances;

(vii) Conducir los trabajos del equipo de Apoyo; y

(viii) Encaminar el proceso debidamente instruido a la Convocante y proponer la adjudicación.

6. RESPONSABILIDADES DEL/A OFERENTE O POSTOR/A

6.1 El/a Oferente o Postor/a respecto de la Subasta a la Baja Electrónica es responsable de:

(i) la fidelidad y legitimidad de la información suministrada y de los documentos presentados en cualquier etapa del procedimiento. La falsedad de cualquier documento presentado o de la información en él contenida implicará para el/a oferente o postor/a la aplicación de las sanciones previstas en la legislación aplicable;

(ii) todas las transacciones que fueren efectuadas en su nombre en el sistema electrónico, asumiéndose como firmes, válidas y verdaderas sus ofertas y lances;

(iii) acompañar las operaciones en el sistema electrónico durante la sesión pública de la subasta a la baja electrónica, siendo responsable de la observancia de cualquier mensaje emitido a través del sistema por el subastador/a o por el sistema, o de su propia desconexión;

(iv) mantener la confidencialidad o secreto de la contraseña, así como de su uso en cualquier transacción efectuada directamente o por su representante, siendo de su exclusiva responsabilidad los eventuales daños provenientes del uso indebido de la contraseña, aunque fueren realizados por terceros;

(v) los actos practicados y su declaración de poseer la capacidad técnica para la realización de las transacciones inherentes a la subasta a la baja electrónica;

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

6.2 La participación del/a oferente o postor/a en la competencia o certamen implica aceptación de todas las disposiciones y de los términos contenidos en el Pliego de Bases y Condiciones.

7. ESTADO DE SUBASTA "PUBLICADA"

7.1 Una vez publicada la SBE en el SICP, la Subasta adquiere estado de "Publicada". A partir de este momento el/a oferente o postor/a interesado/a en participar podrá ingresar a la Subasta en el Sistema a través del usuario y contraseña activado por el SIPE.

8. CONSULTA, RESPUESTA, ADDENDAS

8.1 **Consulta o Aclaración**

Desde el primer día de publicación virtual, los/as oferentes o postores/as interesados/as, podrán realizar consultas o solicitar aclaraciones referentes al manejo del Sistema de SBE o al Pliego de Bases y Condiciones, a través del Sistema de SBE. El plazo previsto para el efecto será el contenido en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta del Pliego de Bases y Condiciones, y sólo podrá ser hasta el quinto (5°) día hábil previo a la fecha y hora del inicio de recepción de propuestas de precios indicados en el referido calendario.

8.2 **Respuestas**

Conforme al orden de ingreso de las consultas o aclaraciones, las mismas se responderán a través del Sistema de SBE, hasta la fecha y la hora establecidas en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta. El plazo tope de respuestas será a más tardar, hasta el 2° día hábil previo a la fecha y la hora establecidas para el inicio de recepción de propuestas de precios.

Las consultas relativas al Pliego de Bases y Condiciones, serán respondidas por la Entidad Convocante. Las relativas al manejo del Sistema, serán respondidas por el/a Subastador/a SBE.

8.3 **Addendas**

La Convocante podrá por si sola o como consecuencia de consultas o aclaraciones, modificar aspectos del Pliego de Bases y Condiciones, mediante la emisión de adendas numeradas, a partir de la fecha en que sea publicada la convocatoria y hasta inclusive, el quinto (5°) día hábil previo a la fecha de inicio de la recepción de propuestas de precios indicada en el calendario de eventos del PBC. Las modificaciones se deberán poner a conocimiento de los interesados a través del Sistema de Información de las Contrataciones Públicas. Toda adenda emitida por la Convocante, formará parte del Pliego de Bases y Condiciones.

Los plazos topes se ajustarán de acuerdo a la reglamentación vigente dispuesta por la DNCP, cuando la modalidad de contratación realizada por SBE sea la de contratación directa o vía de la excepción.

9. ESTADO DE SUBASTA "CERRADA PARA CONSULTAS"

9.1 Transcurrida la fecha y hora tope de consultas fijada en el calendario de eventos del PBC, el estado de la Subasta pasará al estado de "Cerrada para consultas".

10. REGLAS DURANTE LA RECEPCIÓN DE PROPUESTAS Y ETAPA COMPETITIVA:

10.1 **Referencia de tiempo**

Para todas las etapas del procedimiento el tiempo estará determinado por el horario del Servidor del Sistema de Subasta a la Baja Electrónica del Paraguay.

10.2 **Estado de Subasta "Recepción de Propuestas"**

En la fecha y hora indicadas en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta del PBC y en el SICP para el inicio de recepción de propuestas, el estado de la Subasta pasará al estado de "Recepción de Propuestas";

10.3 **Inclusión de Propuestas**

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transm
Gerencia Técnica - GT

Desde y hasta el día y hora fijados en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta del PBC y en el Portal de Contrataciones Públicas, el/a oferente o postor/a podrá incluir su propuesta en los campos del Formulario del Sistema.

10.4 **Forma de Carga de Propuesta**

La/s propuesta/s deben ser cargada/s en el Sistema teniendo en cuenta la Lista de Bienes o Servicios del PBC y solamente por precio unitario del bien o servicio ofertado/s. Una vez que el/a oferente o postor/a incorpore dicho precio, automáticamente el sistema realizará los cálculos por la cantidad solicitada de cada bien, generándose el precio total de la oferta por ítems o lotes o total, de acuerdo al método de adjudicación indicado en el PBC.

10.5 **Retiro o sustitución de propuestas**

Las propuestas podrán ser sustituidas o retiradas únicamente hasta antes de la hora fijada para la apertura de la etapa competitiva.

10.6 **Periodo de validez de la Oferta**

Las ofertas deberán permanecer válidas por el período determinado en el Calendario de Eventos y Datos de la Subasta del PBC, que se computará a partir del inicio de la Etapa competitiva. Toda oferta con un período de validez menor al indicado en el Calendario de Eventos será rechazada por la Convocante por incumplimiento.

10.7 **Inclusión, porcentaje y vigencia de la Garantía de Mantenimiento de Oferta**

El/la oferente o postor/a deberá contar con una Garantía de Mantenimiento de Oferta que podrá adoptar cualquiera de las formas previstas en el Artículo 51 del Decreto 21.909/03. Los datos de dicha Garantía deberán ser cargados en los campos establecidos en el Sistema para dicho fin antes de la hora fijada en el Calendario de Eventos del Pliego de Bases y Condiciones o sus respectivas Adendas para la apertura de la Etapa Competitiva. La Garantía deberá ser extendida de acuerdo al porcentaje establecido en el Calendario de Eventos, sobre el monto total de la oferta cargada en la etapa de Recepción de Propuestas. La misma deberá tener vigencia, , por todo el plazo previsto en el Calendario de Eventos del PBC.

A fin de verificar el requerimiento señalado el/a oferente o postor/a deberá incluir en el Sistema de SBE, los siguientes datos de la Garantía de Mantenimiento de Oferta:

i) número de póliza, o de cuenta bancaria,

ii) fecha de emisión y el nombre de la entidad aseguradora o bancaria.

iii) fecha de vigencia de la póliza o garantía bancaria.

Los datos así cargados se guardaran en el Sistema y los mismos deberán coincidir plenamente con los datos de la Garantía de Mantenimiento de Oferta que deberá ser entregada en los plazos indicados en el Calendario de Eventos del PBC.

La omisión de carga de los datos de la Garantía de Mantenimiento de Oferta imposibilita al oferente a participar de la Etapa competitiva (Recepción de Lances).

La no inclusión de la Garantía de Mantenimiento de Oferta, no será subsanable una vez que se inicie la Etapa Competitiva, quedando el oferente automáticamente sin posibilidad de participar de dicha etapa.

La inconsistencia de los datos cargados en el sistema con el documento entregado a la Convocante no será subsanable.

Para los casos de contratación directa se estará a lo dispuesto en el reglamento pertinente.

10.8 **Ejecución de la Garantía de Mantenimiento de Oferta**

La Garantía de Mantenimiento de la Oferta se podrá hacer efectiva si:

a) un Oferente retira su oferta durante el período de validez de la oferta especificado en el Formulario de Oferta; o

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

b) si no acepta la corrección del precio de su oferta, de conformidad con los lineamientos de la Ley 2051/03
c) si el oferente no presentare la documentación que compone su oferta a mas tardar el día y hora señalado por la Convocante, se tendrá por desistida la oferta y se ejecutará la garantía de mantenimiento de oferta de conformidad al Artículo 4 del Decreto 5517/10
d) si el Oferente seleccionado:
   (i) no firma el contrato de conformidad;
   (ii) no suministra la Garantía de Cumplimiento de Contrato;
   (iii) no presenta los certificados expedidos por las autoridades competentes que le sean requeridos por la Convocante para comprobar que no se encuentra comprendido en las prohibiciones o limitaciones para contratar con el Estado.
e) cuando se comprobare que las declaraciones juradas presentadas por el oferente adjudicado con su oferta sean falsas.
f) si el adjudicatario no presentare las legalizaciones correspondientes para la firma del contrato, cuando éstas sean requeridas.

10.9 **Garantía de Mantenimiento de Oferta. Oferentes Consorciados**

El Consorcio constituido u Oferentes que hayan celebrado un acuerdo de intención para formalizar un consorcio, deberán presentar la garantía de mantenimiento de oferta emitida a nombre de cualquiera de los socios que la integran, cuando la garantía fuere formalizada mediante póliza de seguro.

10.10 **Protección de las propuestas**

El sistema resguardará la confidencialidad del precio de la propuesta hasta la Etapa Competitiva y de la identidad del/a oferente o postor/a hasta la emisión del Acta, inclusive para el subastador/a.

10.11 **Prórroga de Plazos**

La Convocante podrá, prorrogar los plazos del calendario de eventos del PBC, a través de adendas, en los términos del Art. 13 de la resolución DNCP 860/08.

10.12 **Estado de Subasta "Recepción de Lances"**

Llegada la fecha y hora indicadas en el Calendario de Eventos del PBC y en el SICP para la apertura de la etapa competitiva, el estado de la Subasta pasará al estado de "Recepción de Lances".

10.13 **Etapa competitiva**

En la fecha y hora previstas en el calendario de eventos del PBC, será abierta la sesión pública virtual por el/a Subastador/a, utilizando su usuario y contraseña.

El sistema ordenará automáticamente las propuestas recibidas, con el criterio del menor precio. Solamente podrán participar de esta etapa, las propuestas que hayan sido presentadas dentro del plazo establecido en el calendario de eventos del PBC.

Una vez que el/a Subastador/a habilitó el grupo para lances, se ingresa a la Sala Virtual y la etapa competitiva se desarrollará en tres fases que son las siguientes:

a) **Lances**: la fase de lances de la Sesión Pública Virtual durará a criterio del/a subastador/a hasta sesenta (60) minutos. Todos los acontecimientos que se sucedan durante esta fase en el sistema, son realizados a través del/a Subastador/a, quien maneja el sistema. Una vez que el/a subastador/a considere conveniente, comunicará a los/as oferentes o postores/as la inminencia del inicio de la fase de puja a través del Panel de Mensajes e ingresará a la misma.

b) **Puja**: En el momento que el sistema indique que la fase de puja ha comenzado, éste cuenta desde el último lance registrado en la fase de lances, seis (6) minutos corridos. Si durante estos seis (6) minutos ocurre un lance, este tiempo se reinicia hasta un máximo de dos (2) veces más. En esta fase el

CAYTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

proceso es manejado automáticamente por el Sistema, quedando el/a subastador/a como un/a observador/a más, ya que en la misma no tiene habilitación para intervenir en el proceso.

c) **Aleatoria:** contados los seis (6) minutos corridos sin que hubieran habido lances, o una vez ocurrida la repetición de los seis (6) minutos por dos (2) veces, el sistema ingresa automáticamente al periodo aleatorio. Este periodo podrá tener una **duración** de hasta diez (10) minutos y será definido por el sistema. Finalizada la presente fase termina la competencia del grupo subastado, quedando como vencedor el/a oferente que ingresó el último menor precio. Para los casos de empate, queda como vencedor el que haya ingresado primero el menor precio.

10.14 **Forma de Carga de Lances**

El oferente o postor deberá cargar los lances por la totalidad del ítem, lote o por el total, atendiendo a la forma de adjudicación.

En esta etapa se lanzan precios totales y no unitarios, salvo cuando la adjudicación sea por Lote de un solo ítem que contenga una sola unidad de bien o servicio.

10.15 **Panel de Mensajes**

Tanto el/a oferente o postor/a como el/a subastador/a dispondrán de un campo propio en la pantalla de los lances del Sistema de SBE, denominado Chat a través del cual únicamente el/a subastador/a o el sistema podrán emitir mensajes orientados al mejor desenvolvimiento de la competencia.

10.16 **Aceptación de los lances**

Las propuestas de precios y los lances serán directamente realizados a través del Sistema. Se podrán realizar lances sucesivos dentro del horario establecido. Serán aceptados del/a oferente o postor/a solamente los lances cuyos valores fueren inferiores a su último lance ofertado, que haya sido registrado en el sistema. Si existieren dos o más lances del mismo valor prevalecerá aquel que fue recibido o registrado en primer lugar.

10.17 **Desconexión del subastador**

En caso de desconexión involuntaria del/a Subastador/a, durante la etapa competitiva de la Subasta, el sistema podrá permanecer accesible al/a oferente o postor/a para la recepción de sus lances, retomando el/a subastador/a la sesión cuando logre conectarse, sin perjuicio de la validez de los actos realizados durante la desconexión del subastador/a.

Si la desconexión persiste por un plazo superior a 10 minutos, la sesión de la Subasta a la Baja será suspendida por el/a subastador/a quien realizará una comunicación expresa de dicha suspensión a los/as participantes, caso contrario la Sesión continuará.

10.18 **Último lance**

Durante todo el transcurso de la sesión pública, el sistema informará al/a participante sobre el valor de su último lance registrado.

10.19 **Menor lance**

Durante el transcurso de la sesión pública, el sistema informará al/a participante sobre el valor del menor lance registrado, sin identificar al/a oferente o postor/a que haya realizado dicho lance.

Los lances se registrarán en un listado, que se ordenará de menor a mayor y que se mantendrá visible en la pantalla de la sala de lances.

11. ACTA DE CIERRE DE LA SESIÓN PÚBLICA VIRTUAL:

11.1 Culminada la presente Subasta - una vez que se subastaron todos los grupos que componen la Subasta - el Sistema generará en forma automática un acta en la cual quedarán consignados todos los actos que se sucedieron durante el proceso

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi... Gerencia Técnica - ÑT

la que se encontrará accesible en el Sistema de Informaciones de las Contrataciones Públicas

12. EXAMEN PRELIMINAR DEL PROCESO DE SUBASTA:

12.1 Cerrada la Subasta, el/a Subastador/a examinará lo actuado durante el proceso de Subasta pudiendo realizar recomendaciones a la convocante cuando lo considere pertinente.

12.2 El acta de la Subasta cerrada, firmada por el/a Subastador/a, será entregada a la entidad Convocante al término de la Sesión Pública Virtual, a fin de que el Comité de Evaluación realice el análisis de la oferta vencedora de cada grupo.

13. PRESENTACIÓN DE LOS DOCUMENTOS ANTE LA CONVOCANTE

13.1 El Oferente preparará un original de los documentos que comprenden la oferta de acuerdo con el Anexo I de la Sección VII del Pliego de Bases y Condiciones y lo marcará claramente como "ORIGINAL". Además, el Oferente deberá presentar dos copias de la oferta y marcar claramente cada ejemplar como "COPIA". En caso de discrepancia, el texto del original prevalecerá sobre las copias.

13.2 La Convocante deberá fijar un lugar, fecha y hora límites sea cual fuere la modalidad de contratación que se realice por Subasta, para que los Oferentes que la misma indique en el Calendario de Eventos del Pliego de Bases y Condiciones, presenten las documentaciones exigidas dentro de un plazo que no podrá ser menor a un día hábil ni mayor a tres días hábiles, contados desde el cierre de la Subasta y emisión del Acta de Sesión Pública Virtual.

13.3 La Convocante no considerará ninguna documentación que llegue con posterioridad al plazo límite para la presentación de los documentos por parte del los oferentes o postores en la cantidad que la Convocante ha indicado en la sub clausula 13.2 del Calendario de Eventos y Datos de la Subasta. En caso que ninguna de las ofertas presentadas reuniere las condiciones para resultar adjudicada, y de existir más oferentes cuyos documentos no fueron solicitados en dicho calendario, la Convocante deberá solicitar la/s oferta/s de aquel/llos que siga/n en el orden de clasificación, conforme al artículo 14 del Decreto N° 12.453/08. Esta solicitud se realizará mediante notificación personal al oferente y a través del Portal en la que fijará fecha y hora de presentación de dicha oferta, pudiendo estar presentes quienes tengan interés en el proceso.

Toda oferta que reciba la Convocante después del plazo límite para la presentación de las ofertas será declarada tardía y será rechazada y devuelta al Oferente remitente sin abrir.

13.4 La Convocante llevara a cabo la apertura de sobres en un acto formal y público en el lugar, fecha y hora límites establecidos en el Calendario de Eventos. En dicho acto deberán observarse todos los derechos que asisten a los oferentes o sus representantes que se encuentren presentes conforme al artículo 24 in fine de la Ley 2051 y 54 del Decreto Reglamentario 21.909/03 y el Decreto 5517/10 Artículo 3.

14. EVALUACION DE LOS DOCUMENTOS DE LA OFERTA

14.1 Una vez entregadas las documentaciones al Comité de Evaluación, se dará inicio al proceso confidencial de evaluación. Cualquier intento por parte de un Oferente para influenciar al Convocante en la revisión, evaluación, comparación y pos calificación de las ofertas o en la adjudicación del contrato podrá resultar en el rechazo de su oferta.

14.2 La Convocante confirmará que los siguientes documentos e información han sido proporcionados con los documentos de la oferta. Si cualquiera de estos documentos o información faltaran, o sea presentada en forma irregular la oferta será rechazada:

(i) Formulario de Oferta debidamente completado y firmado.

(ii) Garantía de Mantenimiento de Oferta debidamente extendida.

(iii) Documentos que acrediten la identidad del oferente y representación suficiente del firmante de la oferta.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

(iv) Declaración Jurada de no hallarse comprendido en las inhabilidades del Art. 40 y la Declaratoria de integridad del Art. 20 (Res. 330/07).

14.3 Se seleccionará provisoriamente al oferente o postor ganador del proceso de competencia de Subasta determinado en el Acta de Sesión Pública Virtual, cuyas documentaciones serán analizadas en detalle para verificar el cumplimiento de los requisitos de calificación.

14.4 Posteriormente se verificará que se haya proveído la documentación que avale el cumplimiento de los criterios técnicos, legales y financieros conforme a los requisitos de calificación.

14.5 La Convocante a través de su Comité de Evaluación se reserva el derecho de solicitar los documentos formales que sean necesarios y de solicitar aclaraciones a los oferentes.

14.6 El análisis de las ofertas se basará únicamente en la evidencia documentada requerida en el Pliego de Bases y Condiciones.

14.7 A fin de verificar el cumplimiento se utilizará el criterio "cumple" o "no cumple"

15. POS CALIFICACION DE LA OFERTA. RECHAZO DE OFERTA VENCEDORA

15.1 La Convocante determinará, a su entera satisfacción si el Oferente que ha resultado ganador del proceso de competencia de la Subasta y ha cumplido Sustancialmente con los requisitos del pliego de bases y condiciones, está calificado para ejecutar el contrato satisfactoriamente.

15.2 Dicha determinación se basará en el examen de la evidencia documentada de las calificaciones del Oferente que éste ha presentado, de conformidad a lo requerido en el Pliego de Bases y Condiciones. Una determinación afirmativa será requisito previo para la adjudicación del contrato al Oferente

15.3 Si de la evaluación resultare que la oferta vencedora no estuviera en condiciones de ser adjudicada, el Comité de Evaluación recomendará el rechazo de la misma y pasará a examinar la siguiente oferta más baja de acuerdo al Acta de Sesión Pública Virtual, y así sucesivamente hasta determinar la que cumpla los requisitos del Pliego de Bases y Condiciones y esté calificada para ejecutar el contrato satisfactoriamente, recomendando su adjudicación.

16. ADJUDICACIÓN Y NOTIFICACIÓN

16.1 La Convocante adjudicará el contrato al Oferente cuya oferta haya sido determinada como la Condiciones, siempre y cuando la Convocante determine que el Oferente está calificado para ejecutar el contrato satisfactoriamente.

16.2 La adjudicación y notificación se realizarán de acuerdo a la forma y plazo establecidos en la legislación vigente. La comunicación a la DNCP deberá ser realizada en un plazo máximo de diez (10) días calendarios posteriores al dictamiento de la resolución

17. FIRMA DEL CONTRATO

17.1 Toda adjudicación obligará a la Convocante y al adjudicatario a formalizar el contrato respectivo dentro de los veinte días (20) hábiles siguientes al de la notificación de la adjudicación.

17.2 Para la firma del contrato, el Oferente adjudicado deberá presentar la documentación que se indica en el Anexo II de la Sección VII del Pliego de Bases y Condiciones.

18. PROTESTAS:

18.1 La protesta se podrá realizar conforme a las disposiciones del Título Octavo de la Ley N° 2.051/2003, sus modificaciones y reglamentaciones.

19. SANCIONES POR DECLARACIÓN FALSA

19.1 La declaración falsa relativa al cumplimiento de los requisitos de habilitación exigidos en el Decreto 12.453/08 y las condiciones y requisitos establecidos en el

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

Pliego de Bases y Condiciones, sujetará al/a oferente o postor/a a las sanciones previstas en la Ley 2051/03 de Contrataciones Públicas, sus modificaciones y reglamentaciones vigentes.

20. IRREGULARIDADES

20.1 Ante cualquier hecho que se ponga a conocimiento de la DNCP, y que pudiera ser considerada una trasgresión a la ley, decreto o del contrato, por parte de los/as oferentes o postores/as o contratistas, se procederá de conformidad a lo establecido en el Título Séptimo de la Ley N° 2.051/2003, Infracciones y sanciones y sus modificaciones y reglamentaciones.

AGREGAR

13 IAO CONVENCIONAL – TEXTO DE MERELES

EVALUACION DE OFERTAS – SUB CLAUSULA 34 IAO CONVENCIONAL

La Convocante podrá recurrir a fuentes públicas o privadas de información para confirmar los datos y/o documentos proporcionados por el Oferente con su oferta.

AGREGAR CGC 14.8 CONVENCIONAL EL SIGUIENTE TEXTO: *En ningún caso, la falta de pago de la Contratante, o la demora en los mismos debe afectar al pago puntual de las remuneraciones a los trabajadores asignados a la prestación de los servicios.*

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

CONDICIONES GENERALES DEL CONTRATO (CGC)

SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA

Adquisición de Bienes y/o Servicios

2° Versión

Prefacio

Estas *"Condiciones Generales del Contrato para Subasta a la Baja Electrónica" (CGC.SBE)* proporcionan información y reglas de prevalencia para ser utilizadas en los contratos que la institución Licitante perfecciona con el proveedor adjudicado.

Las Cláusulas y Sub-cláusulas de esta Sección se complementan con las Condiciones Especiales del Contrato del Pliego Estándar de Subasta a la Baja Electrónica y son de uso estándar y obligatorias en todos los procedimientos de Licitación Pública Nacional o Concurso de Ofertas cuyo objeto consista en la provisión de Bienes o prestación de Servicios regidos por la Ley N° 2.051/03, cuando sean llevadas a cabo a través de Subasta a la Baja Electrónica.

Las cláusulas y sub-cláusulas en ningún caso pueden ser modificadas por la Contratante, sino únicamente por la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas (DNCP) en uso de sus facultades para diseñar y emitir políticas generales sobre las contrataciones públicas y elaborar Pliegos de Bases y Condiciones estándares de conformidad a la Ley 3439/07.

Esta Sección Estándar ha sido preparada para ser utilizada cuando no ha llevado a cabo un proceso de precalificación antes de la Licitación

---

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmic
Gerencia Técnica - GT

Índice General

Contenido

1. Definiciones 3
2. Documentos del Contrato 3
3. Fraude y Corrupción 3
4. Interpretación 4
5. Idioma 4
6. Consorcios 5
7. Notificaciones 5
8. Ley aplicable 5
9. Solución de controversias 5
10. Alcance de los suministros 5
11. Entrega y documentos 6
12. Responsabilidades del Proveedor 6
13. Precio del Contrato 6
14. Condiciones de Pago 6
15. Pago de Anticipo y Garantía 6
16. Impuestos y derechos 7
17. Garantía de Cumplimiento 7
18. Derechos de Autor 8
19. Confidencialidad de la Información 8
20. Subcontratación 8
21. Especificaciones y Normas 9
22. Embalaje y Documentos 9
23. Seguros 9
24. Transporte 9
25. Inspecciones y Pruebas 9
26. Multas 10
27. Garantía de los Bienes 10
28. Indemnización por Derechos de Patente 11
29. Limitación de Responsabilidad 12
30. Cambio en las Leyes y Regulaciones 12
31. Fuerza Mayor 12
32. Ordenes de Cambio y Adendas al Contrato 12
33. Terminación 12
34. Cesión 13

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

1. Definiciones

1.1 Las siguientes palabras y expresiones tendrán los significados que aquí se les asigna:

(a) "Contrato" significa el formulario de contrato celebrado entre el Convocante y el Proveedor, junto con los Documentos del Contrato allí referidos, incluyendo todos los anexos y apéndices, y todos los documentos incorporados allí por referencia.

(b) "Documentos del Contrato" significa los documentos enumerados en el formulario de contrato, incluyendo cualquier Adenda.

(c) "Precio del Contrato" significa el precio pagadero al Proveedor según se especifica en el formulario del contrato, sujeto a las condiciones y ajustes allí estipulados o deducciones propuestas, según corresponda en virtud del Contrato.

(d) "Día" significa día calendario, a menos que se indique lo contrario.

(e) "Cumplimiento" significa que el Proveedor ha completado la entrega de los bienes o prestación de los Servicios de acuerdo con los términos y condiciones establecidos en el Contrato.

(f) "CGC.SBE" significa las Condiciones Generales del Contrato aplicables a los procesos de contratación realizados a través del Sistema de Subasta a la Baja Electrónica.

(g) "Bienes" significa todos los productos, materia prima, maquinaria y equipo, y otros materiales que el Proveedor deba proporcionar al Convocante en virtud del Contrato.

(h) "Convocante" significa el Organismo, Entidad o Municipalidad que realiza el llamado a contratación para la adquisición de Bienes o prestación de Servicios.

(i) "Contratante" significa Organismo, Entidad o Municipalidad que suscriba un contrato para la provisión de Bienes o prestación de Servicios, según se indica en las CEC.

(j) "CEC" significa las Condiciones Especiales del Contrato.

(k) "Subcontratista" significa cualquier persona natural, entidad privada o pública, o cualquier combinación de ellas, con quienes el Proveedor ha subcontratado el suministro de cualquier porción de los bienes o la ejecución de cualquier parte de los Servicios.

(l) "Proveedor/Contratista" significa la persona física o jurídica, o una combinación de éstas, cuya oferta para ejecutar el contrato ha sido aceptada por el Convocante y es denominada como tal en el Contrato.

2. Documentos del Contrato

2.1 Sujetos al orden de precedencia establecido en el Formulario de Contrato, se entiende que todos los documentos que forman parte integral del Contrato (y todos sus componentes allí incluidos) son correlativos, complementarios y recíprocamente aclaratorios. El Contrato deberá leerse de manera integral.

3. Fraude y Corrupción

3.1 La Contratante exige que el Proveedor observe los más altos niveles éticos, durante la ejecución de un contrato, y en consecuencia actuará frente a cualquier hecho o reclamación que se considere fraudulento o corrupto.

3.2 Si se comprueba que un funcionario público, o quien actúe en su lugar, y/o el Proveedor ha incurrido en prácticas fraudulentas o corruptas, la Contratante:

a) Rescindirá el contrato por causa imputable al Proveedor.

b) Remitirá los antecedentes del Proveedor involucrado en las prácticas fraudulentas o corruptivas, a la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas a los efectos del inicio del procedimiento para la aplicación de las sanciones previstas.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

c) Presentará la denuncia penal ante las instancias correspondientes si el hecho conocido se encontrare tipificado en la legislación penal.

3.3 Fraude y corrupción comprenden actos como:

(i) ofrecer, dar, recibir o solicitar, directa o indirectamente, cualquier cosa de valor para influenciar las acciones de otra parte;
(ii) cualquier acto u omisión, incluyendo la tergiversación de hechos y circunstancias, que engañen, o intenten engañar, a alguna parte para obtener un beneficio económico o de otra naturaleza o para evadir una obligación;
(iii) perjudicar o causar daño, o amenazar con perjudicar o causar daño, directa o indirectamente, a cualquier parte o a sus bienes para influenciar las acciones de una parte;
(iv) colusión o acuerdo entre dos o más partes realizado con la intención de alcanzar un propósito inapropiado, incluyendo influenciar en forma inapropiada las acciones de otra parte.
(v) Cualquier otro acto considerado como tal en la legislación vigente.

4. Interpretación

4.1 Si el contexto así lo requiere, el singular significa el plural y viceversa.

4.2 Incoterms

(a) El significado de cualquier término comercial, así como los derechos y obligaciones de las partes serán los prescritos en los Incoterms, a menos que sea inconsistente con alguna disposición del Contrato.

(b) El término DDP y otros similares, se regirán por lo establecido en la edición vigente de los Incoterms especificada en las CEC, y publicada por la Cámara de Comercio Internacional en París, Francia.

4.3 Totalidad del Contrato

El Contrato constituye la totalidad de lo acordado entre la Contratante y el Proveedor y substituye todas las comunicaciones, negociaciones y acuerdos (ya sea escritos o verbales) realizados entre las partes con anterioridad a la fecha de la celebración del Contrato.

4.4 Adenda

Ninguna Adenda al Contrato será válida a menos que esté por escrito, fechada y se refiera expresamente al Contrato, y esté firmada por un representante de cada una de las partes debidamente autorizado.

4.5 Limitación de Dispensas

(a) Sujeto a lo indicado en la cláusula 4.5 (b) siguiente de estas CGC, ningún retraso, prórroga, demora o aprobación por cualquiera de las partes al hacer cumplir algún término y condición del Contrato o el otorgar prórrogas por una de las partes a la otra, perjudicará, afectará o limitará los derechos de esa parte en virtud del Contrato. Asimismo, ninguna prórroga concedida por cualquiera de las partes por un incumplimiento del Contrato, servirá de dispensa para incumplimientos posteriores o continuos del Contrato.

(b) Toda dispensa a los derechos o facultades de una de las partes en virtud del Contrato, deberá ser por escrito, llevar la fecha y estar firmada por un representante autorizado de la parte otorgando dicha dispensa y deberá especificar la obligación que está dispensando y el alcance de la dispensa.

4.6 Divisibilidad

Si cualquier provisión o condición del Contrato es prohibida o resultase inválida o inejecutable, dicha prohibición, invalidez o falta de ejecución no afectará la validez o el cumplimiento de las otras provisiones o condiciones del Contrato.

5. Idioma

5.1 El Contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al Contrato intercambiados entre el Proveedor y la Contratante, deberán ser escritos en el idioma español. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA [illegible]
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi[illegible]
Gerencia Técnica - GT

Contrato, pueden estar en otro idioma siempre que los mismos estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay de las partes pertinentes al idioma especificado y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del Contrato.

5.2 El Proveedor será responsable de todos los costos de la traducción al idioma que rige, así como de todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción de los documentos proporcionados por el Proveedor.

6. Consorcios

6.1 Si el Proveedor es un Consorcio, todas las partes que lo conforman serán conjunta y solidariamente responsables frente a la Contratante por el cumplimiento de las disposiciones del Contrato y deberán designar a una de ellas para que actúe como representante con autoridad para comprometer al Consorcio. La composición o constitución del Consorcio no podrá ser alterada sin el previo consentimiento de la Contratante.

7. Notificaciones

7.1 Todas las notificaciones entre las partes en virtud de este Contrato deberán ser por escrito y dirigidas a la dirección indicada en las CEC. El término "por escrito" significa comunicación en forma escrita con prueba de recibo.

8. Ley aplicable

8.1 El Contrato se regirá y se interpretará de conformidad con las leyes de la República del Paraguay.

9. Solución de controversias

9.1 La Contratante y el Proveedor priorizarán negociaciones directas para la resolución de cualquier desacuerdo o controversia que se haya suscitado entre ellos en virtud o en referencia al Contrato.

9.2 Las decisiones adoptadas por la Contratante en el ejercicio de las prerrogativas establecidas en el artículo 55 de la Ley N° 2051/03 podrán ser recurridas ante la jurisdicción contenciosa administrativa dentro de los plazos establecidos en la legislación respectiva.

9.3 Sin perjuicio de ello, el Contratista podrá optar por:

a) Plantear la reconsideración administrativa de la decisión ante la Contratante, dentro de plazo de diez días corridos, recurso que deberá ser resuelto dentro de dicho plazo. Si la Contratante no se expidiere en dicho plazo, se considerará denegada la petición.

b) Solicitar la intervención de la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas, dentro del mismo plazo, para que ésta convoque a una audiencia de avenimiento, conforme con el procedimiento establecido en el Título Octavo, Capítulo Segundo de la Ley N°2051/03.

9.4 La interposición del recurso de reconsideración ante la Contratante o de la solicitud de avenimiento ante la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas interrumpe el plazo para interponer la demanda contenciosa administrativa hasta que la petición sea resuelta.

9.5 Las controversias que se susciten entre la Contratante y Contratista por motivos que no impliquen el ejercicio de las prerrogativas establecidas en el artículo 55 de la Ley N° 2051/03 podrán ser resueltas por el procedimient o de avenimiento contemplado en el Título Octavo, Capítulo Segundo de la Ley.

9.6 Las partes podrán someter sus diferencias al arbitraje siempre que la materia sea arbitrable conforme con las normas de la Ley N° 187 9/2002 de mediación y arbitraje. La vía del arbitraje será obligatoria para las partes si el compromiso consta en una cláusula compromisoria inserta en el Contrato o en un convenio independiente.

10. Alcance de los suministros

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

10.1 Los Bienes o Servicios serán suministrados según lo estipulado en la Sección V "Suministros Requeridos".

10.2 Salvo disposición contraria en el Contrato, el Suministro deberá incluir todos aquellos ítems que no hubiesen sido expresamente indicados en el Contrato, pero que pueda inferirse razonablemente de dicho Contrato que son necesarios para satisfacer el requisito de suministro indicado en la Sección III, por lo tanto, dichos bienes serán suministrados por el Proveedor como si hubiesen sido expresamente mencionados en el Contrato.

11. Entrega y documentos

11.1 La entrega de los Bienes o prestación de los Servicios se realizará de acuerdo con el Plan de Entrega y Cronograma de Cumplimiento indicado en la Sección III Requisitos de los Bienes y Servicios Requeridos. Los detalles de los documentos de embarque y otros que deberá suministrar el Proveedor se especifican en las CEC.

12. Responsabilidades del Proveedor

12.1 El Proveedor deberá suministrar todos los Bienes o Servicios de acuerdo con las condiciones establecidas en el contrato, sus anexos y documentos.

13. Precio del Contrato

13.1 El precio que cobre el Proveedor por los Bienes suministrados o Servicios prestados en virtud del Contrato no podrán ser diferentes de los cotizados en su oferta, excepto por cualquier ajuste de precios autorizado en las **CEC**.

14. Condiciones de Pago

14.1 El precio del Contrato, incluyendo cualquier pago por anticipo, si corresponde, se pagará según se establece en las **CEC**.

14.2 La solicitud de pago del Proveedor al Contratante deberá ser por escrito, acompañada de recibos que describan, según corresponda, los bienes entregados o los Servicios prestados, y de los documentos presentados de conformidad con la cláusula 12 de estas CGC, y en cumplimiento de las obligaciones estipuladas en el Contrato. La factura y solicitud de pago deberán expresar claramente por separado el Impuesto al Valor Agregado (IVA) de conformidad con las disposiciones tributarias aplicables. En ningún caso el valor total facturado podrá exceder el valor del precio total de la oferta o las Adendas aprobadas de conformidad con la cláusula 32 de las CGC.

14.3 La Contratante efectuará los pagos prontamente, dentro del plazo establecido en las CEC, sin exceder sesenta (60) días después de la presentación de una factura por el Proveedor, y después de que la Contratante la haya aceptado. Dicha aceptación o rechazo, deberá darse a más tardar en quince (15) días posteriores a su presentación.

14.4 La moneda o monedas en que se le pagará al Proveedor en virtud de este Contrato se especifican en las CEC.

14.5 Si la Contratante no efectuara cualquiera de los pagos al Proveedor en las fechas de vencimiento correspondiente o dentro del plazo establecido en la CEC, la Contratante pagará al Proveedor interés sobre los montos de los pagos morosos a la tasa establecida en las CEC, por el período de la demora hasta que haya efectuado el pago completo, ya sea antes o después de cualquier juicio.

14.6 De conformidad a las disposiciones del Decreto N°7.781/06, del 30 de Junio de 2006 y modificatoria, en las contrataciones con Organismos de la Administración Central, el Proveedor deberá habilitar su respectiva cuenta corriente o caja de ahorro en un Banco de plaza y comunicar al Contratante y a la Dirección General del Tesoro Público, a los efectos de la habilitación en el Sistema de Tesorería (SITE).

15. Pago de Anticipo y Garantía

15.1 Si se establece en las CEC el pago de anticipos, no podrá superar en ningún caso el 50% del monto del contrato de conformidad al artículo 20 inciso "q" de la Ley N° 2051/03 de Contrataciones Públicas. Con anterioridad a la entrega del anticipo, el Proveedor deberá entregar a la Contratante una Garantía de Anticipo en guaraníes por el ciento por ciento (100%) del monto entregado en dicho concepto, y en las formas establecidas en el Art. 81 del Decreto Reglamentario N°5.174/05.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

15.2 La Garantía de Anticipo podrá consistir, a elección del Oferente, en alguno de los siguientes tipos:

a) Garantía bancaria emitida por un Banco autorizado para operar en la República del Paraguay;
b) Póliza de seguros emitida por una Compañía de Seguros con la suficiente solvencia y debidamente autorizada a operar y emitir pólizas de seguros de caución en la República del Paraguay.

15.3 Para la ejecución de esta Garantía, especialmente cuando sea instrumentada a través de Póliza de Seguro de caución, será requisito que previamente el proveedor sea notificado del incumplimiento y la intimación de que se hará efectiva la ejecución del monto asegurado.

15.4 A menos que se indique otra cosa en las CEC, la Garantía de Anticipo será liberada por la Contratante y devuelta al Proveedor, a requerimiento de parte, a más tardar veintiocho (28) días contados a partir de la fecha de cumplimiento de las obligaciones del Proveedor en virtud del Contrato, pudiendo ajustarse por el saldo adeudado.

16. Impuestos y derechos

16.1 En el caso de bienes de origen extranjero, el Proveedor será totalmente responsable del pago de todos los impuestos, derechos, gravámenes, timbres, comisiones por licencias y otros cargos similares que sean exigibles fuera y dentro de la República del Paraguay, hasta el momento en que los bienes contratados sean entregados al Contratante.

16.2 En el caso de bienes de origen nacional, el Proveedor será totalmente responsable por todos los impuestos, gravámenes, comisiones por licencias y otros cargos similares incurridos hasta el momento en que los bienes contratados sean entregados al Contratante.

17. Garantía de Cumplimiento

17.1 El Proveedor deberá garantizar el fiel cumplimiento de Contrato por un porcentaje indicado en las Condiciones Especiales del Contrato (**CEC**). A tal efecto, deberá presentar al Contratante una garantía de cumplimiento del Contrato bajo alguna de las siguientes formas:

a) Garantía bancaria emitida por un Banco autorizado para operar en la República del Paraguay, y que deberán ajustarse al formulario estándar incluido en la Sección VI "Formularios.
b) Póliza de seguros emitida por una Compañía de Seguros con la suficiente solvencia y debidamente autorizada a operar y emitir pólizas de seguros de caución en la República del Paraguay;

17.2 La Garantía de Cumplimiento de Contrato deberá ser presentada por el Proveedor dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a partir de la fecha de suscripción del Contrato, salvo que la entrega de los bienes o la prestación de los servicios se realice dentro del citado plazo, en cuyo caso el plazo de entrega estará indicado en las **CEC**.

17.3 La falta de constitución y entrega oportuna de las garantías será causal de rescisión del Contrato por causa imputable al contratista.

17.4 La Garantía de Cumplimiento de Contrato se hará efectiva si la Contratante determinare la rescisión del Contrato por causa imputable al Contratista, conforme a la ley y al Contrato.

17.5 La Garantía de Cumplimiento de Contrato, sea cual fuere la forma de instrumentación adoptada conforme la CGC 17.1, se hará efectiva sólo con posterioridad a que la Contratante haya resuelto la rescisión del contrato por causa imputable al Contratista, conforme al procedimiento previsto en el artículo 59 "Rescisión de Contrato" de la Ley 2051/03.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

17.6 A menos que se indique otra cosa en las **CEC**, la Garantía de Cumplimento será liberada por la Contratante y devuelta al Proveedor a más tardar veintiocho (28) días contados a partir de la fecha de Cumplimiento de las obligaciones del Proveedor en virtud del Contrato, incluyendo cualquier obligación relativa a la garantía de los bienes.

18. Derechos de Autor

18.1 Los derechos de autor de todos los planos, documentos y otros materiales conteniendo datos e información proporcionada al Contratante por el Proveedor, seguirán siendo de propiedad del Proveedor. Si esta información fue suministrada al Contratante directamente o a través del Proveedor por terceros, incluyendo Proveedores de materiales, el derecho de autor de dichos materiales seguirá siendo de propiedad de dichos terceros.

19. Confidencialidad de la Información

19.1 La Contratante y el Proveedor deberán mantener confidencialidad y en ningún momento divulgarán a terceros, sin el consentimiento de la otra parte, documentos, datos u otra información que hubiera sido directa o indirectamente proporcionada por la otra parte en conexión con el Contrato, antes, durante o después de la ejecución del mismo. No obstante lo anterior, el Proveedor podrá proporcionar a sus Subcontratistas los documentos, datos e información recibidos de la Contratante para que puedan cumplir con su trabajo en virtud del Contrato. En tal caso, el Proveedor obtendrá de dichos Subcontratistas un compromiso de confidencialidad similar al requerido del Proveedor en la presente cláusula.

19.2 La Contratante no utilizará dichos documentos, datos u otra información recibida del Proveedor para ningún uso que no esté relacionado con el Contrato. Así mismo el Proveedor no utilizará los documentos, datos u otra información recibida de la Contratante para ningún otro propósito diferente al de la ejecución del Contrato.

19.3 La obligación de las partes de conformidad con las cláusulas 19.1y 19.2 de las CGC arriba mencionadas, no aplicará a información que:

(a) la Contratante o el Proveedor requieran compartir con otras instituciones que participan en el financiamiento del Contrato;

(b) actualmente o en el futuro se hace de dominio público sin culpa de ninguna de las partes;

(c) puede comprobarse que estaba en posesión de esa parte en el momento que fue divulgada y no fue obtenida previamente directa o indirectamente de la otra parte; o

(d) que de otra manera fue legalmente puesta a la disponibilidad de esa parte por una tercera parte que no tenía obligación de confidencialidad.

19.4 Las disposiciones precedentes de esta cláusula 19 de las CGC no modificarán de ninguna manera ningún compromiso de confidencialidad otorgado por cualquiera de las partes a quien esto compete antes de la fecha del Contrato con respecto a los Suministros o cualquier parte de ellos.

19.5 Las disposiciones de esta cláusula permanecerán válidas después del cumplimiento o terminación del Contrato por cualquier razón.

20. Subcontratación

20.1 El Proveedor informará al Contratante por escrito de todos los subcontratos que adjudique en virtud del Contrato si no los hubiera especificado en su oferta. Dichas notificaciones, en la oferta original o efectuada posteriormente, no eximirán al Proveedor de sus obligaciones, deberes y compromisos o responsabilidades contraídas en virtud del Contrato.

20.2 Todos los subcontratos deberán observar las disposiciones de las cláusulas 3 *"Fraude y Corrupción"* de estas CGC.

20.3 El Proveedor no podrá subcontratar la totalidad del Contrato. Podrá, en cambio, subcontratar la ejecución de algunas partes de su Contrato, siempre que haya obtenido el acuerdo previo de la Contratante y de las autoridades cuya aprobación sea

CANTE S.A

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

necesaria para la entrada en vigor del Contrato, y que las prestaciones subcontratadas no superen el 60% del total del monto del contrato. El Proveedor seguirá siendo totalmente responsable de los actos, deficiencias y negligencias de todo sub-proveedor, sus representantes, empleados o trabajadores, en la misma medida que si se tratara de sus propios actos, deficiencias o negligencias o de las de sus propios representantes, empleados o trabajadores. La subcontratación no eximirá al Proveedor de ninguna de sus obligaciones, deberes o responsabilidades contraídas en virtud del Contrato.

21. Especificaciones y Normas

21.1 Especificaciones Técnicas y Planos

a) Los Bienes suministrados o Servicios prestados bajo este Contrato deberán ajustarse a las especificaciones técnicas y a las normas estipuladas en la Sección III "Programa de Suministros" y cuando no se hace referencia a una norma aplicable, la norma será equivalente o superior a las normas oficiales de la República del Paraguay.

b) El Proveedor tendrá derecho a rehusar responsabilidad por cualquier diseño, dato, plano, especificación u otro documento, o por cualquier modificación proporcionada o diseñada por o en nombre de la Contratante, mediante notificación al Contratante de dicho rechazo.

c) Cuando en el Contrato se hagan referencias a códigos y normas conforme a las cuales éste debe ejecutarse, la edición o versión revisada de dichos códigos y normas será la especificada en la Sección III "Programa de Suministros". Cualquier cambio de dichos códigos o normas durante la ejecución del Contrato se aplicará solamente con la aprobación previa de la Contratante y dicho cambio se regirá de conformidad con la cláusula 32 de estas CGC.

22. Embalaje y Documentos

22.1 El Proveedor embalará los bienes en la forma necesaria para impedir que se dañen o deterioren durante el transporte al lugar de destino final indicado en el Contrato. El embalaje deberá ser adecuado para resistir, sin limitaciones, su manipulación brusca y descuidada, su exposición a temperaturas extremas, la sal y las precipitaciones, y su almacenamiento en espacios abiertos. En el tamaño y peso de los embalajes se tendrá en cuenta, cuando corresponda, la lejanía del lugar de destino final de los bienes y la carencia de equipo pesado de carga y descarga en todos los puntos en que los bienes deban transbordarse.

22.2 El embalaje, las identificaciones y los documentos que se coloquen dentro y fuera de los bultos deberán cumplir estrictamente con los requisitos especiales que se hayan estipulado expresamente en el Contrato y cualquier otro requisito si lo hubiere, especificado en las CEC y en cualquiera otra instrucción dispuesta por la Contratante.

23. Seguros

23.1 A menos que se disponga otra cosa en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC), los bienes suministrados deberán estar completamente asegurados en guaraníes, contra riesgo de extravío o daños incidentales ocurridos durante fabricación, adquisición, transporte, almacenamiento y entrega, de acuerdo con los *Incoterms* aplicables o en la forma especificada en las CEC.

24. Transporte

24.1 La responsabilidad por los arreglos de transporte de los bienes se regirá de conformidad con los *Incoterms* indicados.

25. Inspecciones y Pruebas

25.1 El Proveedor realizará todas las pruebas y/o inspecciones de los Bienes o Servicios según se dispone en las **CEC**, por su cuenta y sin costo alguno para la Contratante.

25.2 Las inspecciones y pruebas podrán realizarse en las instalaciones del Proveedor o de sus subcontratistas, en el lugar de entrega y/o en el lugar de destino final de entrega de los bienes o prestación de los servicios, o en otro lugar establecido en las **CEC**. De conformidad con la subcláusula 25.3 siguiente, cuando dichas inspecciones o pruebas

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

sean realizadas en recintos del Proveedor o de sus subcontratistas se le proporcionarán a los inspectores todas las facilidades y asistencia razonables, incluso el acceso a los planos y datos sobre producción, sin cargo alguno para la Contratante.

25.3 La Contratante o su representante designado tendrá derecho a presenciar las pruebas y/o inspecciones mencionadas en la sub cláusula 25.2 de las CGC, siempre y cuando éste asuma todos los costos y gastos que ocasione su participación, incluyendo gastos de viaje, alojamiento y alimentación.

25.4 Cuando el Proveedor esté listo para realizar dichas pruebas e inspecciones, notificará oportunamente al Contratante indicándole el lugar y la hora. El Proveedor obtendrá de una tercera parte, si corresponde, o del fabricante cualquier permiso o consentimiento necesario para permitir al Contratante o a su representante designado presenciar las pruebas o inspecciones.

25.5 La Contratante podrá requerirle al Proveedor que realice algunas pruebas y/o inspecciones que no están requeridas en el Contrato, pero que considere necesarias para verificar que las características y funcionamiento de los bienes cumplan con los códigos de las especificaciones técnicas y normas establecidas en el Contrato. Los costos adicionales razonables que incurra el Proveedor por dichas pruebas e inspecciones serán sumados al precio del Contrato. Asimismo, si dichas pruebas y/o inspecciones impidieran el avance de la fabricación y/o el desempeño de otras obligaciones del Proveedor bajo el Contrato, deberán realizarse los ajustes correspondientes a las Fechas de Entrega y de Cumplimiento y de las otras obligaciones afectadas.

25.6 El Proveedor presentará al Contratante un informe de los resultados de dichas pruebas y/o inspecciones.

25.7 La Contratante podrá rechazar algunos de los bienes o componentes de ellos que no pasen las pruebas o inspecciones o que no se ajusten a las especificaciones. El Proveedor tendrá que rectificar o reemplazar dichos bienes o componentes rechazados o hacer las modificaciones necesarias para cumplir con las especificaciones sin ningún costo para la Contratante. Asimismo, tendrá que repetir las pruebas o inspecciones, sin ningún costo para la Contratante, una vez que notifique al Contratante de conformidad con la cláusula 25.4 de estas CGC.

25.8 El Proveedor acepta que ni la realización de pruebas o inspecciones de los bienes o de parte de ellos, ni la presencia de la Contratante o de su representante, ni la emisión de informes, de conformidad con la cláusula 25.6 de estas CGC, lo eximirán de las garantías u otras obligaciones en virtud del Contrato.

26. Multas

26.1 Con excepción de lo que se establece en la cláusula 32 de estas CGC, si el Proveedor no cumple con la entrega de la totalidad o parte de los bienes en la(s) fecha(s) establecida(s) o con la prestación de los Servicios dentro del período especificado en el Contrato, sin perjuicio de los demás recursos que la Contratante tenga en virtud del Contrato, éste podrá deducir del Precio del Contrato por concepto de multas, una suma equivalente al porcentaje del precio de entrega de los bienes atrasados o de los servicios no prestados, establecido en las CEC por cada fracción de tiempo indicada en la CEC. La Contratante podrá rescindir administrativamente el Contrato cuando el valor de las multas supere el monto de la garantía de cumplimiento de Contrato.

27. Garantía de los Bienes

27.1 El Proveedor garantiza que todos los bienes suministrados en virtud del Contrato son nuevos, sin uso, del modelo más reciente o actual e incorporan todas las mejoras recientes en cuanto a diseño y materiales, a menos que las Especificaciones Técnicas permitan otra cosa.

27.2 El Proveedor garantiza que todos los bienes suministrados estarán libres de defectos derivados de actos y omisiones que éste hubiese incurrido, o derivados del diseño, materiales o manufactura, durante el uso normal de los bienes en las condiciones que imperen en la República del Paraguay.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

27.3 Salvo que se indique otra cosa en las **CEC,** la garantía permanecerá vigente durante el período cuya fecha de terminación sea la más temprana entre los períodos siguientes: doce (12) meses a partir de la fecha en que los bienes, o cualquier parte de ellos según el caso, hayan sido entregados y aceptados en el punto final de destino indicado en el Contrato, o dieciocho (18) meses a partir de la fecha de embarque en el puerto o lugar de flete en el país de origen.

27.4 La Contratante comunicará al Proveedor la naturaleza de los defectos y proporcionará toda la evidencia disponible, inmediatamente después de haberlos descubierto. La Contratante otorgará al Proveedor facilidades razonables para inspeccionar tales defectos.

27.5 Tan pronto reciba el Proveedor dicha comunicación, y dentro del plazo establecido en las **CEC**, deberá reparar o reemplazar los bienes defectuosos, o sus partes sin ningún costo para la Contratante.

27.6 Si el Proveedor después de haber sido notificado, no cumple con corregir los defectos dentro del plazo establecido en las CEC, la Contratante, dentro de un tiempo razonable, podrá proceder a tomar las medidas necesarias para remediar la situación, por cuenta y riesgo del Proveedor y sin perjuicio de otros derechos que la Contratante pueda ejercer contra el Proveedor en virtud del Contrato.

28. Indemnización por Derechos de Patente

28.1 De conformidad con la cláusula 28.2, el Proveedor indemnizará y liberará de toda responsabilidad al Contratante y sus empleados y funcionarios en caso de pleitos, acciones o procedimientos administrativos, reclamaciones, demandas, pérdidas, daños, costos y gastos de cualquier naturaleza, incluyendo gastos y honorarios por representación legal, que la Contratante tenga que incurrir como resultado de transgresión o supuesta transgresión de derechos de patente, uso de modelo, diseño registrado, marca registrada, derecho de autor u otro derecho de propiedad intelectual registrado o ya existente en la fecha del Contrato debido a:

(a) la instalación de los bienes por el Proveedor o el uso de los bienes en la República del Paraguay. y

(b) la venta de los productos producidos por los bienes en cualquier país.

Dicha indemnización no procederá si los bienes o una parte de ellos fuesen utilizados para fines no previstos en el Contrato o para fines que no pudieran inferirse razonablemente del Contrato. La indemnización tampoco cubrirá cualquier transgresión que resultara del uso de los bienes o parte de ellos, o de cualquier producto producido como resultado de asociación o combinación con otro equipo, planta o materiales no suministrados por el Proveedor en virtud del Contrato.

28.2 Si se entablara un proceso legal o una demanda contra la Contratante como resultado de alguna de las situaciones indicadas en la cláusula 28.1 de estas CGC, la Contratante notificará prontamente al Proveedor y éste por su propia cuenta y en nombre de la Contratante responderá a dicho proceso o demanda, y realizará las negociaciones necesarias para llegar a un acuerdo de dicho proceso o demanda.

28.3 Si el Proveedor no notifica al Contratante dentro de veintiocho (28) días a partir del recibo de dicha comunicación de su intención de proceder con tales procesos o reclamos, la Contratante tendrá derecho a emprender dichas acciones en su propio nombre.

28.4 La Contratante se compromete, a solicitud del Proveedor, a prestarle toda la asistencia posible para que el Proveedor pueda contestar las citadas acciones legales o reclamaciones. La Contratante será reembolsado por el Proveedor por todos los gastos razonables en que hubiera incurrido.

28.5 La Contratante deberá indemnizar y eximir de culpa al Proveedor y a sus empleados, funcionarios y Subcontratistas, por cualquier litigio, acción legal o procedimiento administrativo, reclamo, demanda, pérdida, daño, costo y gasto, de cualquier naturaleza, incluyendo honorarios y gastos de abogado, que pudieran afectar al Proveedor como resultado de cualquier transgresión o supuesta transgresión de

CANTE S.A.

GRACIELA PERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmisión
Gerencia Técnica - GT

patentes, modelos de aparatos, diseños registrados, marcas registradas, derechos de autor, o cualquier otro derecho de propiedad intelectual registrado o ya existente a la fecha del Contrato, que pudieran suscitarse con motivo de cualquier diseño, datos, planos, especificaciones, u otros documentos o materiales que hubieran sido suministrados o diseñados por la Contratante o a nombre suyo.

29. Limitación de Responsabilidad

29.1 Excepto en casos de negligencia grave o actuación de mala fe, el Proveedor no tendrá ninguna responsabilidad contractual, de agravio o de otra índole frente al Contratante por pérdidas o daños indirectos o consiguientes, pérdidas de utilización, pérdidas de producción, o pérdidas de ganancias o por costo de intereses, estipulándose que esta exclusión no se aplicará a ninguna de las obligaciones del Proveedor de pagar al Contratante las multas previstas en el Contrato.

30. Cambio en las Leyes y Regulaciones

30.1 A menos que se indique otra cosa en el Contrato, si después de la fecha de 28 días antes de la presentación de ofertas, cualquier ley, reglamento, decreto, ordenanza o estatuto con carácter de ley entrase en vigencia, se promulgase, abrogase o se modificase en la República del Paraguay (incluyendo cualquier cambio en interpretación o aplicación por las autoridades competentes) y que afecte posteriormente la fecha de Entrega y/o el Precio del Contrato, dicha Fecha de Entrega y/o Precio del Contrato serán incrementados o reducidos según corresponda, en la medida en que el Proveedor haya sido afectado por estos cambios en el desempeño de sus obligaciones en virtud del Contrato.

31. Fuerza Mayor

31.1 El Proveedor no estará sujeto a la ejecución de su Garantía de Cumplimiento, liquidación por daños y perjuicios o terminación por incumplimiento en la medida en que la demora o el incumplimiento de sus obligaciones en virtud del Contrato sea el resultado de un evento de Fuerza Mayor.

31.2 Para fines de esta cláusula, "Fuerza Mayor" significa un evento o situación fuera del control del Proveedor que es imprevisible, inevitable y no se origina por descuido o negligencia del Proveedor. Tales eventos pueden incluir sin que éstos sean los únicos, actos de la Contratante en su capacidad soberana, guerras o revoluciones, incendios, inundaciones, epidemias, restricciones de cuarentena, y embargos de cargamentos.

31.3 Si se presentara un evento de Fuerza Mayor, el Proveedor notificará por escrito al Contratante a la máxima brevedad posible sobre dicha condición y causa. A menos que la Contratante disponga otra cosa por escrito, el Proveedor continuará cumpliendo con sus obligaciones en virtud del Contrato en la medida que sea razonablemente práctico, y buscará todos los medios alternativos de cumplimiento que no estuviesen afectados por la situación de Fuerza Mayor existente.

32. Ordenes de Cambio y Adendas al Contrato

32.1 La Contratante podrá acordar modificaciones al contrato conforme al artículo 63 de la Ley N°2051/03.

32.2 La celebración de un Convenio Modificatorio conforme a las reglas establecidas en el artículo 63 de la Ley 2051/03, que constituyan condiciones de agravación del riesgo cuando la Garantía de Cumplimiento de Contrato sea formalizada a través de póliza de caución, obliga al Proveedor a informar a la compañía aseguradora sobre las modificaciones a ser realizadas y en su caso, presentar ante la Contratante los endosos por ajustes que se realicen a la póliza original en razón al Convenio celebrado con la Contratante.

33. Terminación

33.1 Terminación por Incumplimiento

a) La Contratante, sin perjuicio de otros recursos a su disposición en caso de incumplimiento del Contrato, podrá terminar el Contrato y sin perjuicio de otras acciones que pudiese tener contra el Proveedor, en cualquiera de las siguientes circunstancias:

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

(i) si el Proveedor no entrega o cumple parte o ninguno de los bienes o servicios dentro del período establecido en el Contrato, o dentro de alguna prórroga otorgada por la Contratante de conformidad con la cláusula 32 de estas CGC; o

(ii) Si el Proveedor no cumple con cualquier otra obligación en virtud del Contrato; o

(iii) Si el Proveedor, a juicio de la Contratante, durante el proceso de licitación o de ejecución del Contrato, ha participado en actos de fraude y corrupción, según se define en la cláusula 3 de las CGC

(iv) Cuando las multas por atraso superen el monto de la Garantía de Cumplimiento de Contrato;

(v) por suspensión de los trabajos, imputable al Proveedor o al contratista, por más de sesenta días calendario, sin que medie fuerza mayor o caso fortuito;

(vi) en los demás casos previstos en las CEC.

b) En caso de que la Contratante termine el Contrato, de conformidad con la cláusula 33.1(a) precedente, podrá adquirir, bajo términos y condiciones que considere apropiadas, Bienes o Servicios similares a los no suministrados o prestados. En estos casos, el Proveedor deberá pagar al Contratante los costos adicionales resultantes de dicha adquisición. Sin embargo, el Proveedor seguirá estando obligado a completar la ejecución de aquellas obligaciones en la medida que hubiesen quedado sin concluir.

33.2 Terminación por Insolvencia

a) La Contratante podrá rescindir el Contrato mediante comunicación por escrito al Proveedor si éste se declarase en quiebra o en estado de insolvencia. En tal caso, la terminación será sin indemnización alguna para el Proveedor, siempre que dicha terminación no perjudique o afecte algún derecho de acción o recurso que tenga o pudiera llegar a tener posteriormente hacia la Contratante.

33.3 Terminación por Conveniencia.

b) La Contratante podrá en cualquier momento terminar total o parcialmente el Contrato por razones de conveniencia debidamente justificada, mediante notificación escrita al Proveedor. La notificación indicará que la razón de la terminación se debe a la conveniencia de la Contratante, así como el alcance de la terminación con respecto a las obligaciones del Proveedor, y la fecha en que se hace efectiva dicha terminación.

c) Los bienes que ya estén fabricados y estuviesen listos para ser enviados al Contratante dentro de los veintiocho (28) días siguientes a la fecha de recibo de la notificación de terminación del Contrato deberán ser aceptados por la Contratante de acuerdo con los términos y precios establecidos en el Contrato. En cuanto al resto de los bienes la Contratante podrá elegir entre las siguientes opciones:

a) que se complete alguna porción y se entregue de acuerdo con las condiciones y precios del Contrato; y/o

b) que se cancele la entrega restante y se pague al Proveedor una suma convenida por aquellos Bienes o Servicios que hubiesen sido parcialmente completados y por los materiales y repuestos adquiridos previamente por el Proveedor.

34. Cesión

34.1 Ni la Contratante ni el Proveedor podrán ceder total o parcialmente los derechos y las obligaciones que hubiesen contraído en virtud del Contrato, excepto por los derechos de cobro[1], en cuyo caso deberá contar con el consentimiento previo por escrito de la Contratante.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

CANTE S.A.

[1] Se refiere a la posibilidad de ceder a un tercero el cobro y recibir el pago

RESOLUCION P/CP/Nº 2162/2013

ANDE
PRESIDENCIA

POR LA QUE SE ADJUDICA PARCIALMENTE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL ANDE - SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA (SBE) Nº 894/2013, PARA ADQUISICIÓN DE HERRAMIENTAS MAYORES PARA GENERACIÓN Y TRANSMISIÓN, A VARIAS FIRMAS.

Asunción, 16 de setiembre de 2013

VISTO: La Licitación Pública Nacional ANDE - Subasta a la Baja Electrónica (SBE) Nº 894/2013, con ID Nº 251588, para Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión, cuyo Llamado fue autorizado por Resolución P/CP/Nº 2058/2013 de la Presidencia de la ANDE; y

CONSIDERANDO: Que la Dirección de Contrataciones Públicas, en su carácter de Unidad Operativa de Contratación (UOC), en base a los antecedentes, fundamenta:

Que presentaron ofertas diez firmas, según Acta de Sesión Pública Virtual, SBE ID Nº 251588 de fecha 6 de agosto de 2013;

Que presentaron sobres de ofertas diez firmas, según Acta N° 63/2013 de fecha 8 de agosto de 2013;

Que del estudio comparativo de las ofertas, realizado por el Comité de Evaluación designado por Resolución de la Presidencia P/N° 33493 de fecha 14 de agosto de 2013, resulta conveniente adjudicar parcialmente la Licitación Pública Nacional a las firmas Compañía Comercial del Paraguay S.A. - (Items 2, 23 y 45), Record Electric S.A.E.C.A. - (Items 25, 26, 27 y 28), SAS Importaciones y Representaciones de Santiago Abente Saralegui - (Items 1, 16 y 49), Suministros & Montajes S.R.L. – (Items 5, 11, 18, 22, 35 y 36), Industria Paraguaya de Gases S.R.L. – (INPAGAS S.R.L.) - (Items 30, 31 y 32), Provindus S.A. – (Items 8, 10, 34, 48 y 50), Cante S.A. – (Items 14, 15, 20, 33, 37 y 41), Ing. Gustavo A. Aquino A. - (Items 4, 6, 7, 9, 12, 13, 17, 19, 21, 38, 39 y 46) y Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L. - (Items 42, 43 y 44), por cumplir con todos los requisitos exigidos en el Pliego de Bases y Condiciones y ser sus ofertas económicamente ventajosas para la ANDE;

Que el Comité de Evaluación sugiere Declarar Desiertos los Items 3, 24, 29, 40 y 47, debido a que ninguna de las ofertas cumple con la totalidad de los requisitos exigidos en el Pliego de Bases y Condiciones y porque los precios superan sustancialmente el costo estimado de la ANDE;

CANTE S.A

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

ANDE
PRESIDENCIA

Que la adjudicación propuesta por el Comité de Evaluación, se ajusta en su totalidad al Art. 28º de la Ley Nº 2051/2003, de Contrataciones Públicas, concordante con el Art. 63° del Decreto 21909/2003, modificado por el Decreto Nº 5174/2005, asimismo, la recomendación de Declarar Desiertos los Items mencionados, en atención a lo señalado por el Comité de Evaluación, conforme al Art. 30º, Inc. b) y c), de la referida Ley;

Que el procedimiento utilizado se ajusta a cuanto determina el Art. 27°, inciso i) de la Carta Orgánica de la ANDE, modificada por el Art. 16° de la Ley N° 2199/2003;

Por tanto, en uso de sus atribuciones,

EL PRESIDENTE DE LA ANDE
RESUELVE:

1. Adjudicar parcialmente la Licitación Pública Nacional ANDE - Subasta a la Baja Electrónica (SBE) Nº 894/2013, para Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión, en las siguientes condiciones:

1.1 A Compañía Comercial del Paraguay S.A.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
2	Andamio móvil de aluminio.	Ferpak	Argentina	Unidad	1	20.000.000	20.000.000
23	Aisladores poliméricos de anclaje para 66 kV.	Balestro	Brasil	Unidad	50	337.980	16.899.000
45	Varillas preformadas de retención para cabo de acero de 3/8".	PLP	Brasil	Unidad	120	10.825	1.299.000
Total							**38.198.000**

por un monto total de G 38.198.000 (treinta y ocho millones ciento noventa y ocho mil guaraníes), IVA incluido.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

1.2 A Record Electric S.A.E.C.A.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
25	Máquina soldadura eléctrica.	Helvi	Italia	Unidad	4	2.500.000	10.000.000
26	Máquina soldadura MIG de alto rendimiento y durabilidad.	Helvi	Italia	Unidad	2	9.750.000	19.500.000
27	Máquina soldadura eléctrica para todo tipo de electrodo.	Helvi	Italia	Unidad	5	4.120.000	20.600.000
28	Prensa hidráulica de 30 Tn.	Marcon	Brasil	Unidad	2	3.225.000	6.450.000
Total							**56.550.000**

por un monto total de G 56.550.000 (cincuenta y seis millones quinientos cincuenta mil guaraníes), IVA incluido.

1.3 A SAS Importaciones y Representaciones de Santiago Abente Saralegui:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
1	Aparejo manual a cadena con palanca y trinquete.	Gan Mar	Argentina	Unidad	4	1.415.000	5.660.000
16	Grapa de retención tipo pasante (bota)	Forjasul	Brasil	Unidad	140	421.428	58.999.920
49	Aparejo manual a cadena de 6 toneladas.	Gan Mar	Argentina	Unidad	6	1.981.666	11.889.996
Total							**76.549.916**

por un monto total de G 76.549.916 (setenta y seis millones quinientos cuarenta y nueve mil novecientos dieciséis guaraníes), IVA incluido.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

1.4 A Suministros & Montajes S.R.L.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
5	Soga de polipropileno de 5/8"	Mozcuzza	Argentina	Unidad	4	1.870.000	7.480.000
11	Cortador hidráulico de cables.	Zeck	Alemania	Unidad	5	8.498.000	42.490.000
18	Bota conductiva N° 42.	AB Chance	USA	Unidad	2	4.000.000	8.000.000
22	Bota conductiva N° 43.	AB Chance	USA	Unidad	2	5.250.000	10.500.000
35	Cuerda de polipropileno de 1/2"	Mozcuzza	Argentina	Unidad	3	1.199.666	3.598.998
36	Cuerda de polipropileno de 16 mm	Mozcuzza	Argentina	Unidad	4	1.995.000	7.980.000
Total							**80.048.998**

por un monto total de G 80.048.998 (ochenta millones cuarenta y ocho mil novecientos noventa y ocho guaraníes), IVA incluido.

1.5 A Industria Paraguaya de Gases S.R.L. – (INPAGAS S.R.L.):

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
30	Cilindro para gas Acetileno	Jindum	China	Unidad	8	1.996.500	15.972.000
31	Cilindro para gas Nitrógeno	Jindum	China	Unidad	8	1.999.800	15.998.400
32	Cilindro para gas Oxígeno	Jindum	China	Unidad	8	1.999.800	15.998.400
Total							**47.968.800**

por un monto total de G 47.968.800 (cuarenta y siete millones novecientos sesenta y ocho mil ochocientos guaraníes), IVA incluido.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espínola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

1.6 A Provindus S.A.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
8	Manómetros con contactos de alarma	Nuova Fima	Italia	Unidad	15	1.800.000	27.000.000
10	Morza ajustable acorta eslinga de acero	Morasso	Argentina	Unidad	4	9.875.000	39.500.000
34	Polea reforzada para soga.	Morasso	Argentina	Unidad	5	3.190.000	15.950.000
48	Equipo de tracción portátil con cable pasante	CM	USA	Unidad	6	6.583.333	39.499.998
50	Taladro martillo	DeWalt	USA	Unidad	2	6.395.000	12.790.000
Total							**134.739.998**

por un monto total de G 134.739.998 (ciento treinta y cuatro millones setecientos treinta y nueve mil novecientos noventa y ocho guaraníes), IVA incluido.

1.7 A Cante S.A.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
14	Varillas preformadas de reparación de conductor ACAR 950 MCM	PLP	Brasil	Unidad	20	450.000	9.000.000
15	Varillas preformadas de reparación de conductor CAIRO 500 MCM	PLP	Brasil	Unidad	30	133.300	3.999.000
20	Polea para soga de servicio (pasteca)	Terex Ritz	Brasil	Unidad	5	1.180.000	5.900.000
33	Yugos de varios tipos para líneas vivas.	Terex Ritz	Brasil		1	81.000.000	81.000.000
37	Camastro soporte para aisladores	Terex Ritz	Brasil	Unidad	1	25.675.000	25.675.000
41	Varillas preformadas de empalme de conductor OSTRICH 300 MCM	PLP	Brasil	Unidad	20	99.699	1.993.980
Total							**127.567.980**

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA FERREIRA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espínola
Jefe - División de Mantenimiento de Transmi

por un monto total de G 127.567.980 (ciento veintisiete millones quinientos sesenta y siete mil novecientos ochenta guaraníes), IVA incluido.

1.8 A Ing. Gustavo A. Aquino A.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
4	Soga de polipropileno de 1/2".	Omac	Italia	Unidad	4	1.875.000	7.500.000
6	Eslinga de nylon doble ojal.	Omac	Italia	Unidad	11	199.909	2.198.999
7	Eslinga de nylon sin fin.	Omac	Italia	Unidad	6	141.500	849.000
9	Baliza de señalización autónoma.	Liat	Francia	Unidad	1	15.858.000	15.858.000
12	Polea de servicio en acero (pasteca), para maniobras.	Omac	Italia	Unidad	2	3.903.500	7.807.000
13	Escalera de suspensión de aluminio.	Omac	Italia	Unidad	3	10.666.666	31.999.998
17	Conector fijo para cable piloto 110 kN.	Omac	Italia	Unidad	20	305.000	6.100.000
19	Monta cargas tipo malacate de accionamiento eléctrico.	Chance	USA	Unidad	1	42.000.000	42.000.000
21	Morral para izar herramientas.	Chance	USA	Unidad	2	1.280.000	2.560.000
38	Conjunto de pértiga tensora con manga ajustable.	Chance	USA	Unidad	2	24.499.999	48.999.998
39	Morral pequeño para izar herramientas.	Chance	USA	Unidad	2	845.000	1.690.000
46	Empalmes para líneas subterráneas de 66 kV.	3M	USA	Unidad	12	9.758.900	117.106.800
Total							**284.669.795**

por un monto total de G 284.669.795 (doscientos ochenta y cuatro millones seiscientos sesenta y nueve mil setecientos noventa y cinco guaraníes), IVA incluido.

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

ANDE
PRESIDENCIA

1.9 A Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L.:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA Incluido)	Precio Total G (IVA Incluido)
42	Varillas preformadas de reparación de conductor OSTRICH 300 MCM	PLP	Brasil	Unidad	50	60.400	3.020.000
43	Varillas preformadas de empalme de conductor GROSBEAK 636 MCM	PLP	Brasil	Unidad	20	310.000	6.200.000
44	Varillas preformadas de reparación de conductor AAAC 795 MCM	PLP	Brasil	Unidad	20	210.000	4.200.000
Total							**13.420.000**

por un monto total de G 13.420.000 (trece millones cuatrocientos veinte mil guaraníes), IVA incluido.

Declarar Desiertos los Items 3, 24, 29, 40 y 47, debido a que ninguna de las ofertas cumple con la totalidad de los requisitos exigidos en el Pliego de Bases y Condiciones y porque los precios superan sustancialmente el costo estimado de la ANDE.

2. Encargar a la Dirección de Contrataciones Públicas, a la Gerencia Comercial y a la Gerencia Financiera, a proseguir con los trámites pertinentes, de conformidad a las disposiciones vigentes.

3. Comunicar a quienes corresponda.

Ing. Víctor Romero Solís
Presidente

ES COPIA
Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

CANTE S.A.

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmis
Gerencia Técnica - GT

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

ANDE

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD
DIRECCION DE CONTRATACIONES PÚBLICAS
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIÓN

NOTA UOC/DLI/ANDE/Nº 643/2013

Asunción, 17 de setiembre de 2013

Señores
Cante S.A.
Calle Cnel. Morales Nº 45 c/ Manuel Ortiz Guerrero
Teléfono: 0981.404302 / 590493/584787
San Lorenzo, Paraguay

De nuestra consideración:

Nos dirigimos a ustedes, con relación a su oferta presentada en fecha 8 de agosto de 2013 inherente a la Licitación Pública Nacional ANDE – SBE Nº 894/2013 "para Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión".

En Base a lo expuesto, cumplimos en informar que esta Administración, a través de la Resolución P/CP/Nº 2162/2013 de fecha 16 de setiembre de 2013, resolvió adjudicar la mencionada Licitación en las siguientes condiciones:

- A Compañía Comercial del Paraguay S.A. – Ítems 2, 23 y 45
- A Record Electric S.A.E.C.A. – Items 25, 26, 27 y 28
- A SAS Importaciones y Representaciones de Santiago Abente Saralegui - Ítems 1, 16 y 49
- A Suministros & Montajes S.R.L. – Ítems 5, 11, 18, 22, 35 y 36
- A INPAGAS S.R.L. – Ítems 30, 31 y 32
- A Provindus S.A. – Ítems 8, 10, 34, 48 y 50
- A Cante S.A. – Ítems 14, 15, 20, 33, 37 y 41
- A Ing. Gustavo A. Aquino A. – Ítems 4, 6, 7, 9, 12, 13, 17, 19, 21 38, 39 y 46
- A Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L. – Ítems 42, 43 y 44

Asimismo, les comunicamos que los ítems 3, 24, 29, 40 y 47 fueron Declarados Desiertos.

Por consiguiente, solicitamos la presentación de la Constancia de estar inscripta en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE). Los documentos que no se encuentran activos deberán ser presentados en copias debidamente autenticadas por Escribano Público en el Departamento de Licitaciones, Segundo Piso – Oficina 220; a fin de proseguir con los trámites pertinentes para la suscripción del contrato teniendo en cuenta el plazo establecido en el artículo 36 de la Ley 2051/2003.

En relación a la Garantía de Mantenimiento de Oferta, será requerida la prórroga de la misma, en caso de ser necesaria.

Hacemos propicia la ocasión para saludarles muy atentamente.

Heddy Carolina Alegre A.
Directora de Contrataciones Públicas

DCP / UOC * Unidad Operativa de Contratación * ANDE

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transmi
Gerencia Técnica - GT

HCA/ts

CANTE S.A.

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD
A N D E

DIRECCIONES
AV. ESPAÑA 1268
TELEFONOS 222713/16 – 21 001/20
CASILLA DE CORREO 604
TELEGRAFICA ANDE
TELEX: 22072 ANDE PY
TELEFAX: (591-21) 200513

LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL ANDE Nº 894/2013

"Adquisición de Herramientas Mayores para Generación y Transmisión"

ADENDA N° 1

Asunción, 23 de Julio del 2013

AL OFERENTE:

Señor(es)

Con relación a la licitación de referencia comunicamos la sustitución de las Pág. 7 y Pág. 8 por las Pág. 7 REV.1 y Pág. 8 REV.1 de la Sección I – Calendario de Eventos.

Les saludamos muy atentamente,

ANDE

CANTE S.A.

Lic. GRACIELA [illegible]ERA
Secretaria General

Ing. Claudelino Espinola
Jefe - Div. de Mantenimiento de Transm
Gerencia Técnica - GT